# *JUTURNA*

*Dramma musicale in 3 Atti*
*dall'Eneide di Virgilio*

*Musica di*
*Guido Alberto Fano*

*Libretto di*
*Ettore Tolomei*

*Opera completa per canto e pianoforte*
*Riduzione dell'autore*

**ARCHIVIO MUSICALE GUIDO ALBERTO FANO**

***2001***

# Le persone del dramma:

Juturna, soprano
Turno, baritono
Enea, tenore
La regina, mezzosoprano
Latino, basso
Venere, soprano
Giove, basso
Evandro, baritono
Lavinia, soprano
Camilla, soprano o mezzosoprano
Vulcano, basso
Un araldo, tenore

I sacerdoti
Iulo
Pallante.

I vari aggruppamenti del Coro:

Dei e Dee dell'Olimpo. Senatori e guerrieri. Giovani e donne di Laurento
tuli. Popolo del Lazio. Guerrieri Troiani.

L'azione ha luogo nel Lazio nell'epoca eroica.

# I.

## Il ritorno dei Dardanidi.

Lavinio

e

Enea

La Discordia. — Juturna.

## II.

## Il Campidoglio.

Morte di Gallarate

Il sacro cinto

Sorella

Gli Dei.

## III.

## Il fato.

Ferreo certame

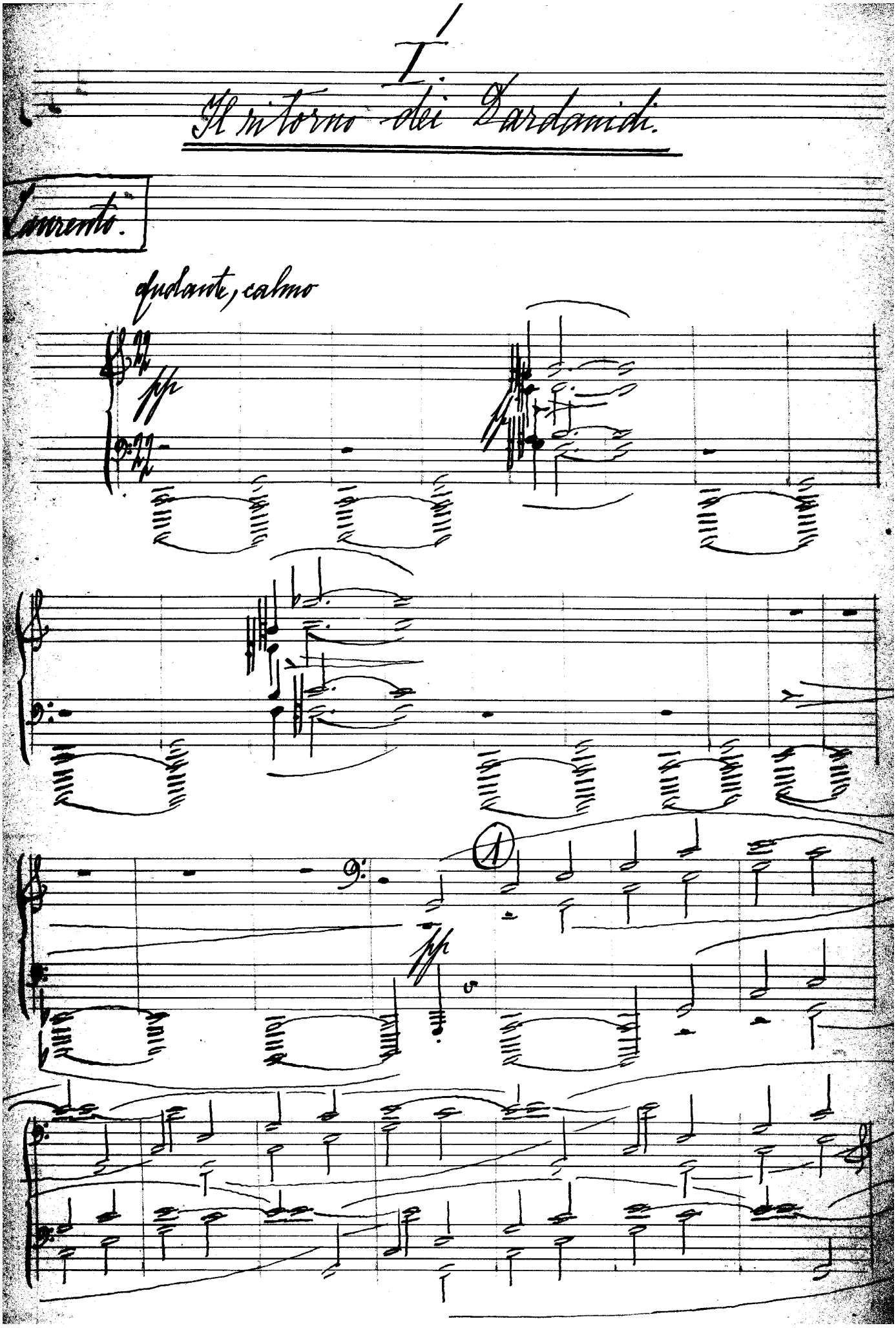
L'eterno dolore. – "Inturnai sacrum."

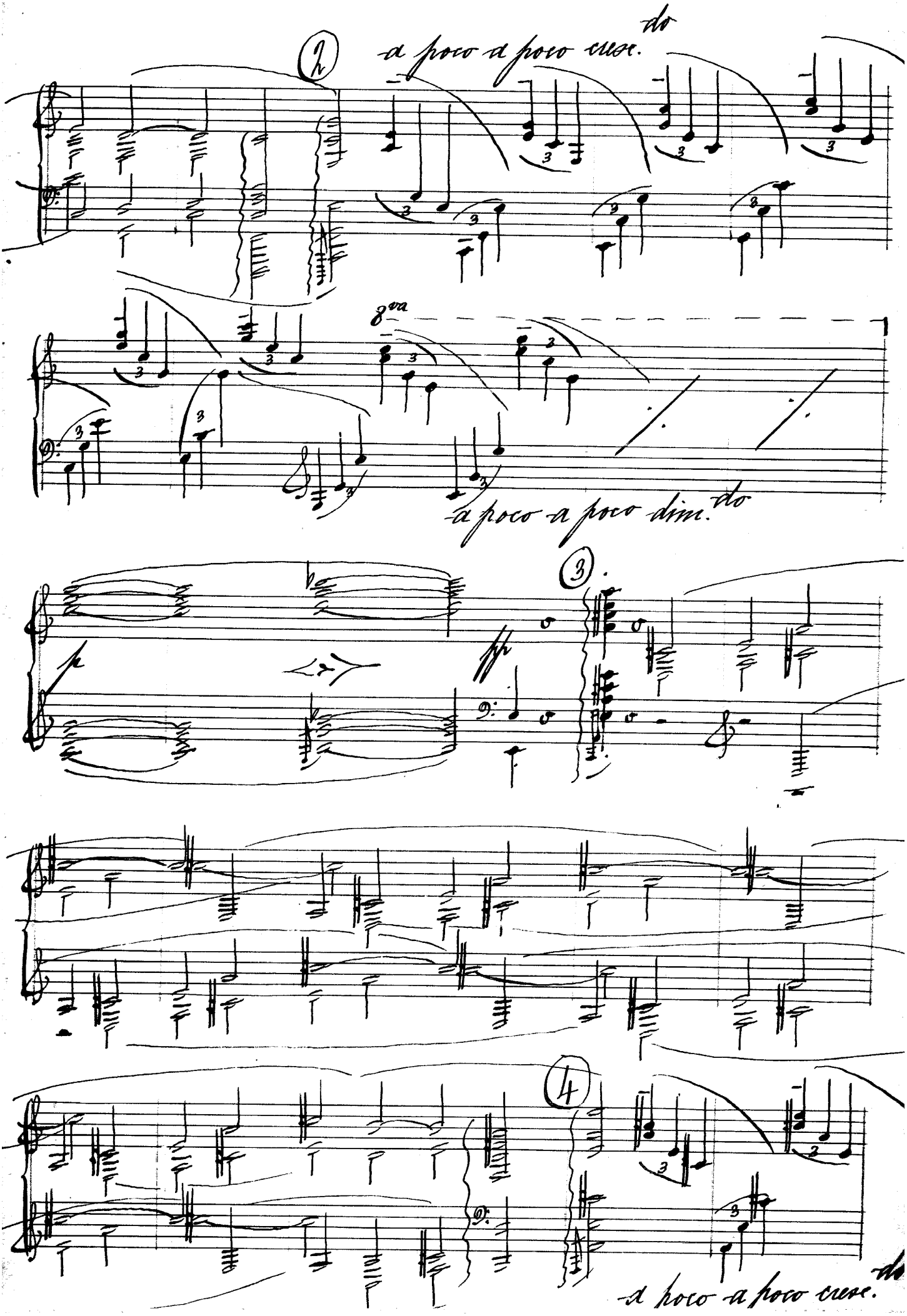
# I.

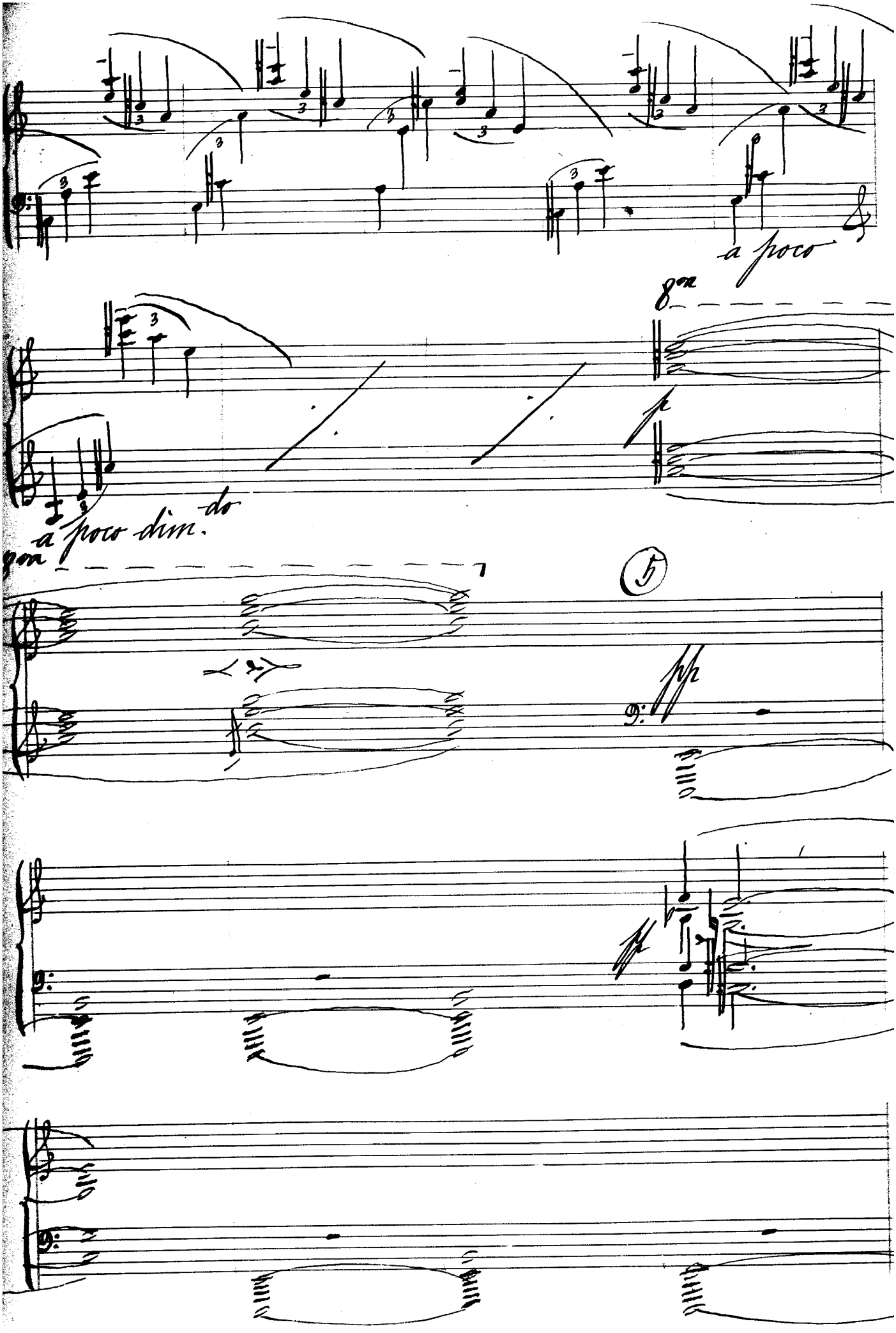
## Il ritorno dei Dardanidi.

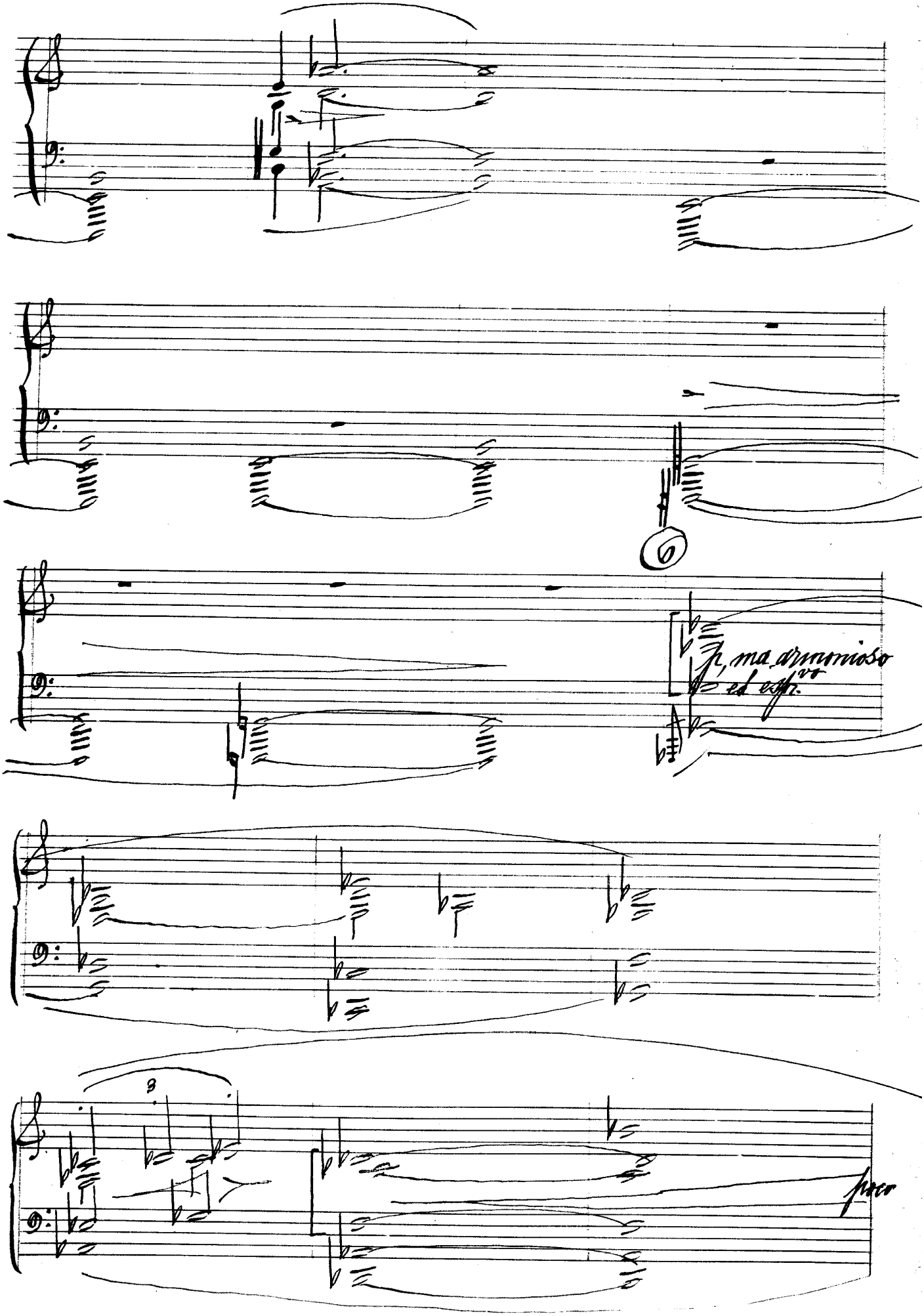
**Lamento.**

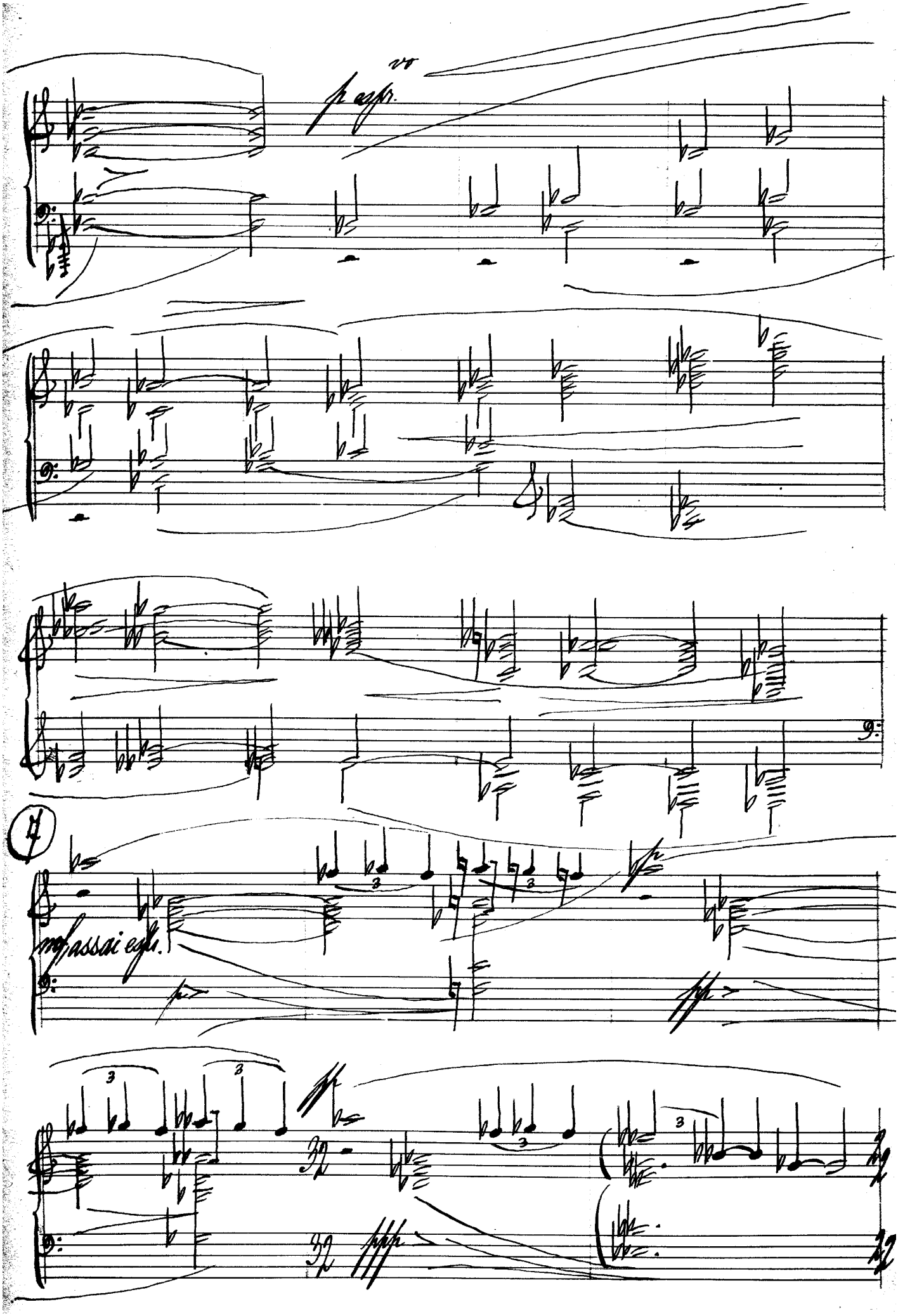
*Andante, calmo*

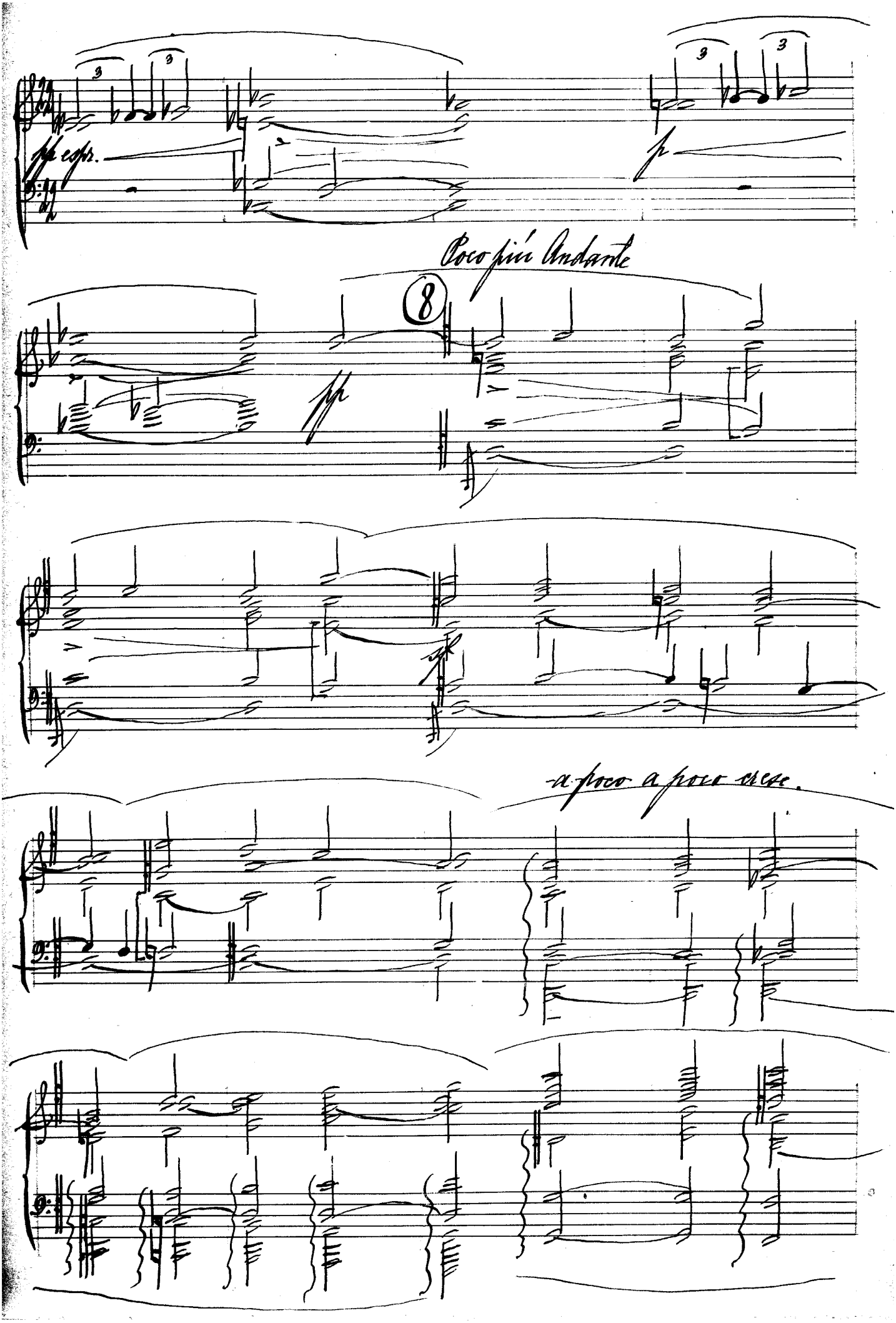


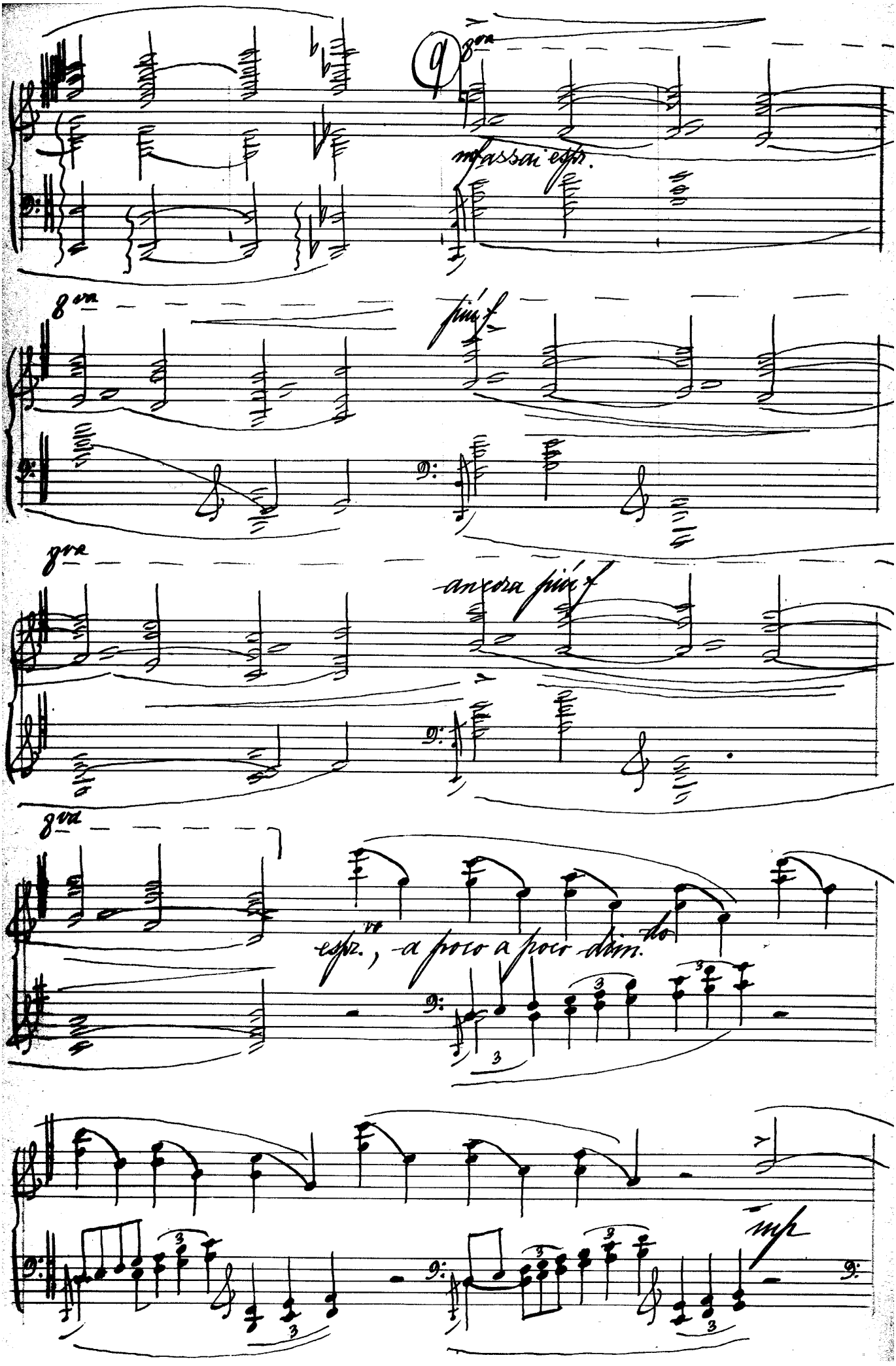

2
a poco a poco cresc.
do
8va
a poco a poco dim.
do
3
4
a poco a poco cresc.
do

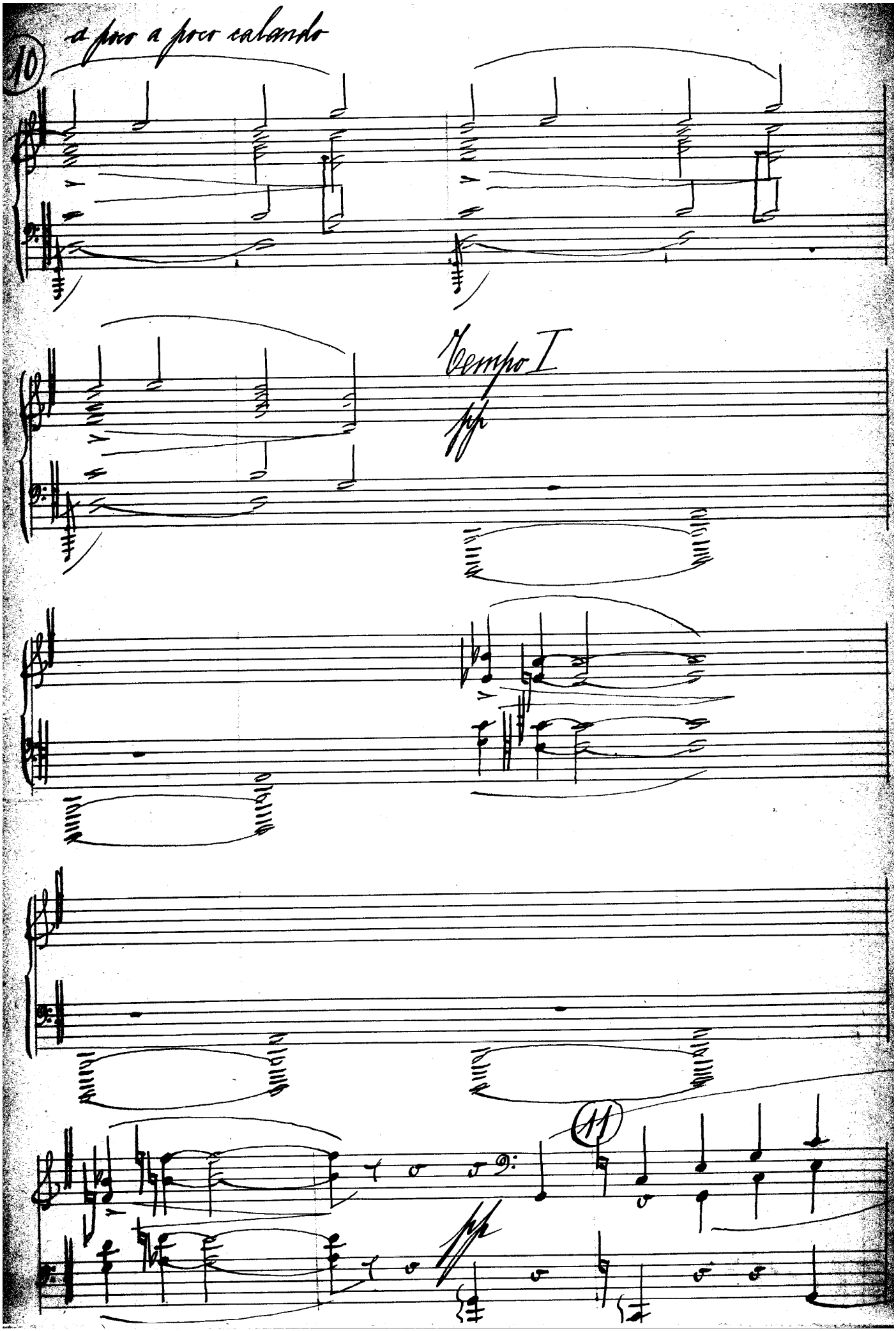

a poco
8va
a poco dim. do
5

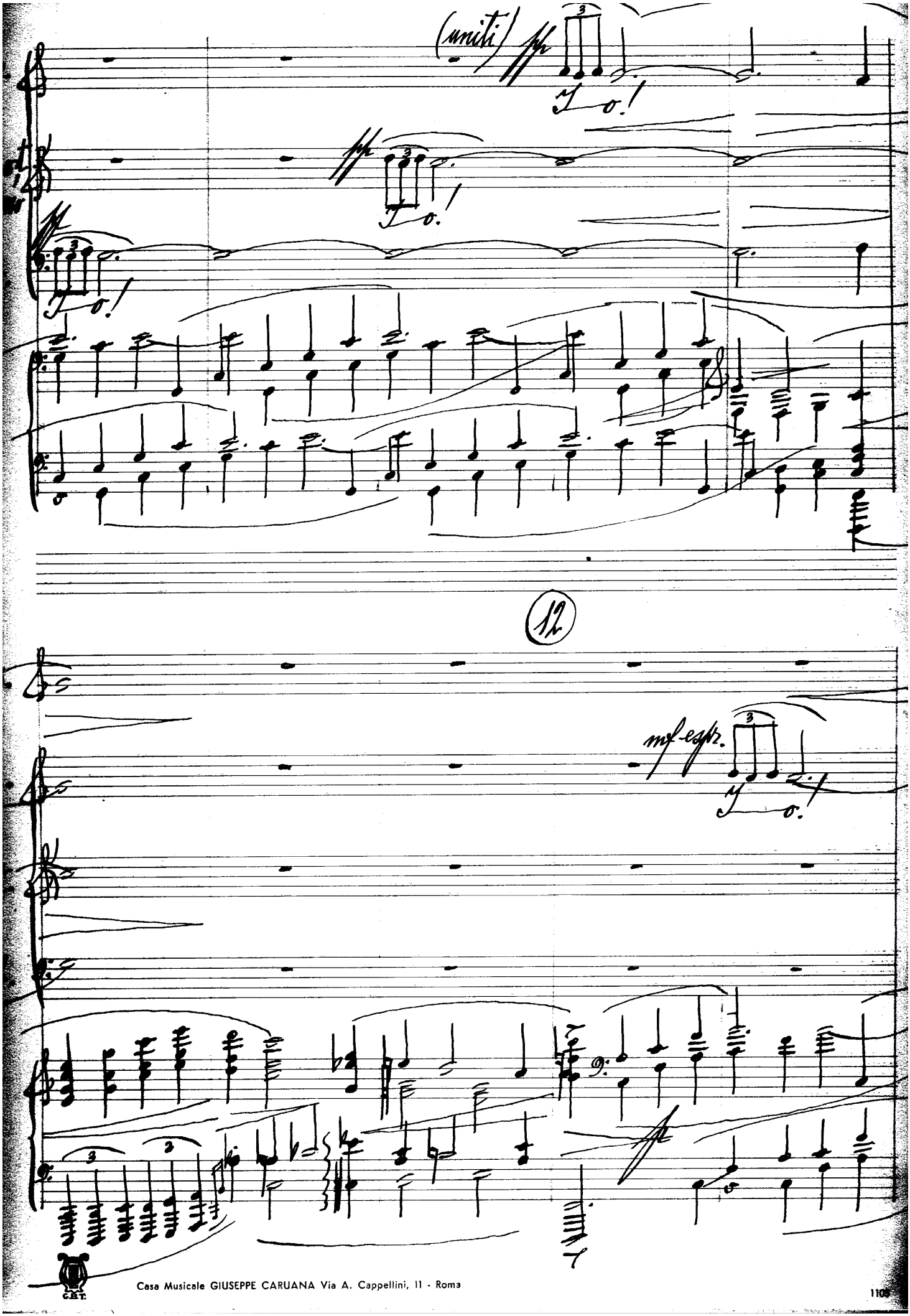

f, ma drammioso
ed espr.
9
poco

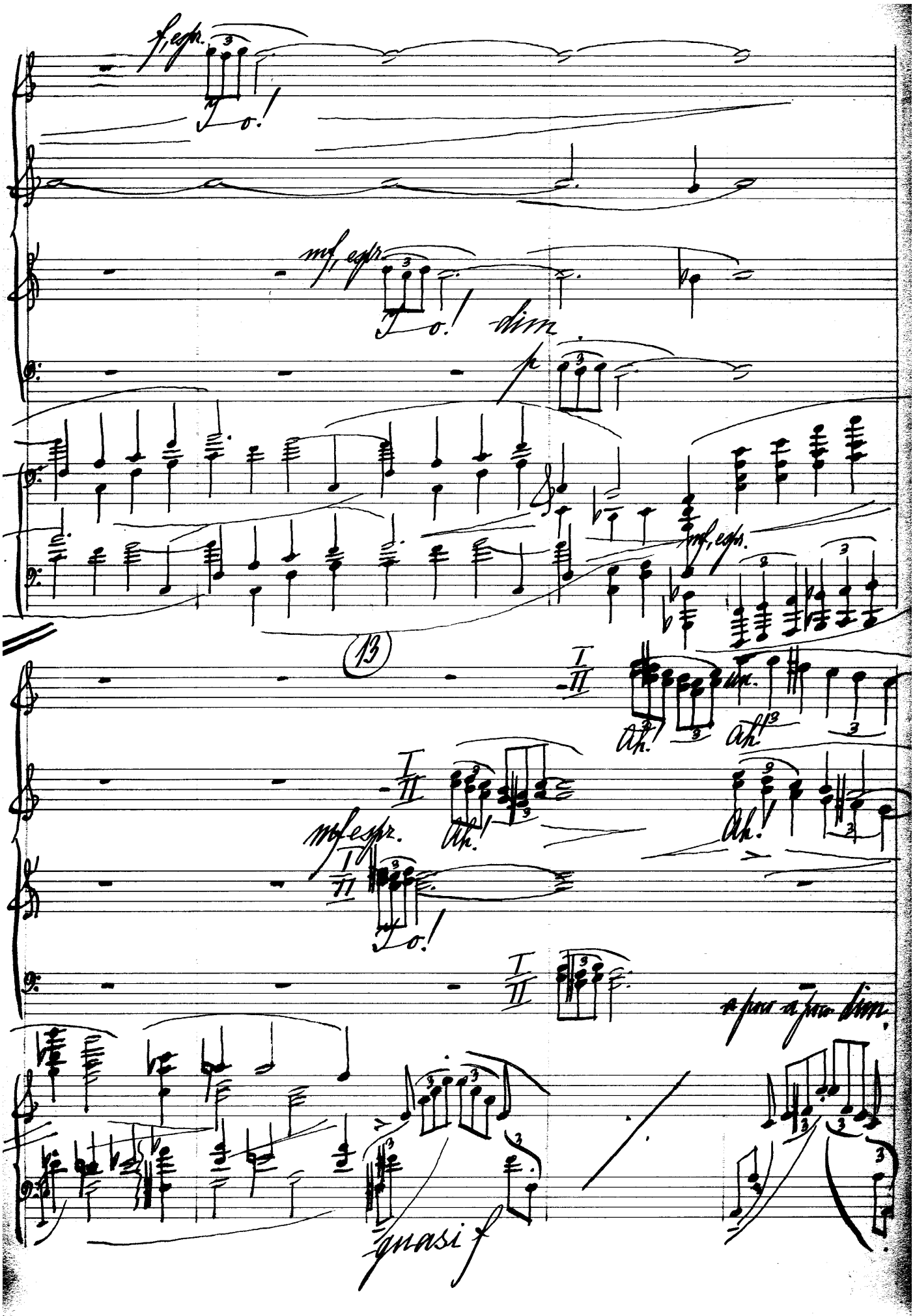

sf espr.
mf passai espr.

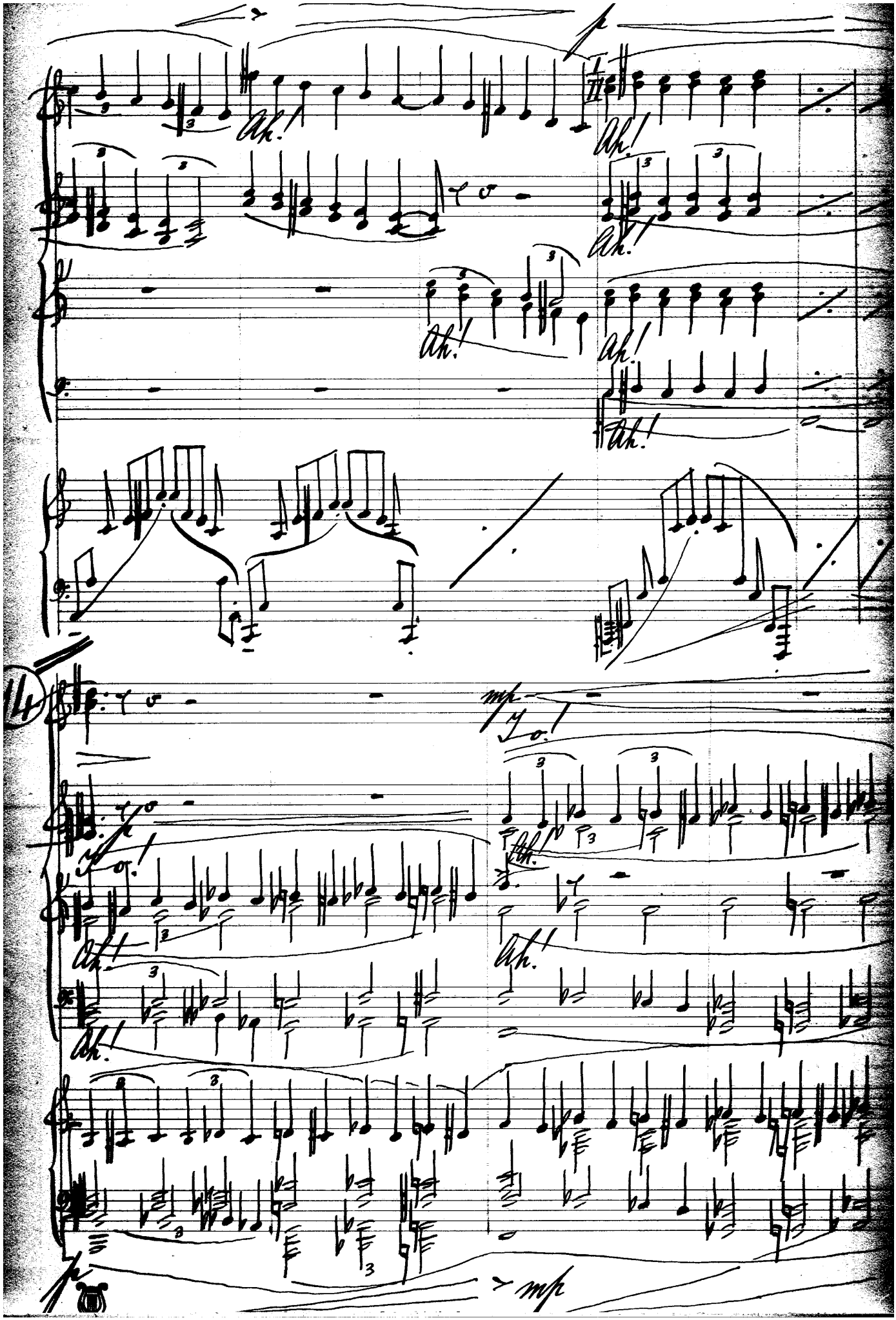

3
3
3
3
Poco più Andante
8
a poco a poco cresc.

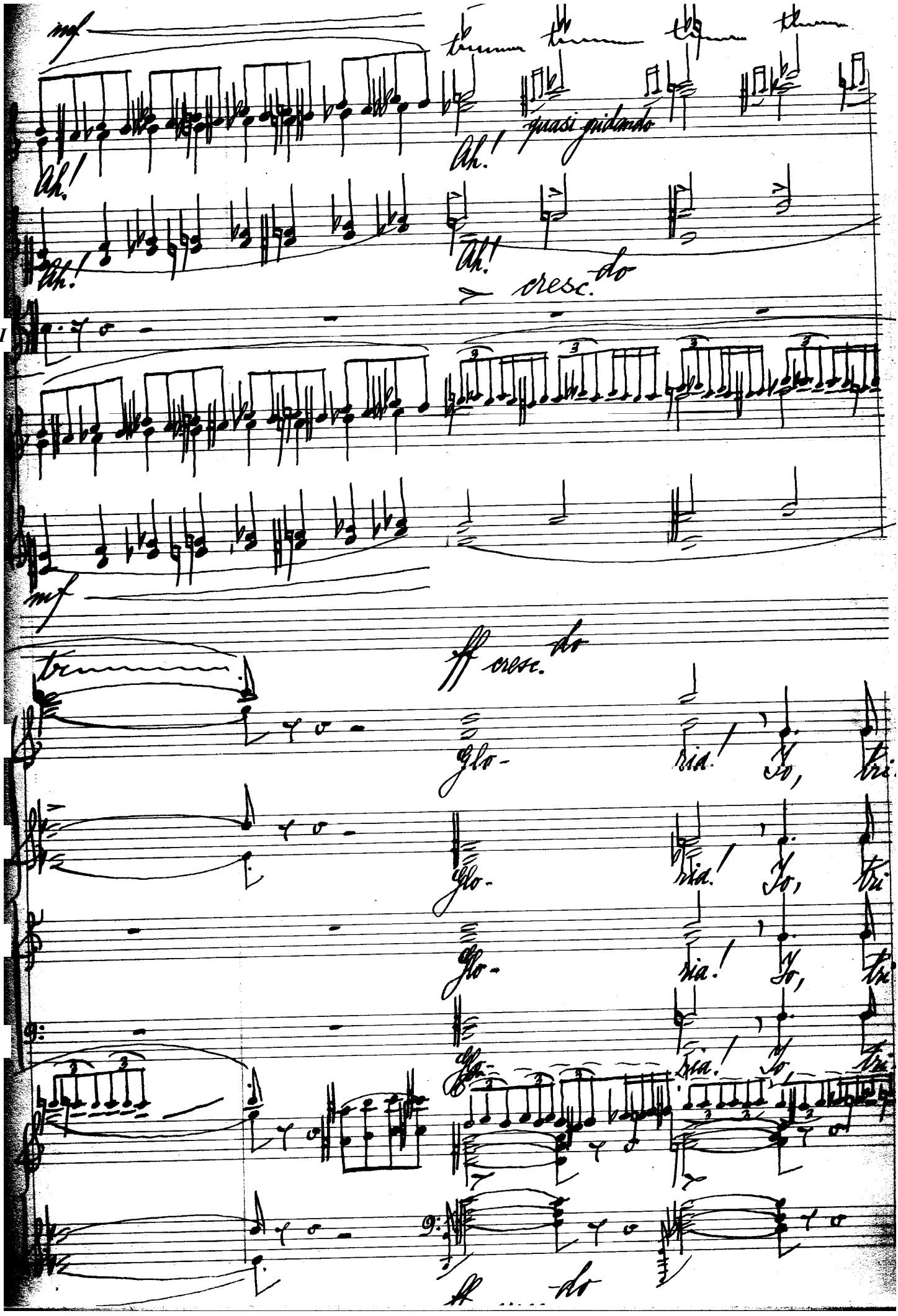

8va
mf assai espr.
8va
più f
8va
ancora più f
8va
espr., a poco a poco dim.
mf

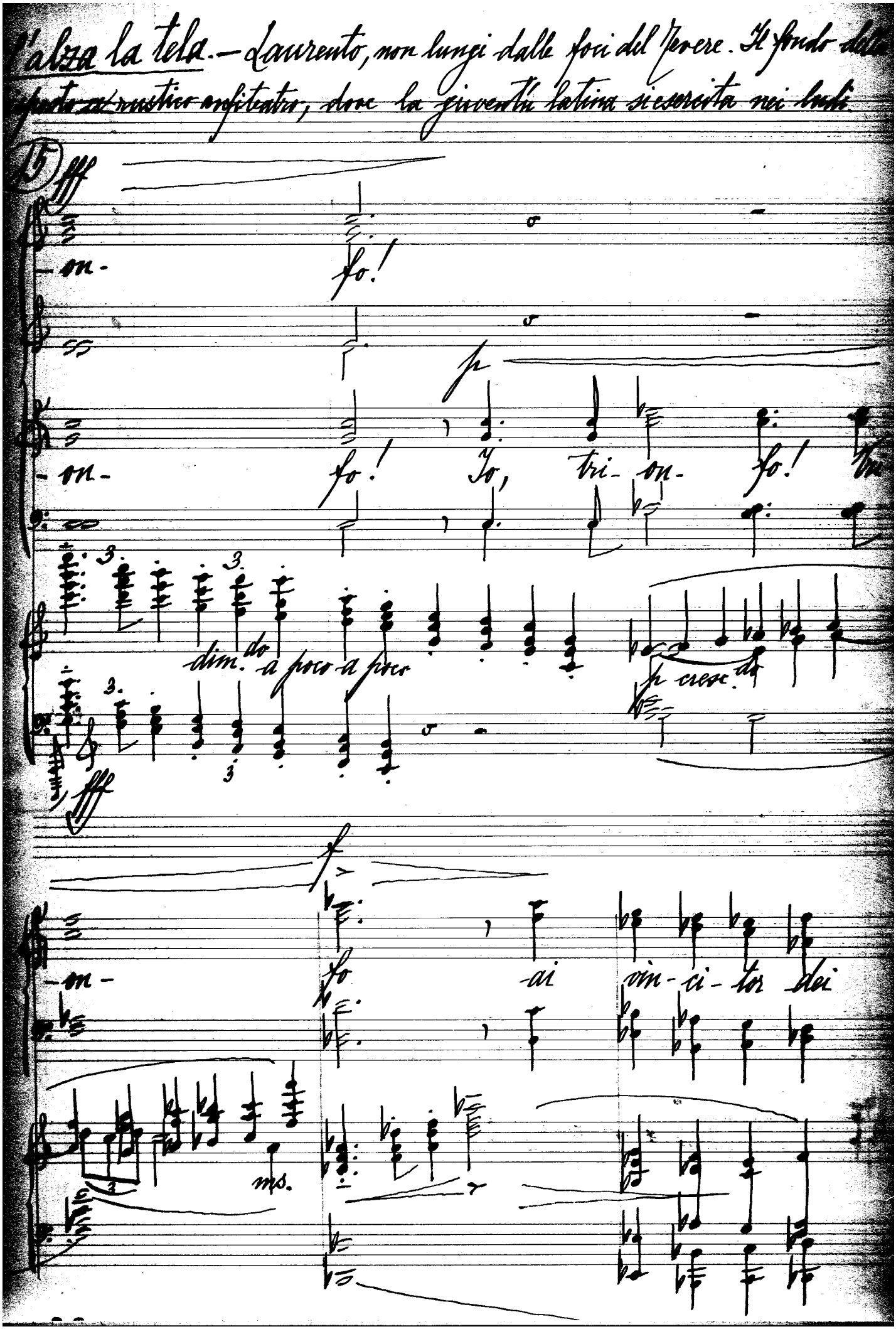

10
a poco a poco calando
Tempo I
fff
11
fff

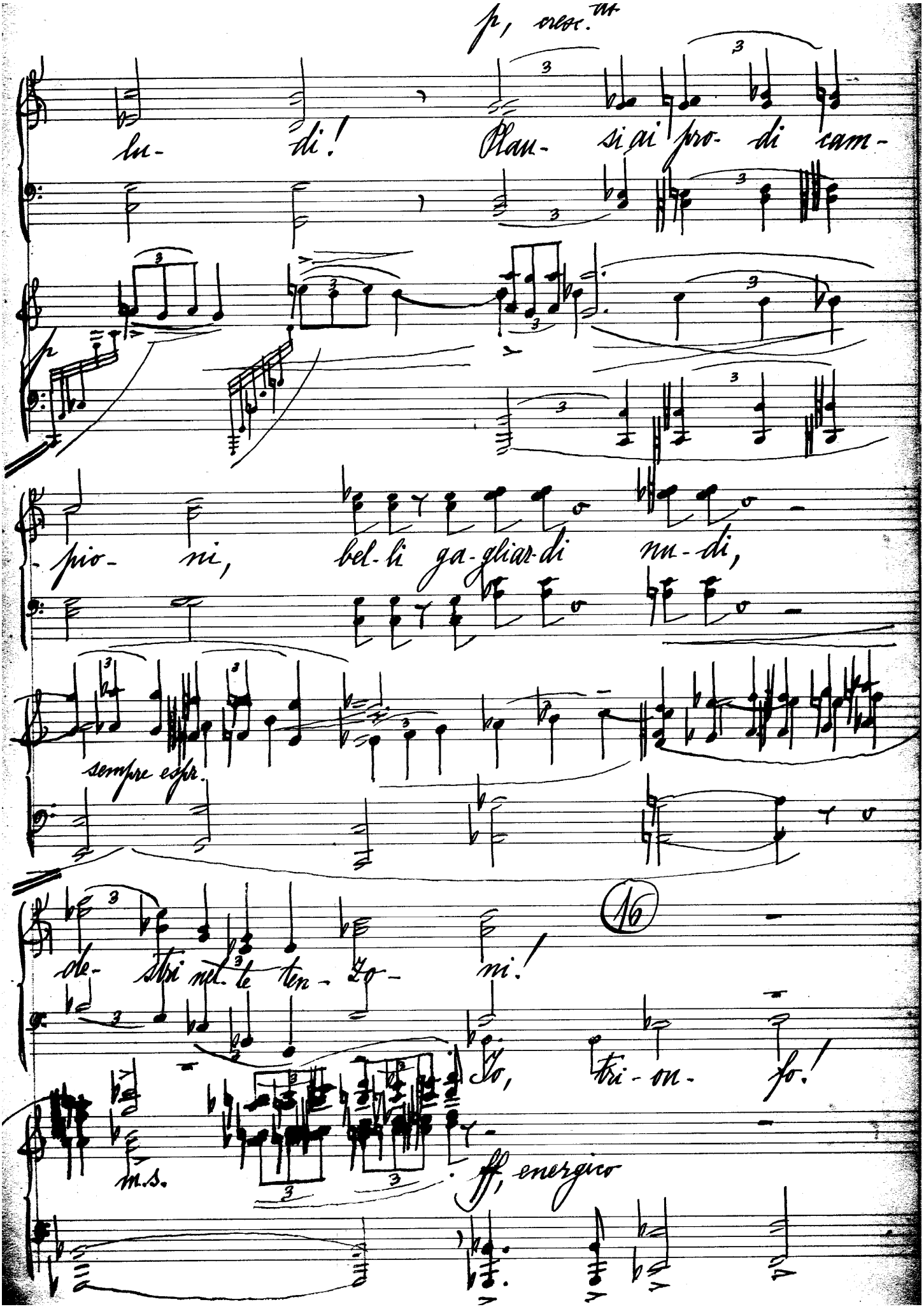

(uniti)
12
mf espr.

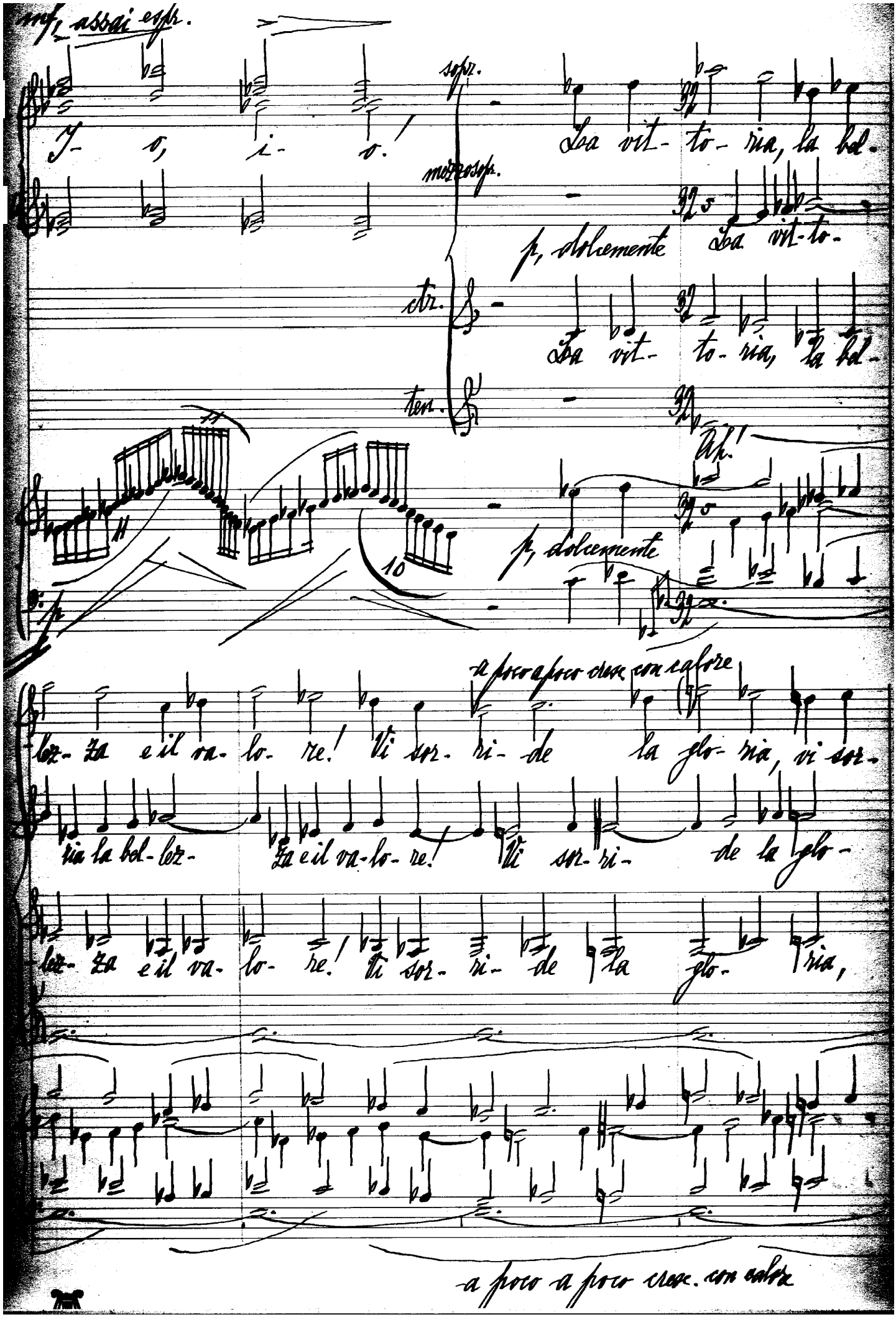

f, espr.
I o.!
mf, espr.
I o.!
dim
p
mf, espr.
13
I II
ah!
ah!
I II
mf espr.
ah!
ah!
I II
I o.!
I II
a poco a poco dim.
quasi f

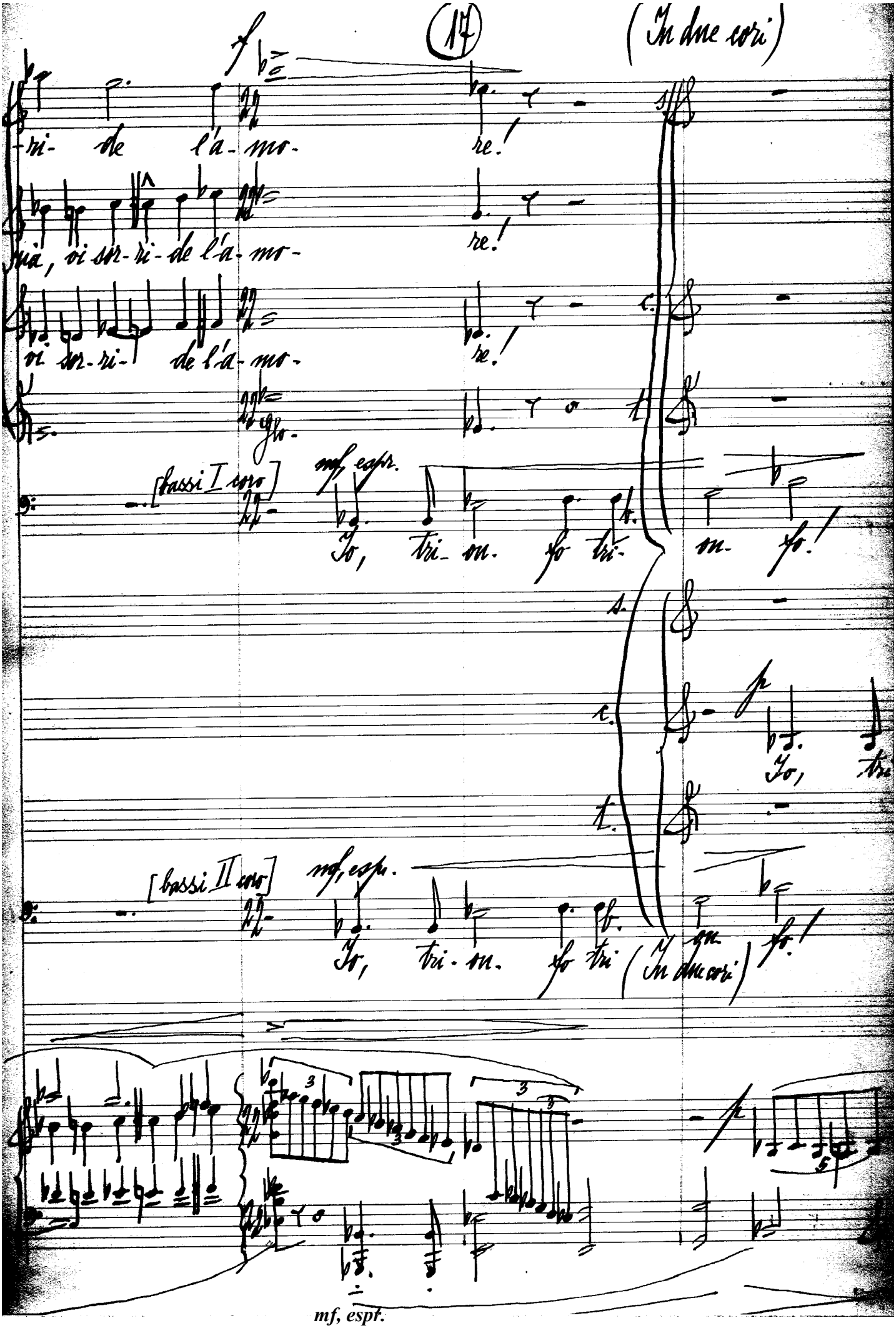

Ah!
14
mp
Ah!
mf
Ah!
ff
Ah!
mp
mf

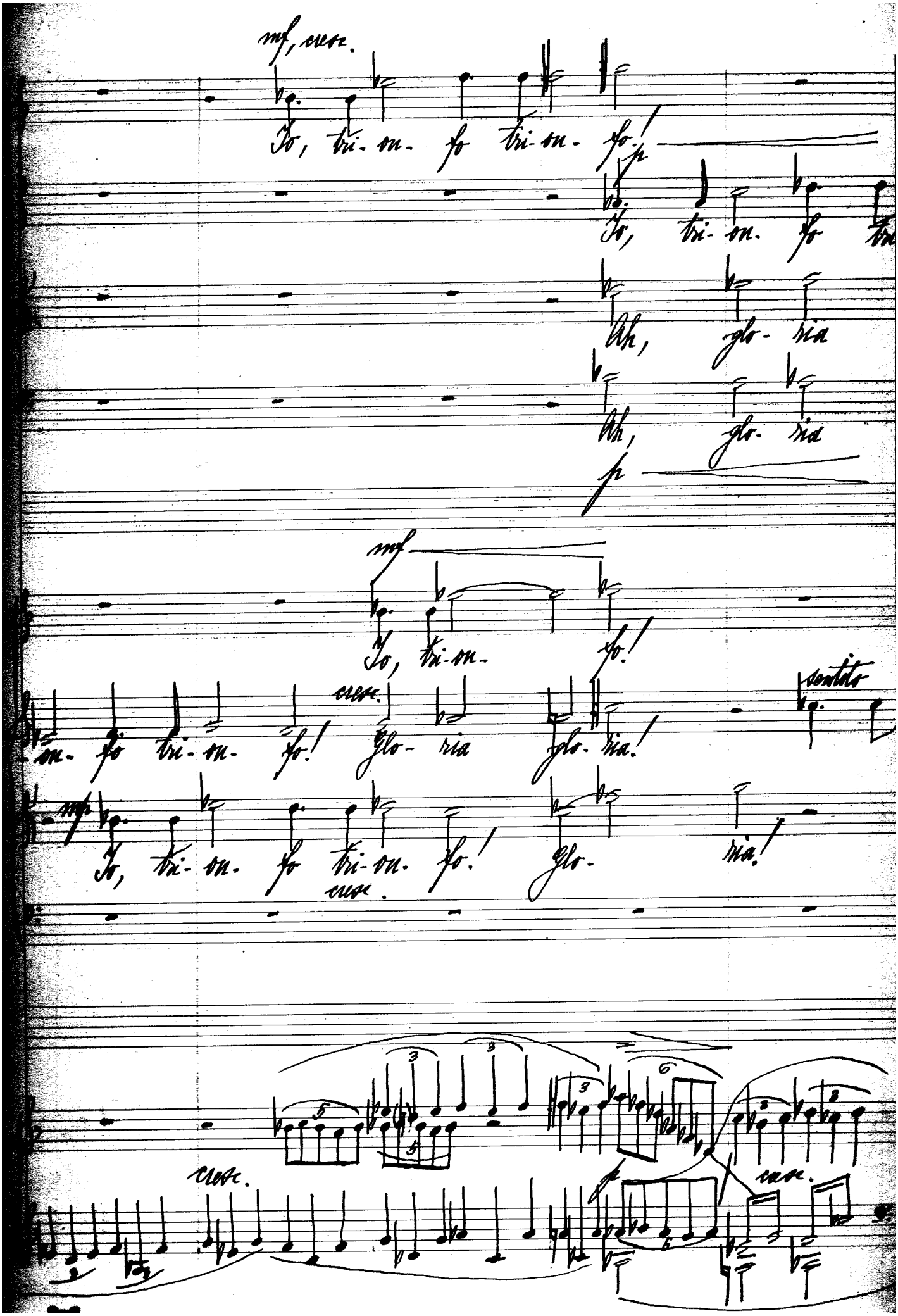

s.
c.
t.II
mf
tremm
Ah!
quasi gridando
cresc. do
mf
ff
cresc. do
tremm
s.
Glo-
ria!
In,
c.
Glo-
ria!
In,
t.
Glo-
ria!
In,
b.
Glo-
ria!
In,
do

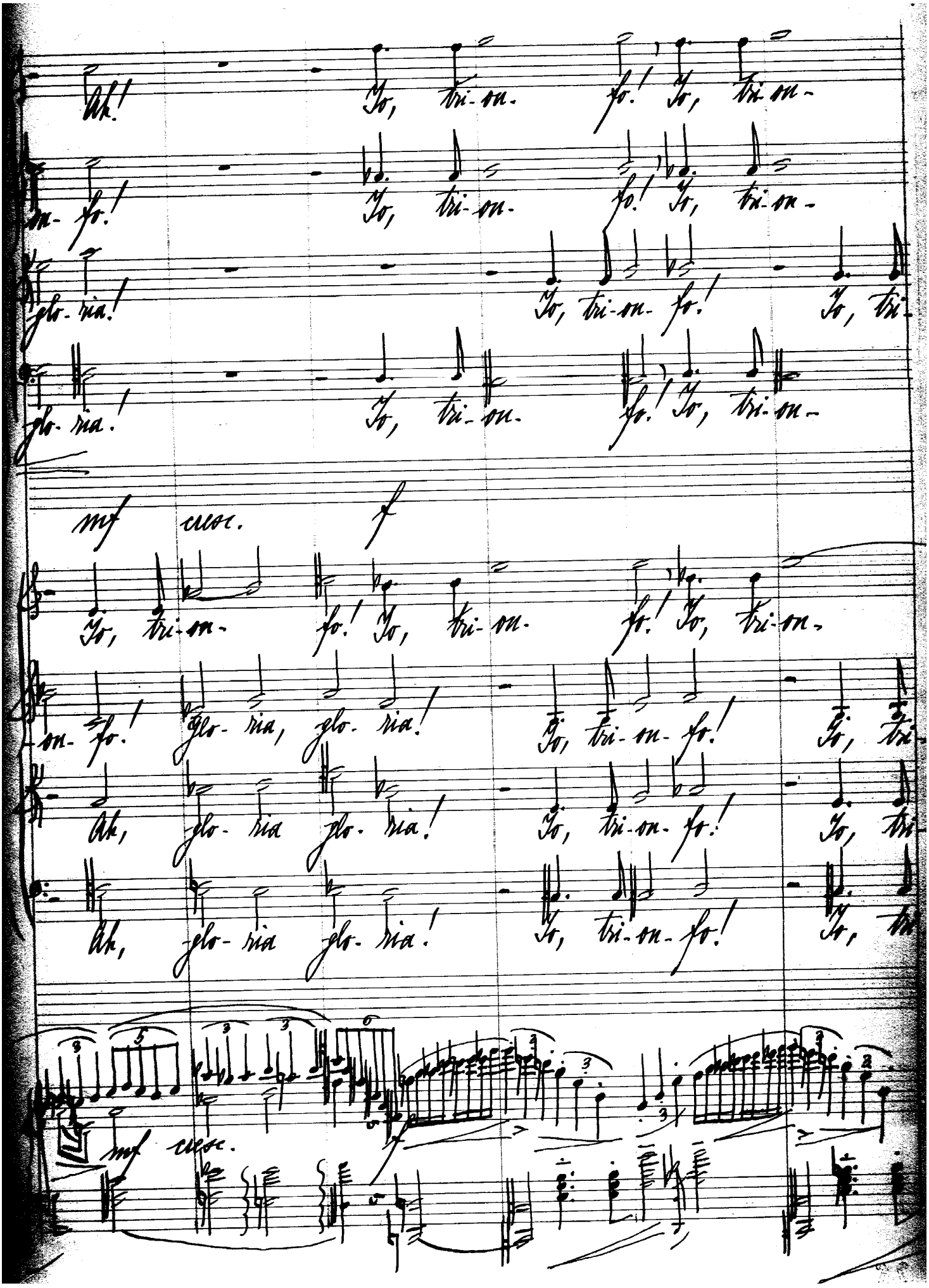

Si alza la tela. – Laurento, non lungi dalle foci del Tevere. Il fondo della
scena è un rustico anfiteatro, dove la gioventù latina si esercita nei giuochi.
15
fff
-on-
fo!
p
-on-
fo!
Io,
tri-on-
fo!
dim. a poco a poco
cresc.
fff
f
t.
-on-
fo
ai
vin-ci-tor
dei
b.
ms.

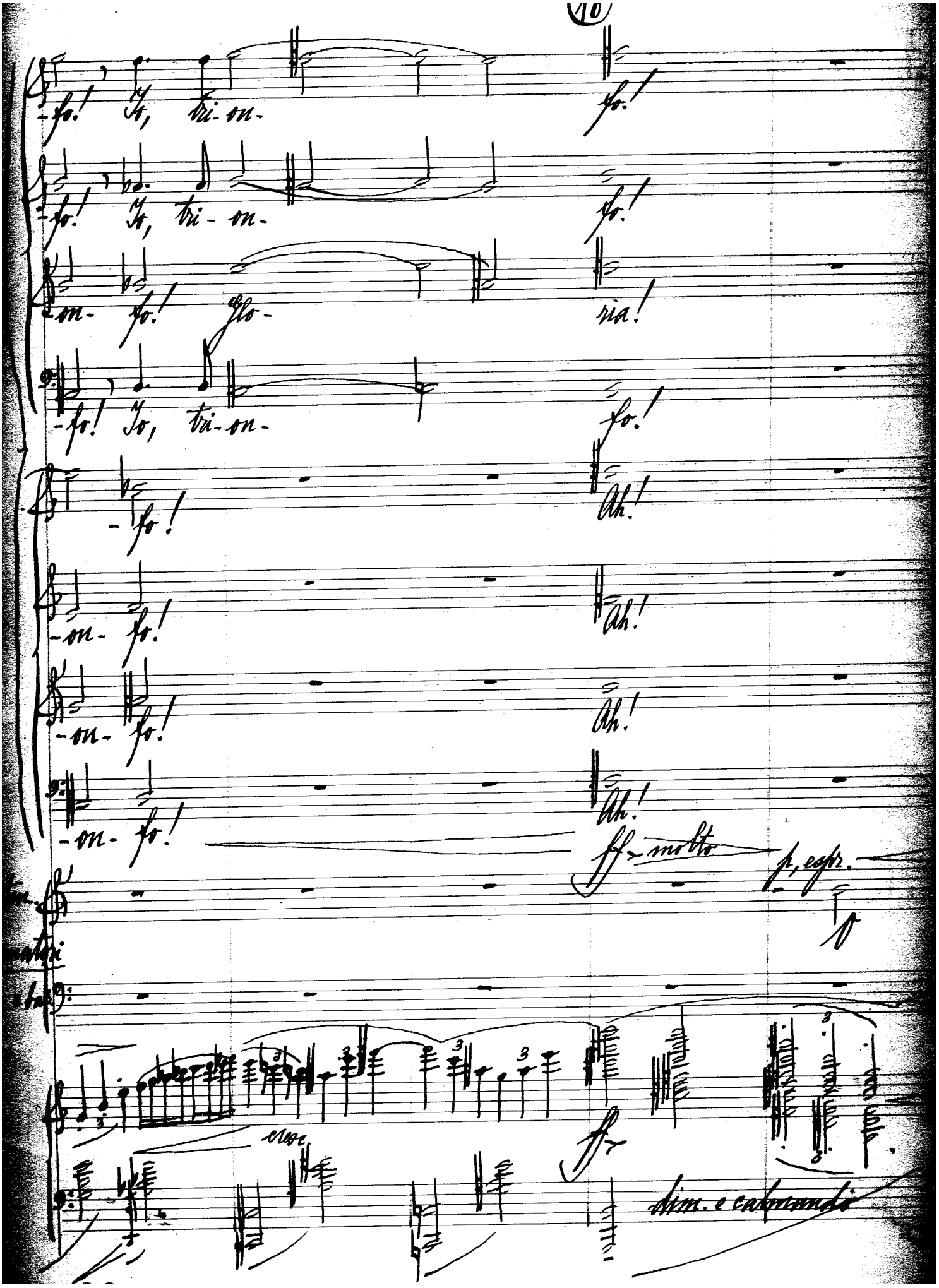

p, cresc. al-
lu- di! Plau- si ai pro- di cam-
pio- ni, bel- li ga- gliar- di nu- di,
sempre espr.
de- stri nel- le ten- zo- ni!
16
Lo, tri- on- fo!
m.s.
ff, energico

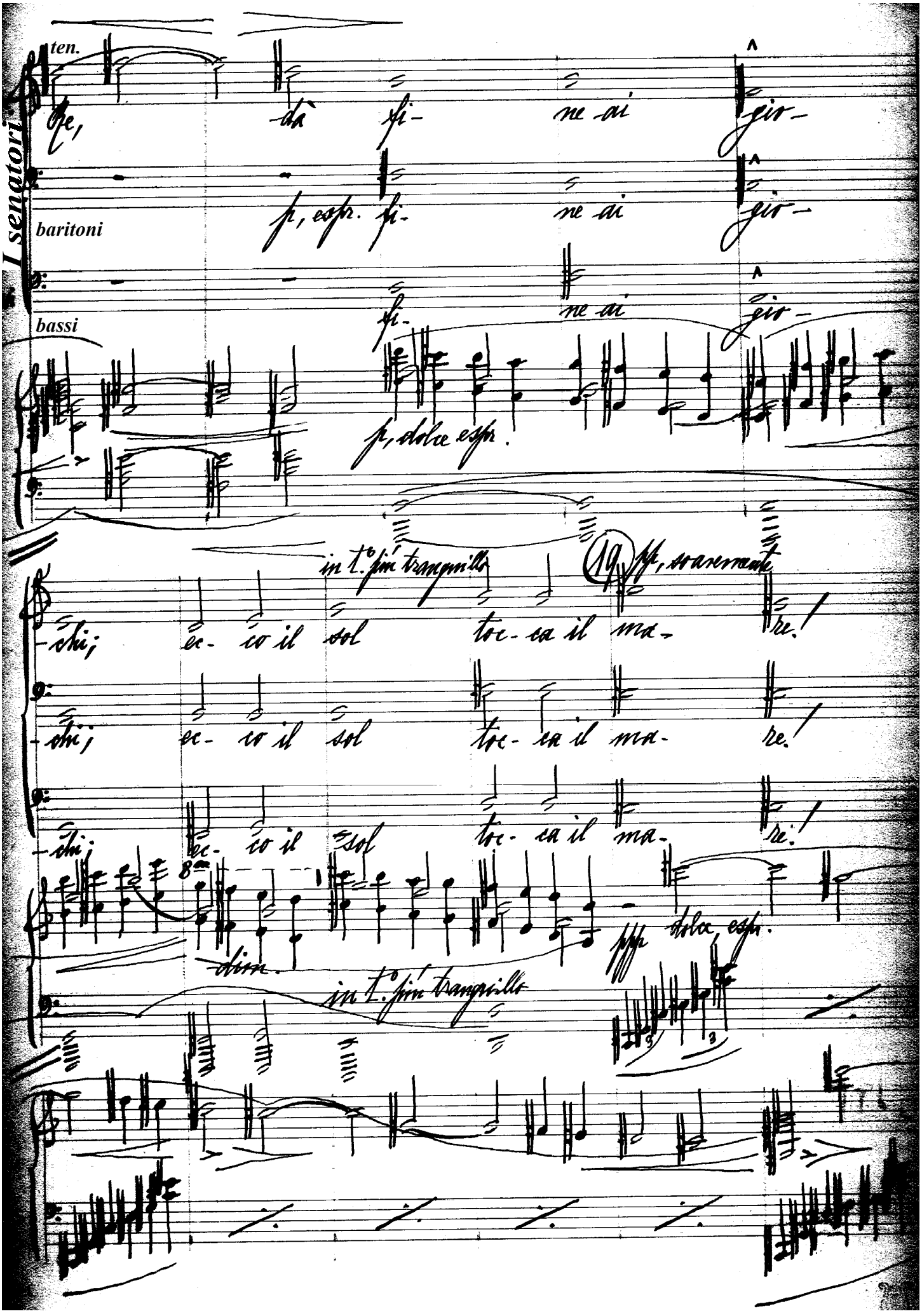

mf, assai espr.
S.
C.
sopr.
mezzosop.
ctr.
ten.
bass.
Ah!
p, dolcemente
Ah!
p, dolcemente
10
Gio i o!
Sia vit- to- ria, la bel-
Sia vit- to-
Sia vit- to- ria, la bel-
lez- za e il va- lo- re! Vi sor- ri- de la glo- ria, vi sor-
ria la bel- lez- za e il va- lo- re! Vi sor- ri- de la glo-
lez- za e il va- lo- re! Vi sor- ri- de la glo- ria,
a poco a poco cresc. con calore
a poco a poco cresc. con calore

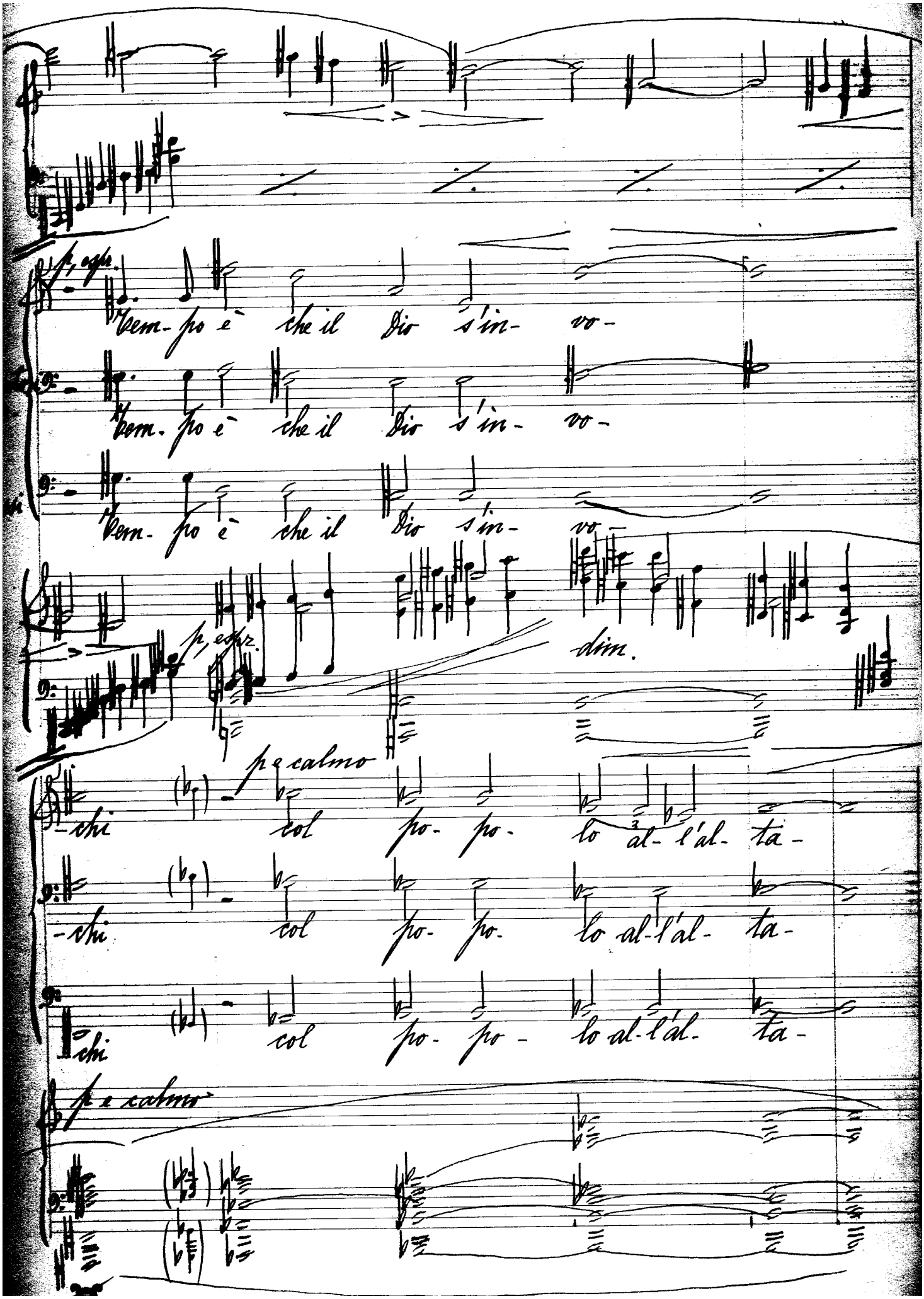

(17)
(In due cori)
f
-ri- de l'a- mo-
re!
ria, ri sor- ri- de l'a- mo-
re!
ri sor- ri- de l'a- mo-
re!
[bassi I coro]
mf, espr.
Jo, tri- um- fo tri- um- fo!
[bassi II coro]
mf, espr.
Jo, tri- um- fo tri- um- fo!
(In due cori)
mf, espr.


mf, cresc.
Jo, tri- un- fo tri- un- fo!
p
Jo, tri- un- fo
Ah, glo- ria
Ah, glo- ria
f
mf
Jo, tri- un- fo!
un- fo tri- un- fo! cresc. Glo- ria glo- ria!
sentito
mf
Jo, tri- un- fo tri- un- fo! cresc. glo- ria!
cresc.
cresc.

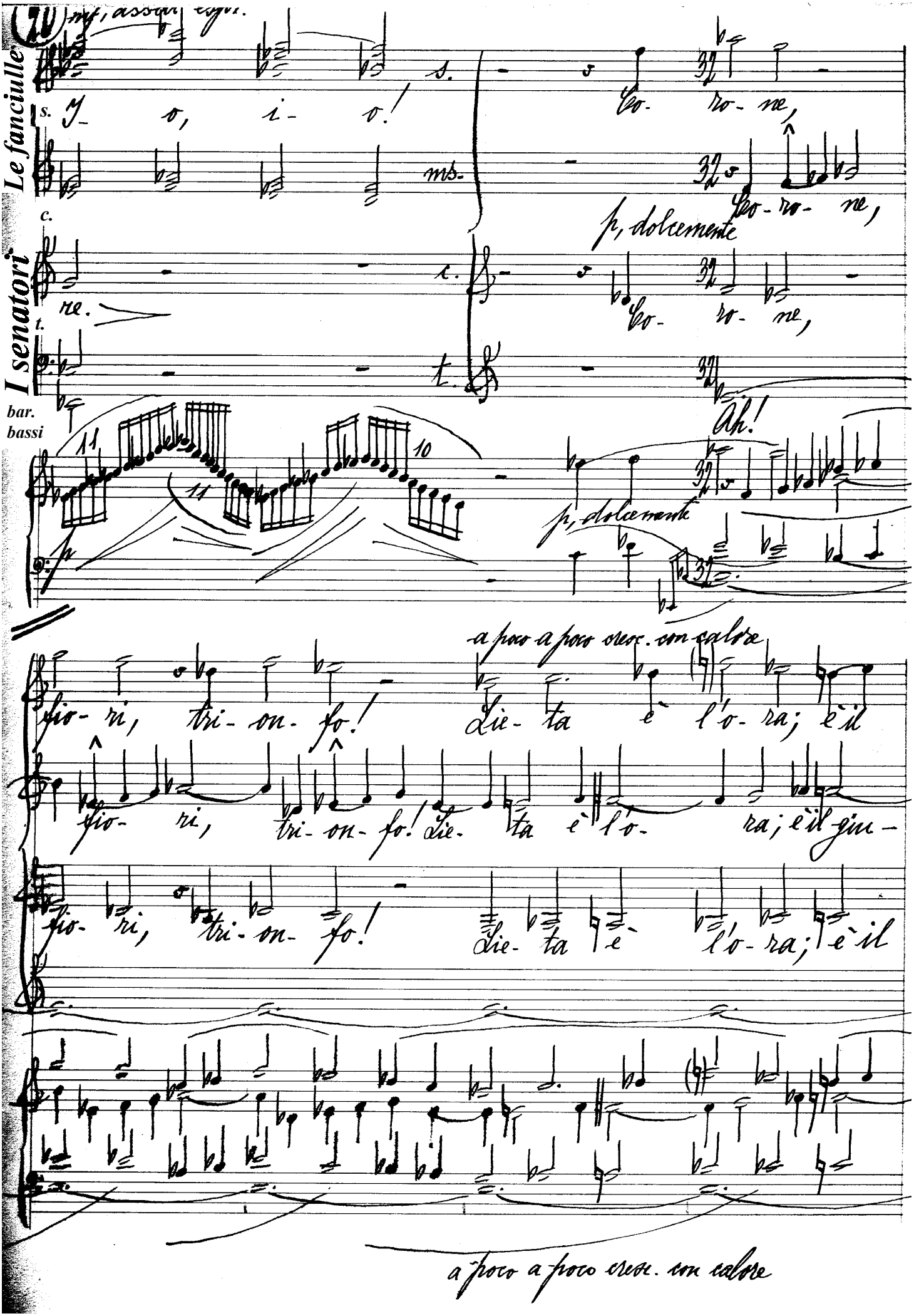

Ah!
Jo, tri-on-
fo! Jo, tri-on-
on-fo!
Jo, tri-on-
fo! Jo, tri-on-
glo-ria!
Jo, tri-on-fo!
Jo, tri-
glo-ria!
Jo, tri-on-
fo! Jo, tri-on-
mf cresc.
f
Jo, tri-on-
fo! Jo, tri-on-
fo! Jo, tri-on-
on-fo!
glo-ria, glo-ria!
Jo, tri-on-fo!
Jo, tri-
Ah,
glo-ria glo-ria!
Jo, tri-on-fo!
Jo, tri-
Ah,
glo-ria glo-ria!
Jo, tri-on-fo!
Jo,
mf cresc.

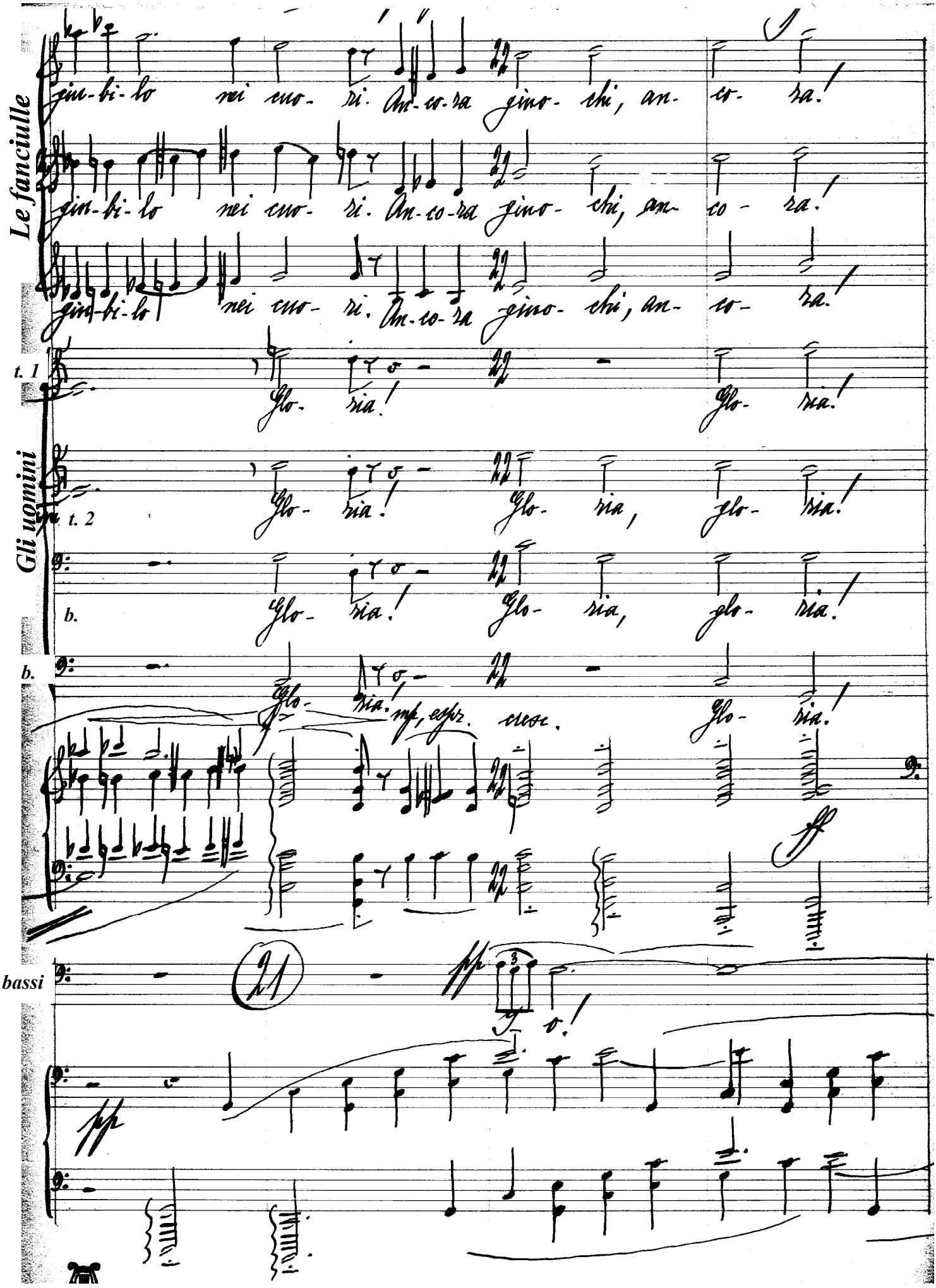

VIO
-fo! Jo, tri-on-
fo!
-fo! Jo, tri-on-
fo!
-on- fo! glo-
ria!
-fo! Jo, tri-on-
fo!
-fo!
Ah!
-on- fo!
Ah!
-on- fo!
Ah!
-on- fo!
Ah!
ff molto
f, espr.
cresc.
ff
dim. e calando

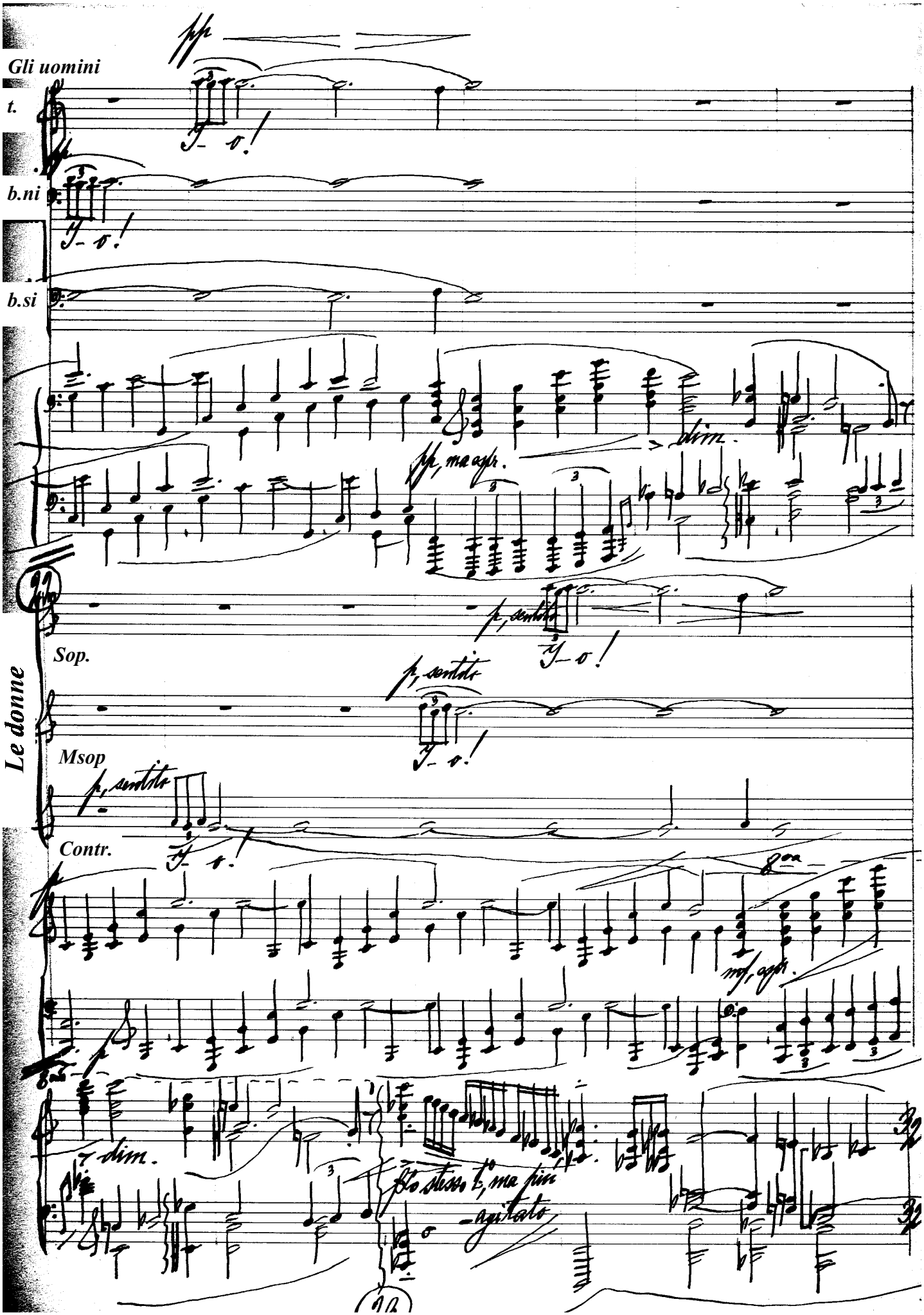

ten.
fe,
da
fi-
ne ai
gir-
baritoni
f, espr.
bassi
f, dolce espr.
in t.° fin tranquillo
19
ff, strascinato
chi;
ec- co il sol
toc- ca il ma-
re.
8va
dim.
fff
dolce, espr.

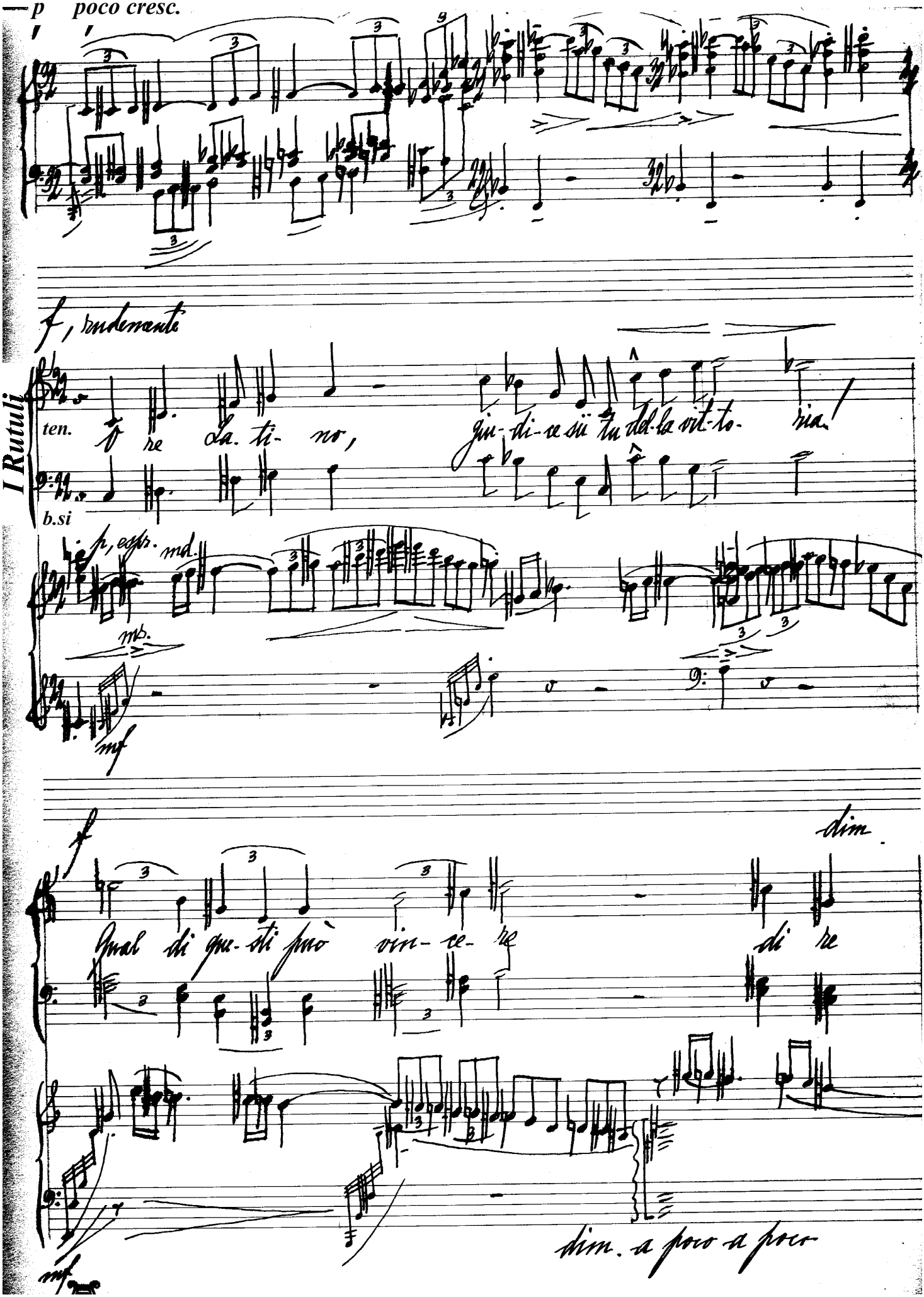

p, espr.
Vem- po è che il Dio s'in- vo-
Vem. po è che il Dio s'in- vo-
Vem- po è che il Dio s'in- vo-
p, espr.
dim.
p e calmo
chi col po- po- lo al- l'al- ta-
chi col po- po- lo al- l'al- ta-
chi col po- po- lo al- l'al- ta-
p e calmo

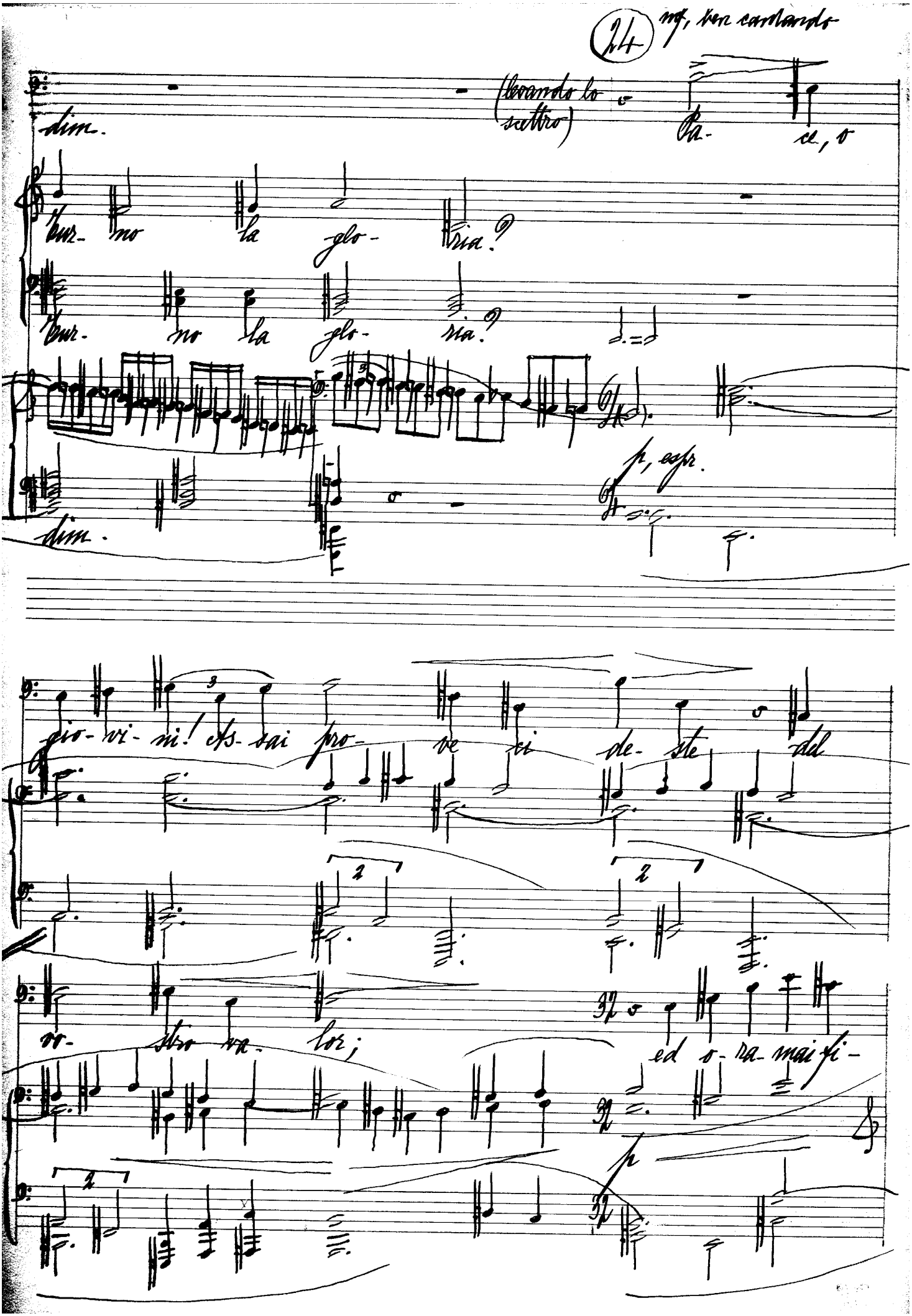
*Nel tempo di prima – mf, assai espr.*

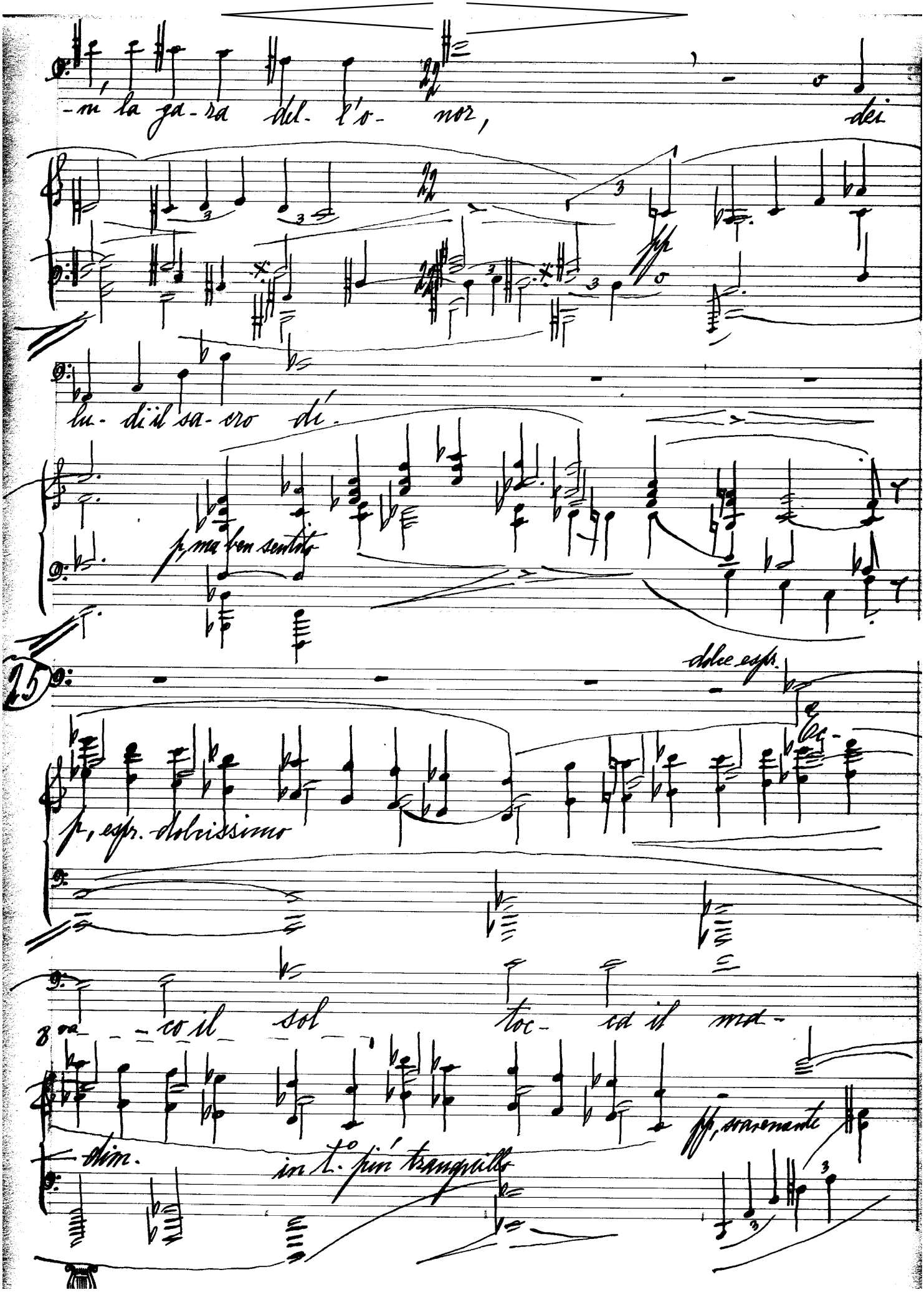


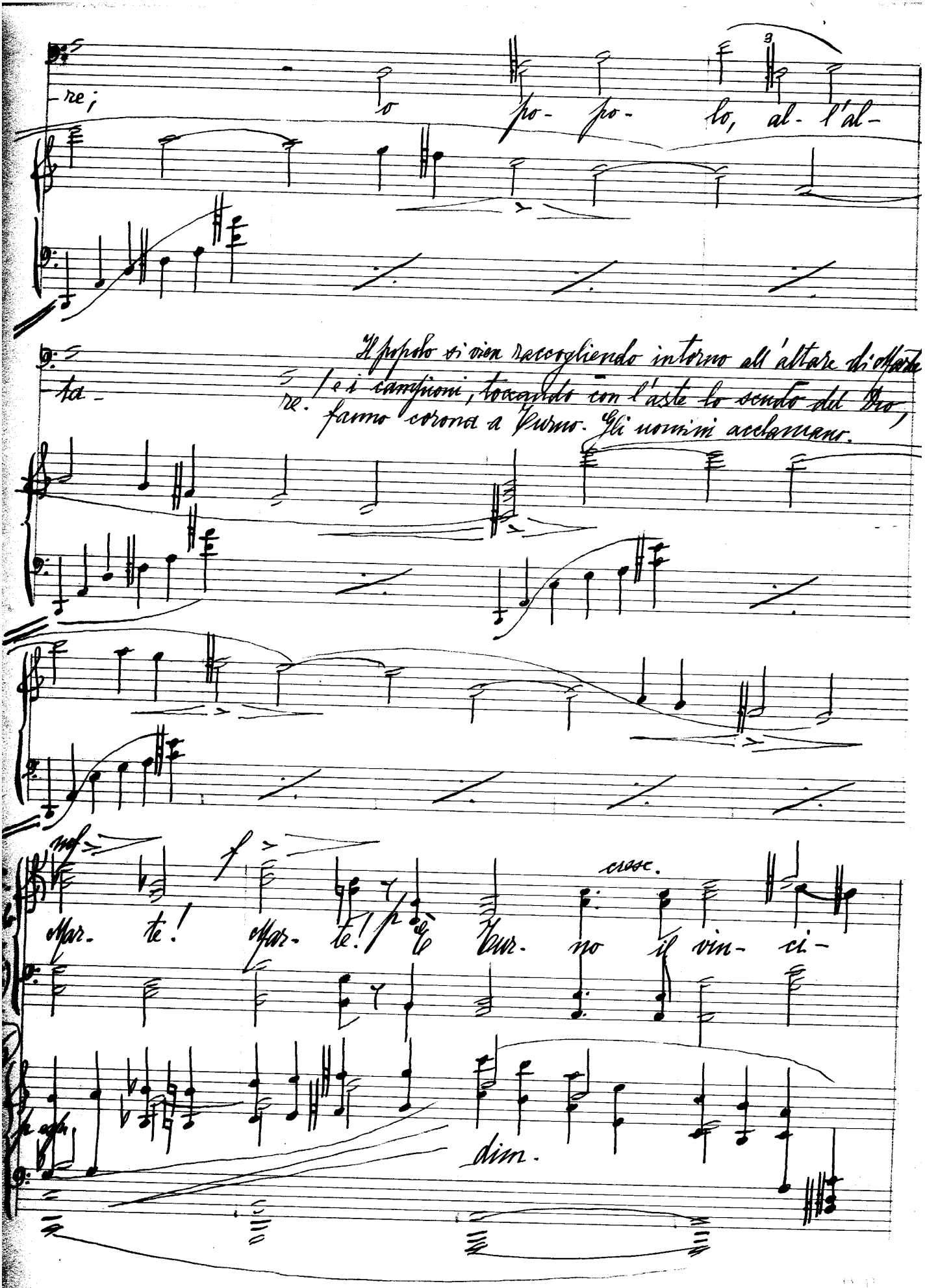

Le fanciulle
gin-bi-lo nei cuo- ri. An-co-ra gino- chi, an- co- ra.
gin-bi-lo nei cuo- ri. An-co-ra gino- chi, an- co - ra.
gin-bi-lo nei cuo- ri. An-co-ra gino- chi, an- co- ra.
t. 1
Glo- ria! Glo- ria.
Gli uomini
t. 2
Glo- ria! Glo- ria, glo- ria!
b.
Glo- ria! Glo- ria, glo- ria!
b.
Glo- ria. mf, espr. cresc. Glo- ria!
bassi
o!

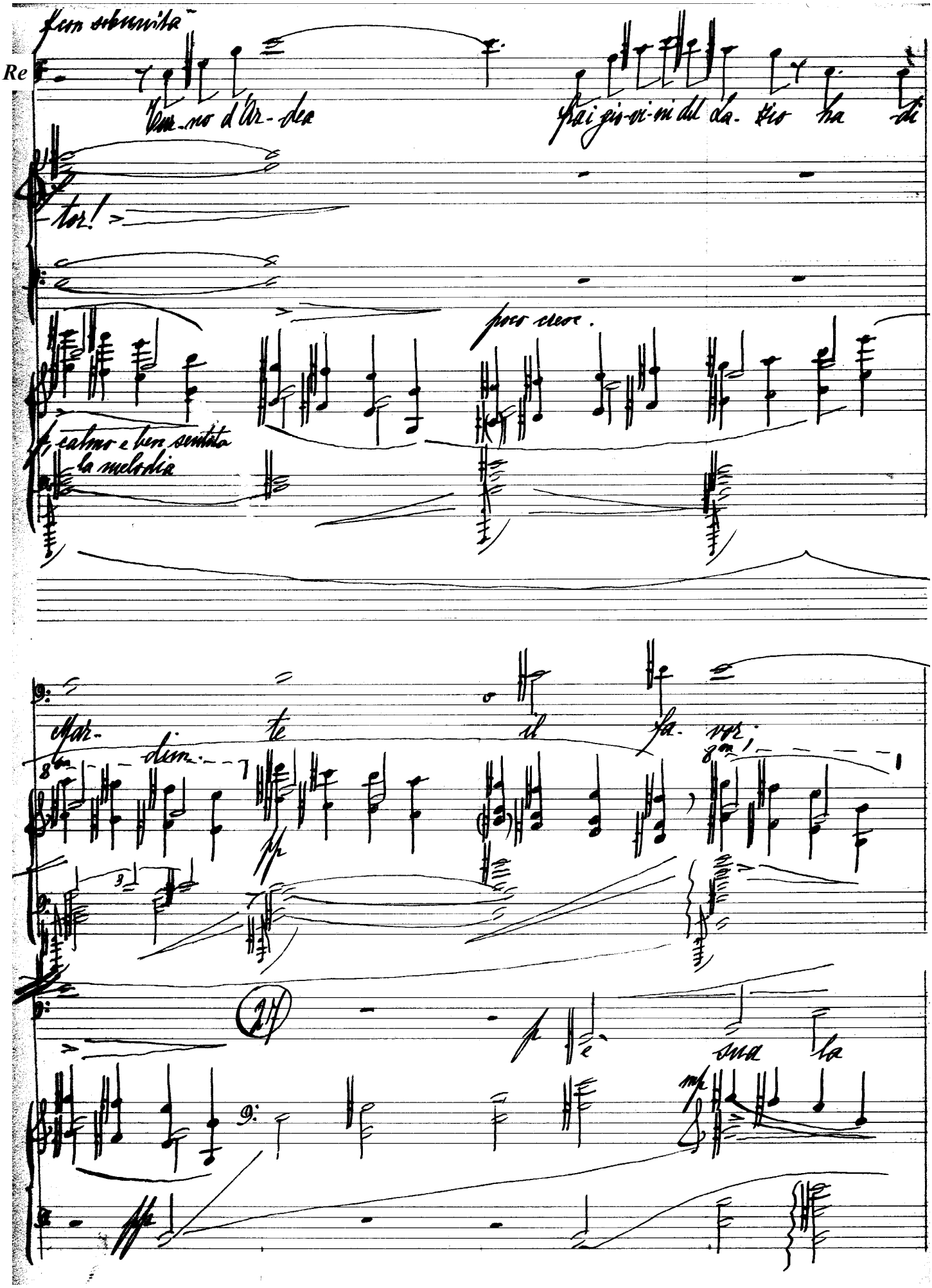

Gli uomini
t.
b.ni
b.si
Le donne
Sop.
Msop
Contr.
pp
f – o!
dim.
pp, ma agit.
p, sentito
mf, agit.
8va
dim.
Lo stesso t, ma più agitato

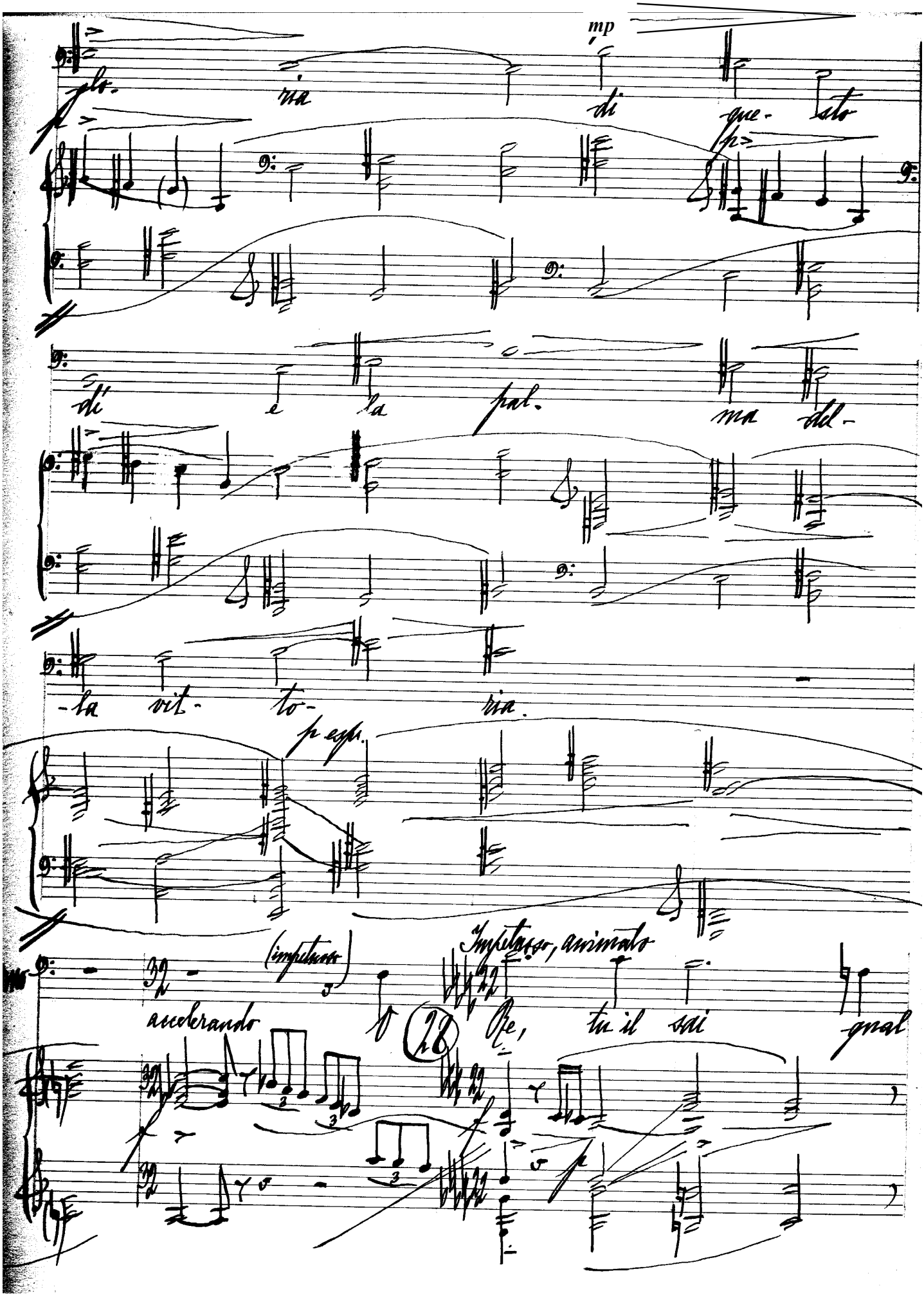

p poco cresc.
f, sonderante
ten.
re La. ti- no,
giu- di- ce sii tu del- la vit- to- ria.
b.si
p, espr. md.
mb.
mf
f
dim.
Qual di que- sti fino vin- ce- re
di re
dim. a poco a poco
mf

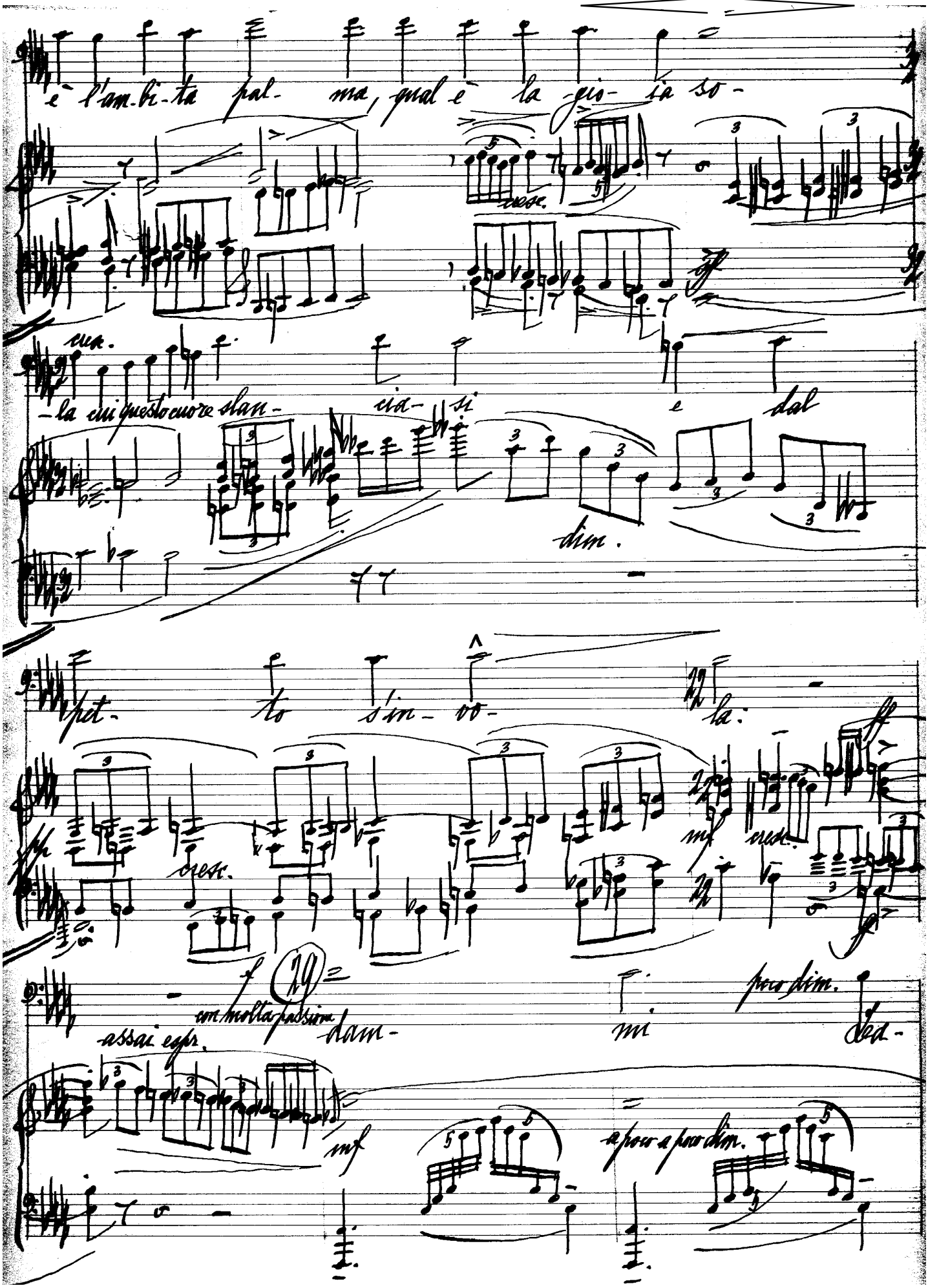

14
mf, ben cantando
(levando la sordina)
dim.
Pa- ce, o
Tur- no la glo- ria?
Tur- no la glo- ria?
dim.
p, espr.
gio- vi- ni! Ah- bai pro- ve vi de- ste dal
2
2
or- sto va- lor;
ed o- ra mai fi-
p

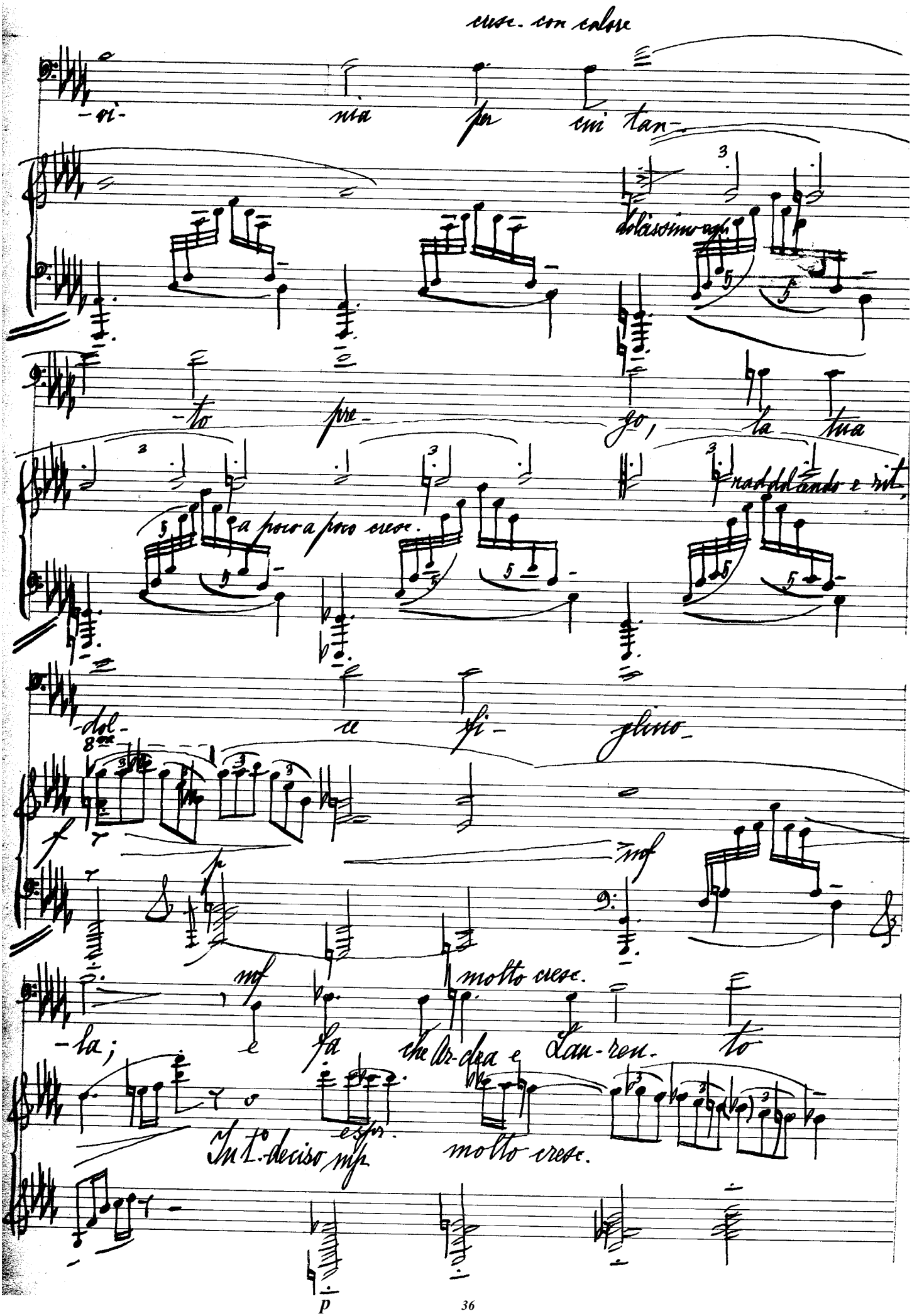

-ra la ga-ra del l'o- nor, dei
lu- di il sa- cro dì.
p ma ben sentito
dolce espr.
25
p, espr. dolcissimo
so- co il sol toc- ca il mo-
din.
in t. più tranquillo
fff, sonorissimo


re;
o po- po- lo, al- l'al-
ta-
re.
Il popolo si vien raccogliendo intorno all'altare di offerta
e i canzioni, toccando con l'aste lo scudo del Re,
fanno corona a Turno. Gli uomini acclamano.
mf
f
cresc.
offer- te! offer- te! E Tur- no il vin- ci-
dim.


Il Re
Con ebbrezza
Vin-no d'Or-dea
sai gio-ir-ni dal da-tio ha di
-tor!
poco cresc.
f, calmo e ben sentita
la melodia
Mar-
din-
te
il
fa-
voz
8va
sua
la


mp
ria
di
que-
sto
di
e
la
pal-
ma
del-
la
vit-
to-
ria.
p espr.
(impetuoso)
accelerando
Impetuoso, animato
Re,
tu il
sai
gnal

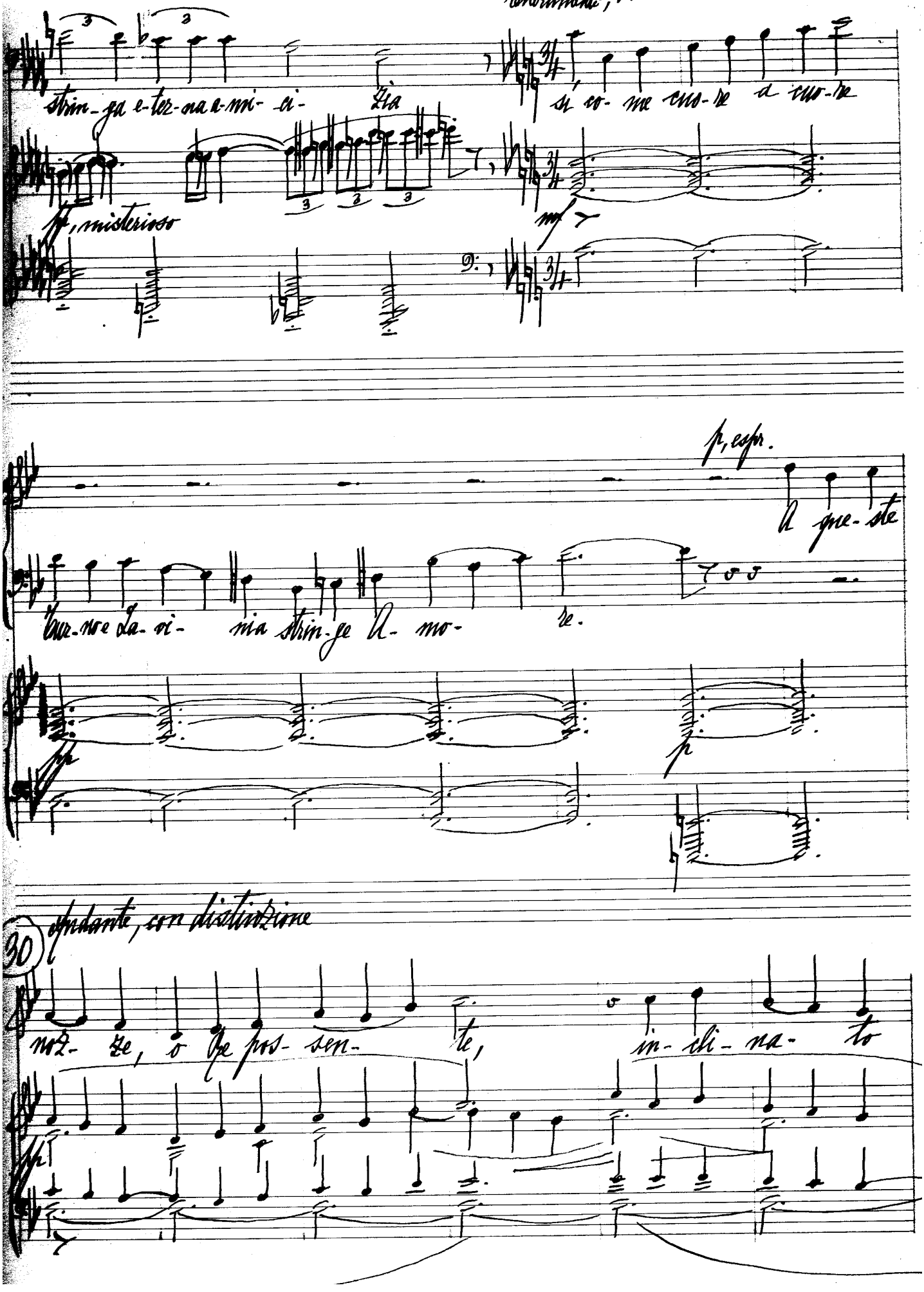

è l'am-bi-ta pal- ma, qual è la gio- ia so-
cresc.
cresc.
-la cui questo cuore slan- cia- si e dal
dim.
pet. to sim- bo- la.
cresc.
mf
cresc.
f
assai espr.
con molta passione
dan- mi
poco dim.
ded-
mf
a poco a poco dim.

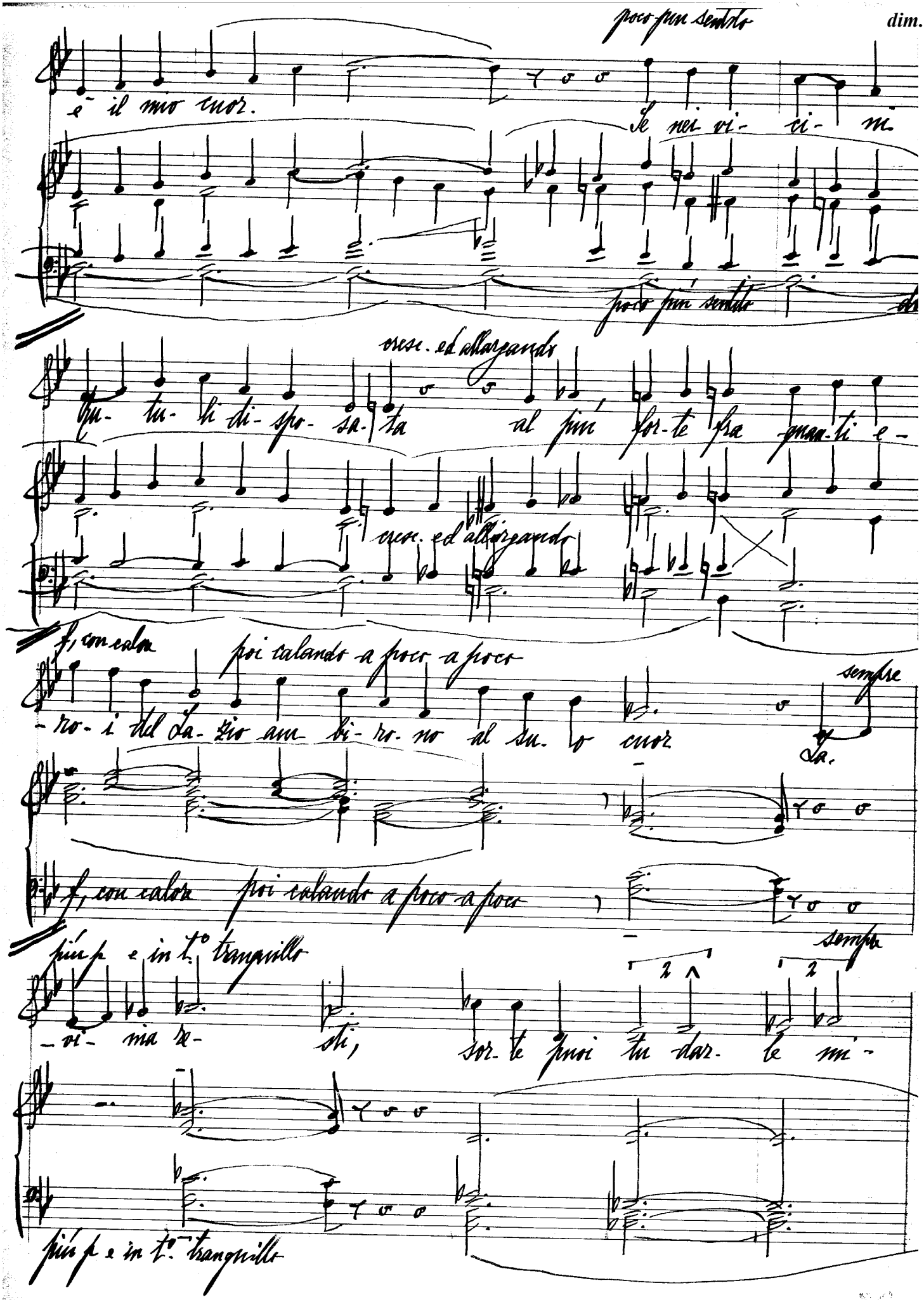

cresc. con calore
-ri- va per cui tan-
dolcissimo espr.
-to pre- go, la tua
a poco a poco cresc.
radiosplendendo e sit-
dol-
8va
re fi- glino
molto cresc.
-la; e fa che l'Ar-dea e Lau-reu-
to
Sul T.-deciso, mfp
molto cresc.
p

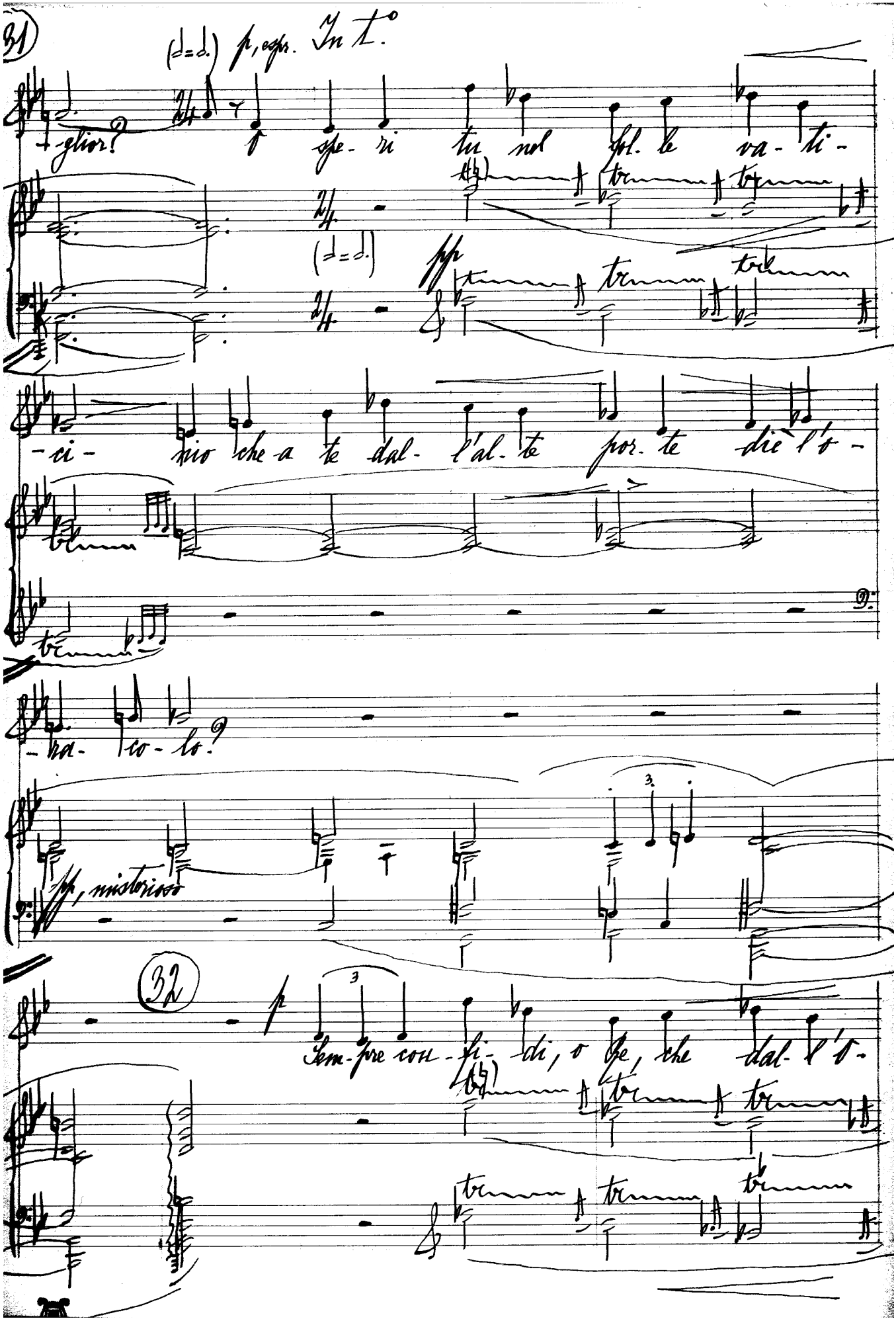
*pp, misterioso*

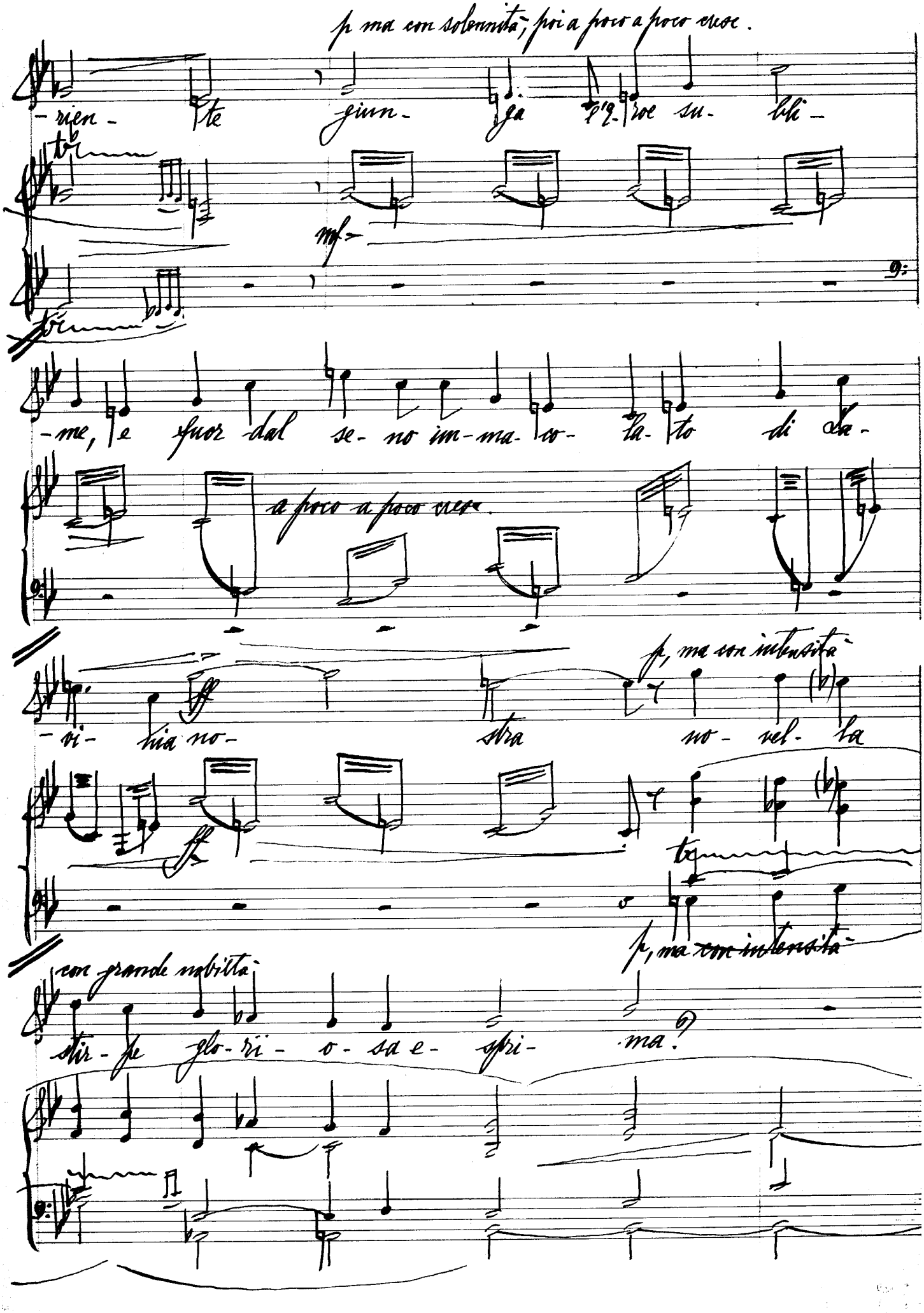
*In t°. più tranquillo*

*tenerissimo, ben cantando*




poco più sentito
dim.
è il mio cuor.
Se mer vi- ci- no
poco più sentito
cresc. ed allargando
tu- ti di- spo- sa- ta al fin for- te fra gua- ti e-
cresc. ed allargando
f, con calor
poi calando a poco a poco
-ro- i del La- zio am- bi- ro- no al su- o cuor
sempre
la.
f, con calor
poi calando a poco a poco
sempre
più p e in t.o tranquillo
-vi- mia de-
sti,
sor- te poi tu dar- le mi-
più p e in t.o tranquillo


31
(♩=♩.) p, espr. In t.
-glior?
spe- ri tu nol fol- le va- ti-
-ci- nio che a te dal- l'al- te por- te die- l'o-
-ra- co- lo?
ff, misterioso
32
p
Sem- pre con- fi- di, o Ge, che dal- l'o-


p ma con solennità, poi a poco a poco cresc.
-rien- te giun- ga fi- no su- bli-
mf
-me, e fuor dal se- no im- ma- co- la- to di da-
a poco a poco cresc.
-vi- na no- stra no- vel- la
ff
p, ma con intensità
con grande nobiltà
stir- pe glo- ri- o- sa e- spri- ma!
p, ma con intensità

f, espr.

Sal- la- o ahi trop-

p

3

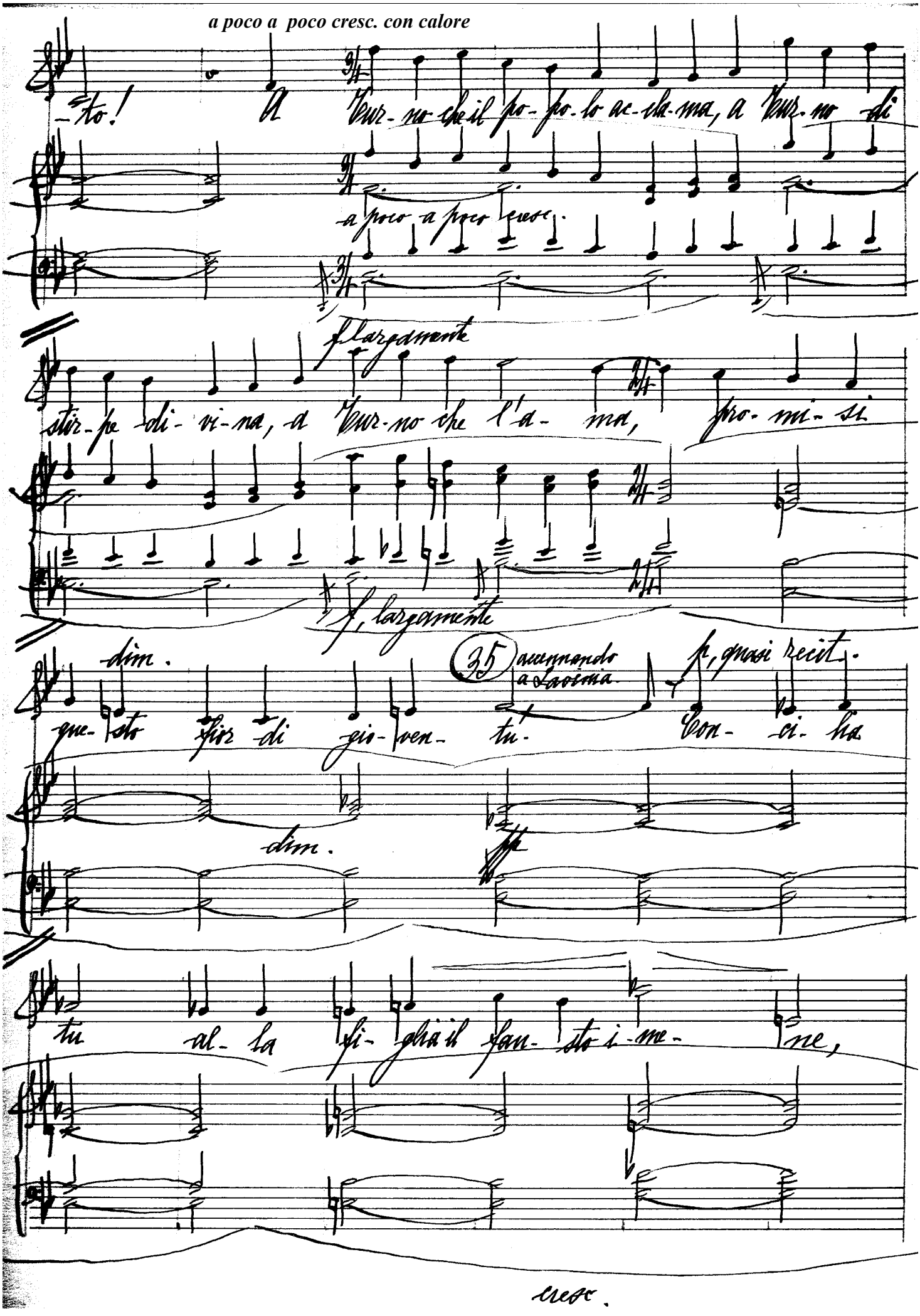
-pe vol- te, espr. son gli o- scu- ri

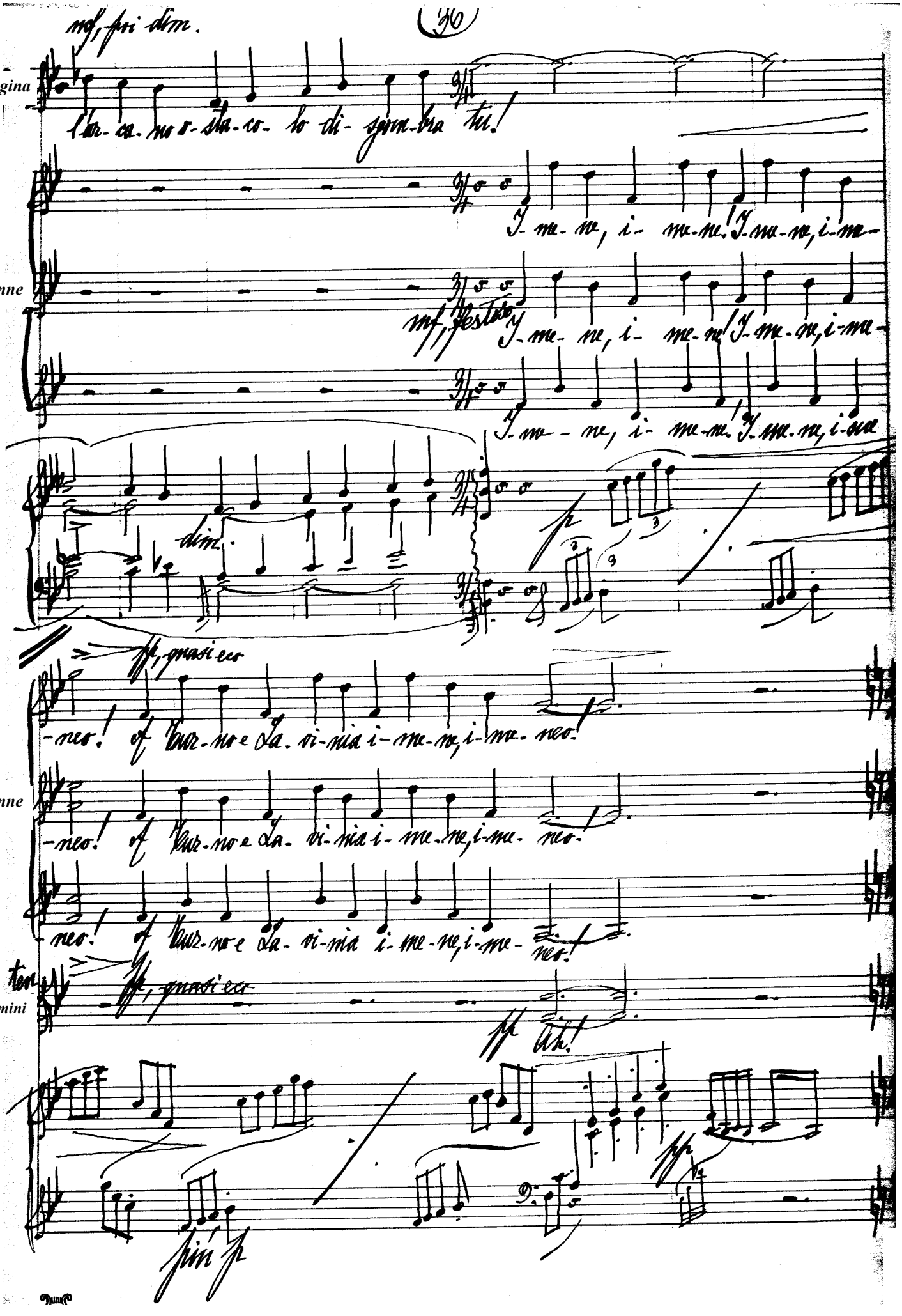
cresc.

det- ti dal lu- me, e si- mi- le a fan-

dim.

-ciul- lo s'at- ten- de l'no- mo ad il- lu- so- rio Sa-


a poco a poco cresc. con calore
-sto!
A Vur-no che il po-po-lo ac-cla-ma, a Vur-no di
a poco a poco cresc.
f largamente
stir-pe di-vi-na, a Vur-no che l'a-ma, pro-mi-si
f, largamente
dim.
35
accompagnando a Lauretta
p, quasi recit.
que-sto fior di gio-ven-tù. Con-ci-lia
dim.
tu al-la fi-glia il fau-sto i-me-ne,
cresc.

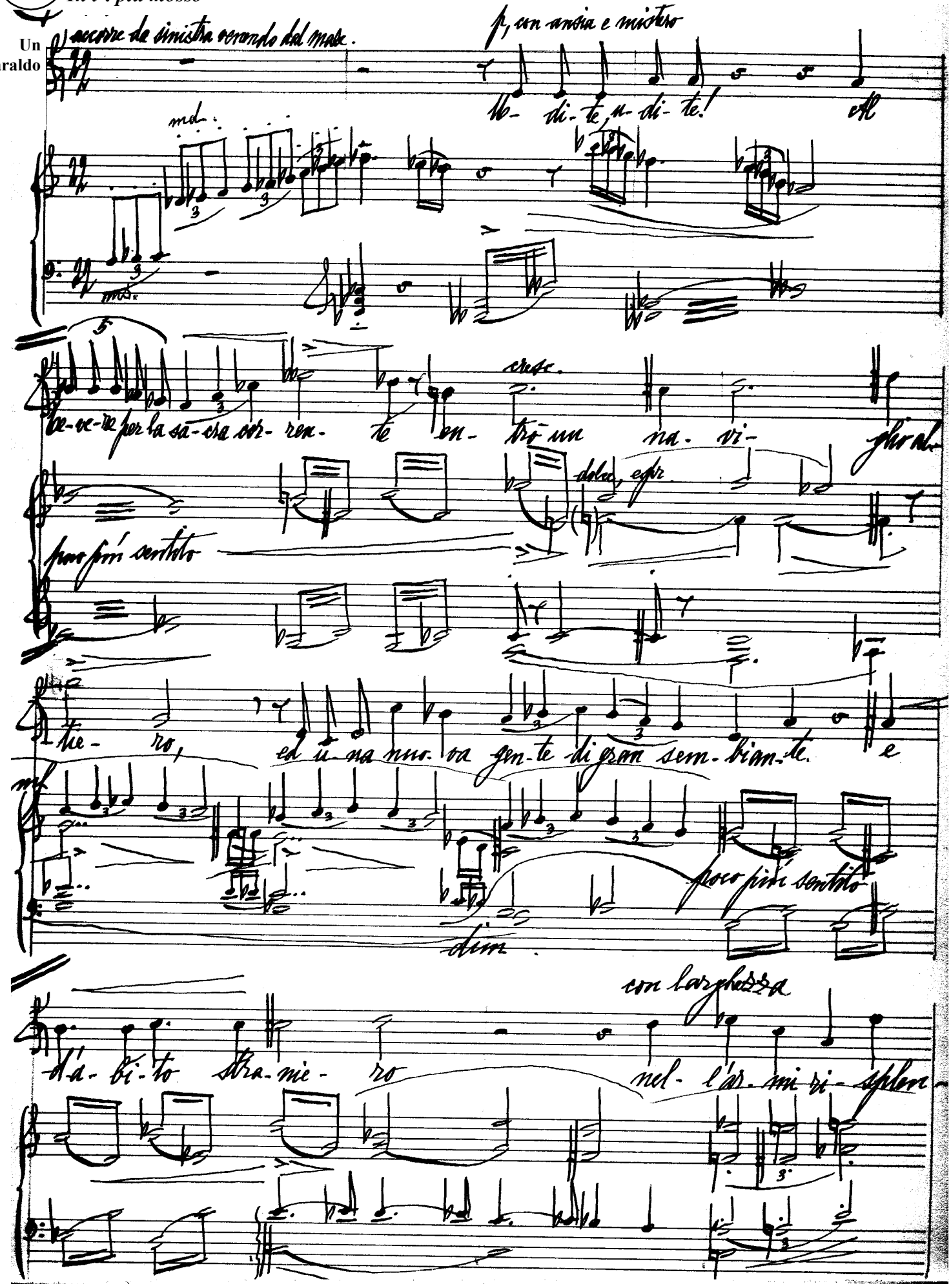

mf, fri dim.
La Regina
Le donne
mf, festoso
dim.
ff, quasi ecc
Le donne
ff, quasi ecc
Gli uomini
ff Ah!
fin ff

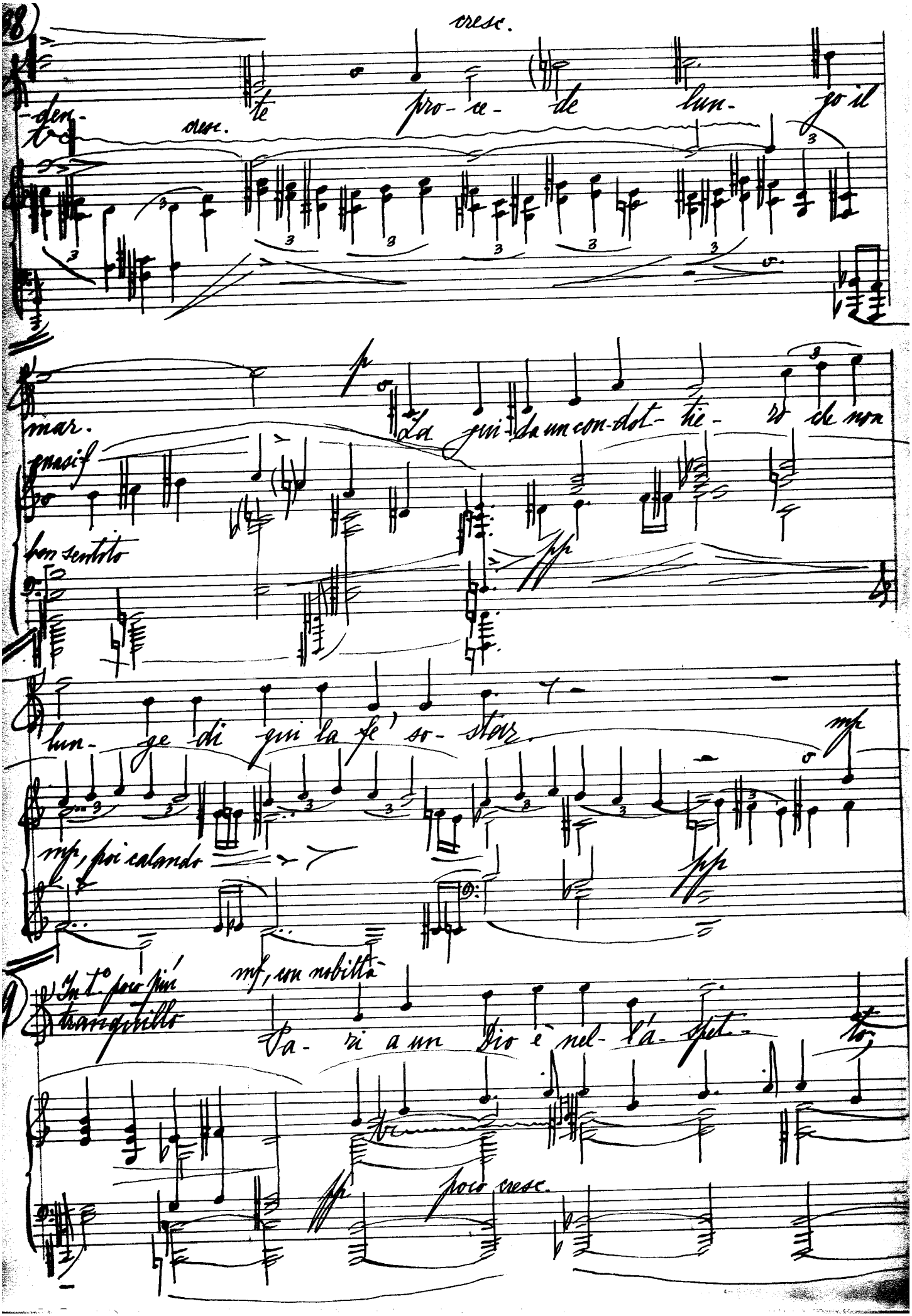
37

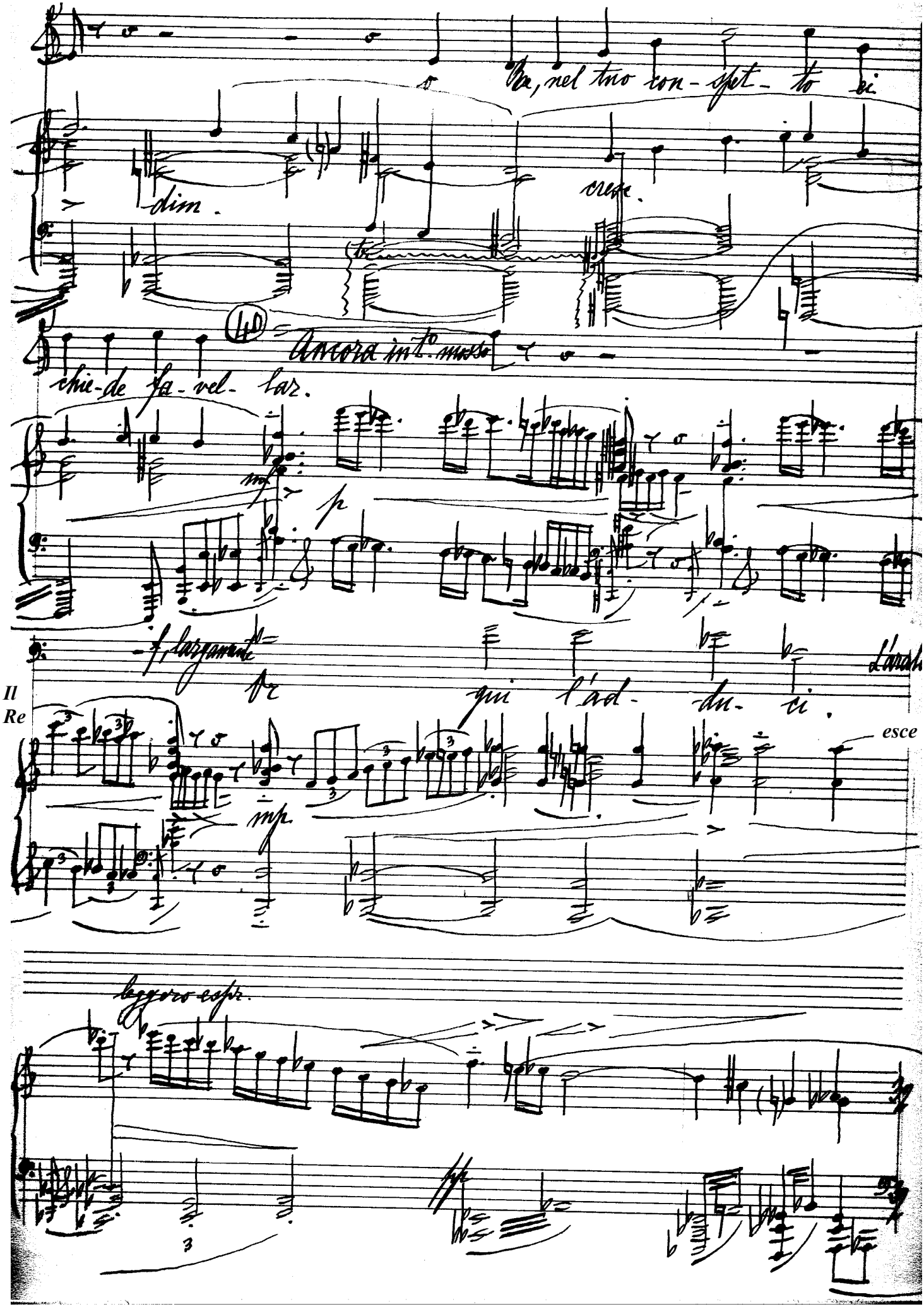
## *ENEA*

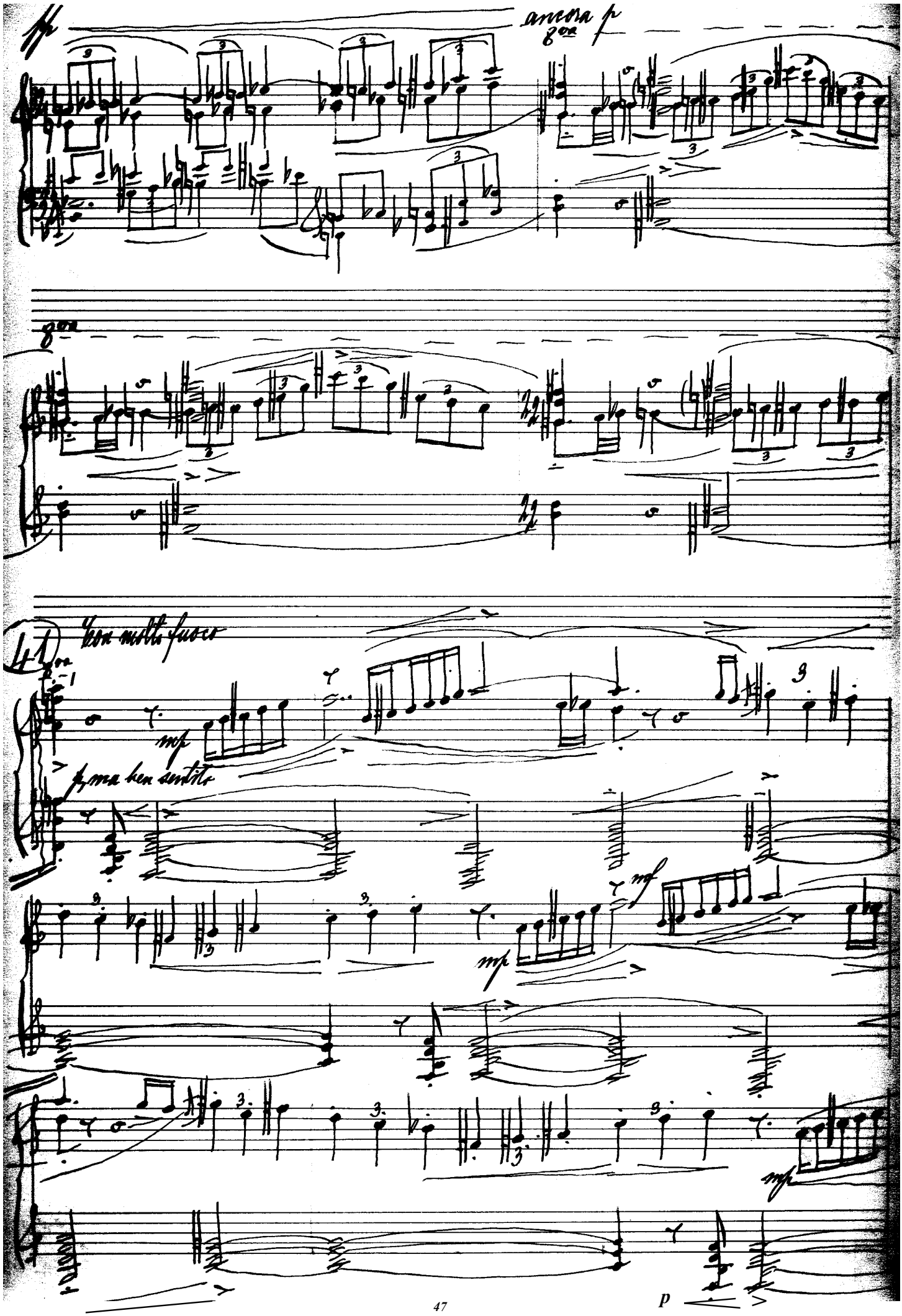
*In t°. più mosso*

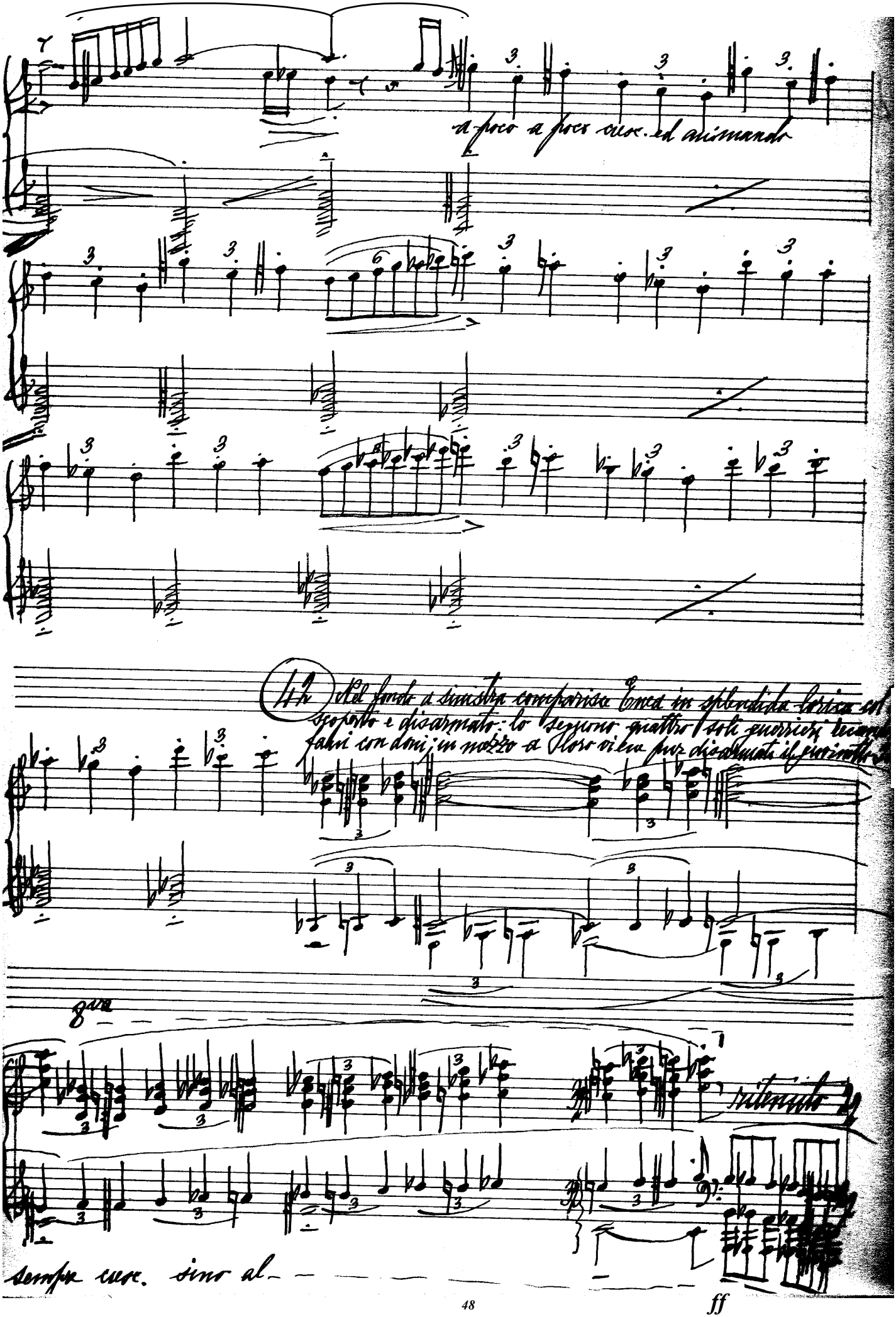
Un araldo

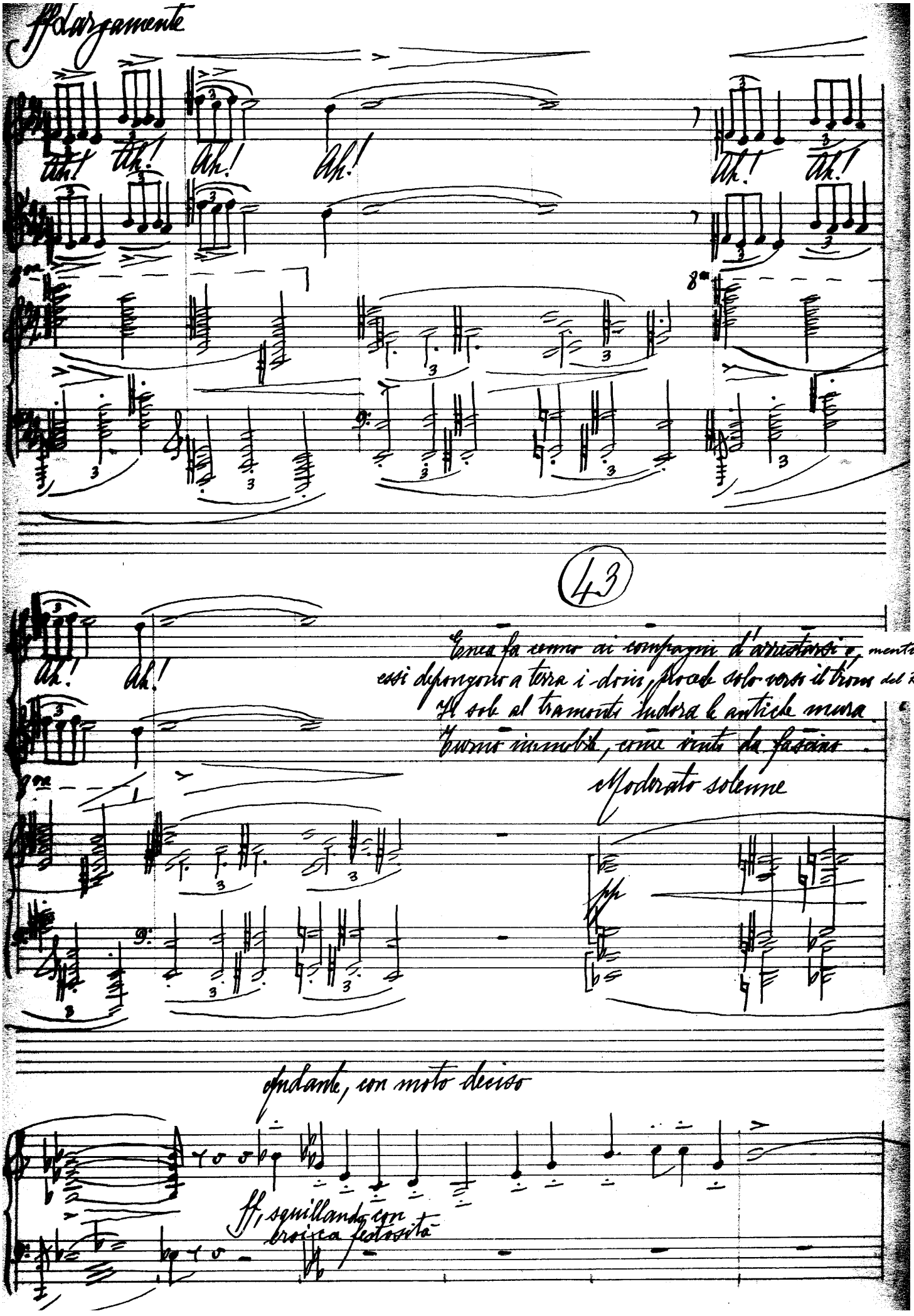


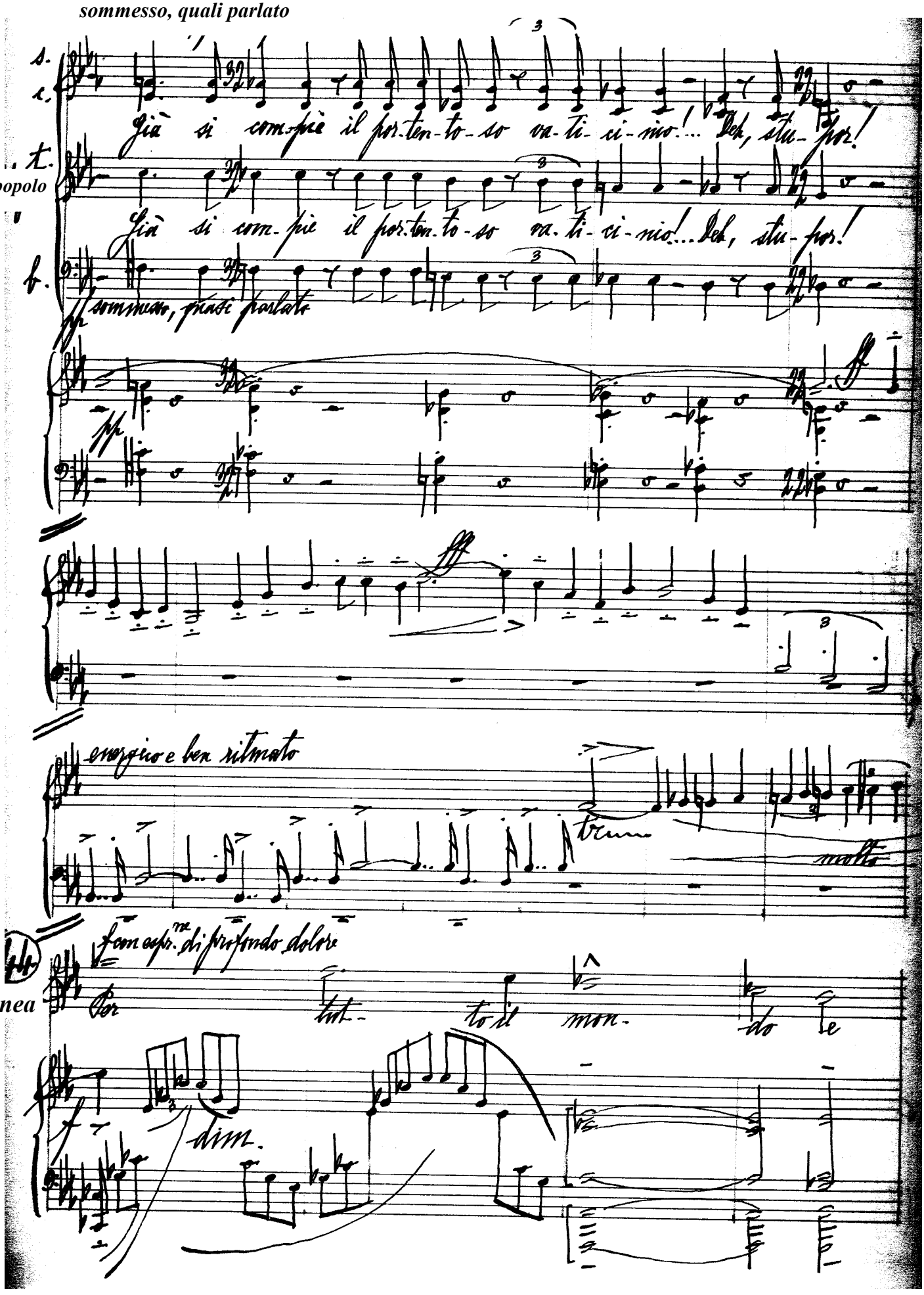

cresc.
ten-de
pro-te-de lun-go il
cresc.
mar.
mf
La giu-sta con-dot-tie-ra de non
mancar
ben sentito
lun-ge di giu-sta fe' so-stor
mf
mf, poi calando
Un tro-po giu-
stro tranquillo
mf, con nobiltà
Va-ri a un Dio e nel-l'a-spet-
poco cresc.

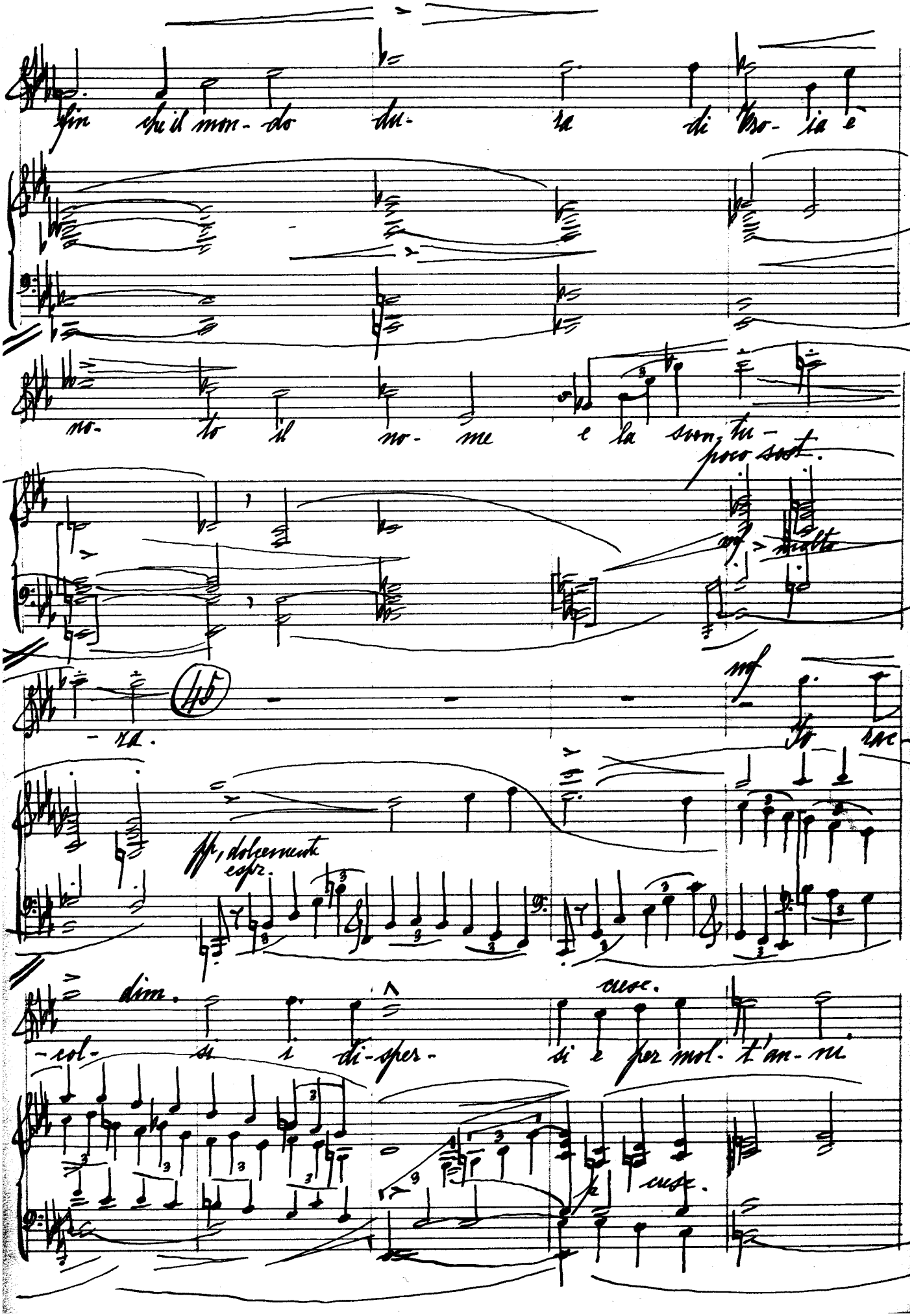

Re, nel tuo con-spet-to ri-
dim.
crede.
Ancora in-to-no
chie-de fa-vel-lar.
mf
p
-f largamente
ff
gni l'ad-du-ci.
L'arca
Il
Re
esce
mp
leggero espr.

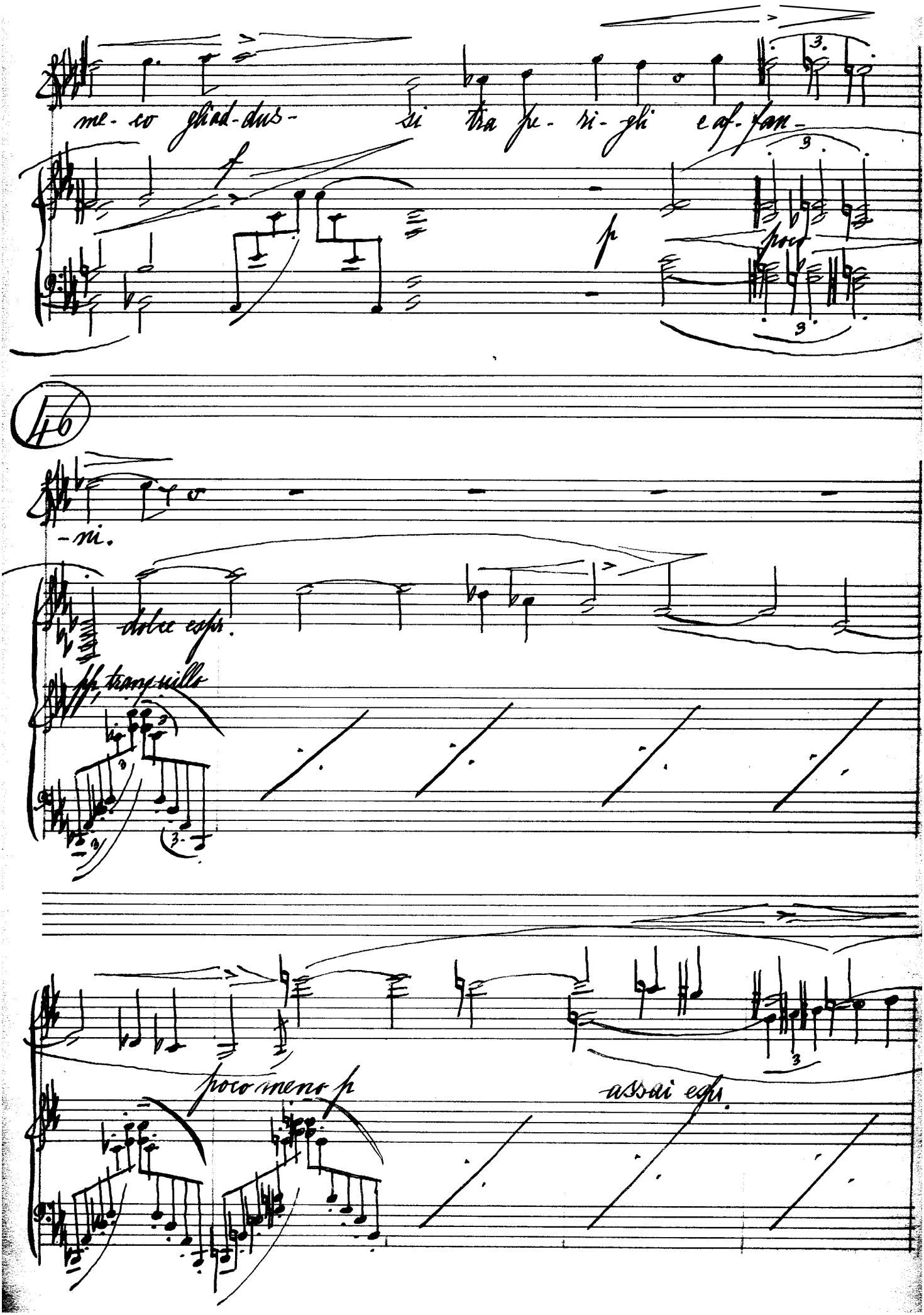

ancora p
8va
8va
Una molto fuoco
mp
ma ben sentito
mf
mp
mf
p

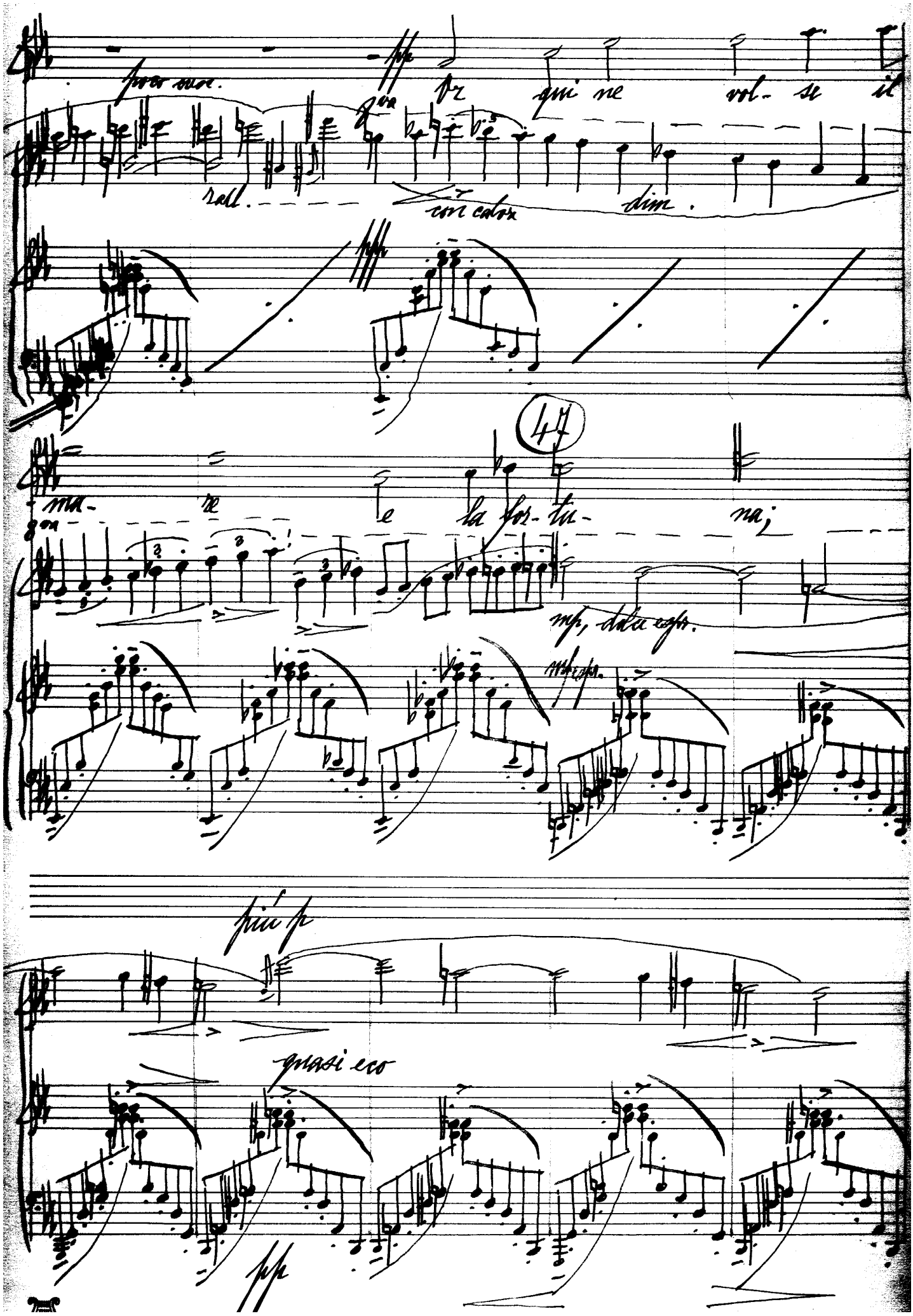

a poco a poco cresc. ed animando
Nel fondo a sinistra comparisce Enea in splendida corazza ed elmo crestato e disarmato: lo seguono quattro soli guerrieri troiani con doni; in mezzo a loro vi è un prigioniero disarmato il guerriero
cap
o
co-
8va
ritenuto
sempre cresc. fino al
ff

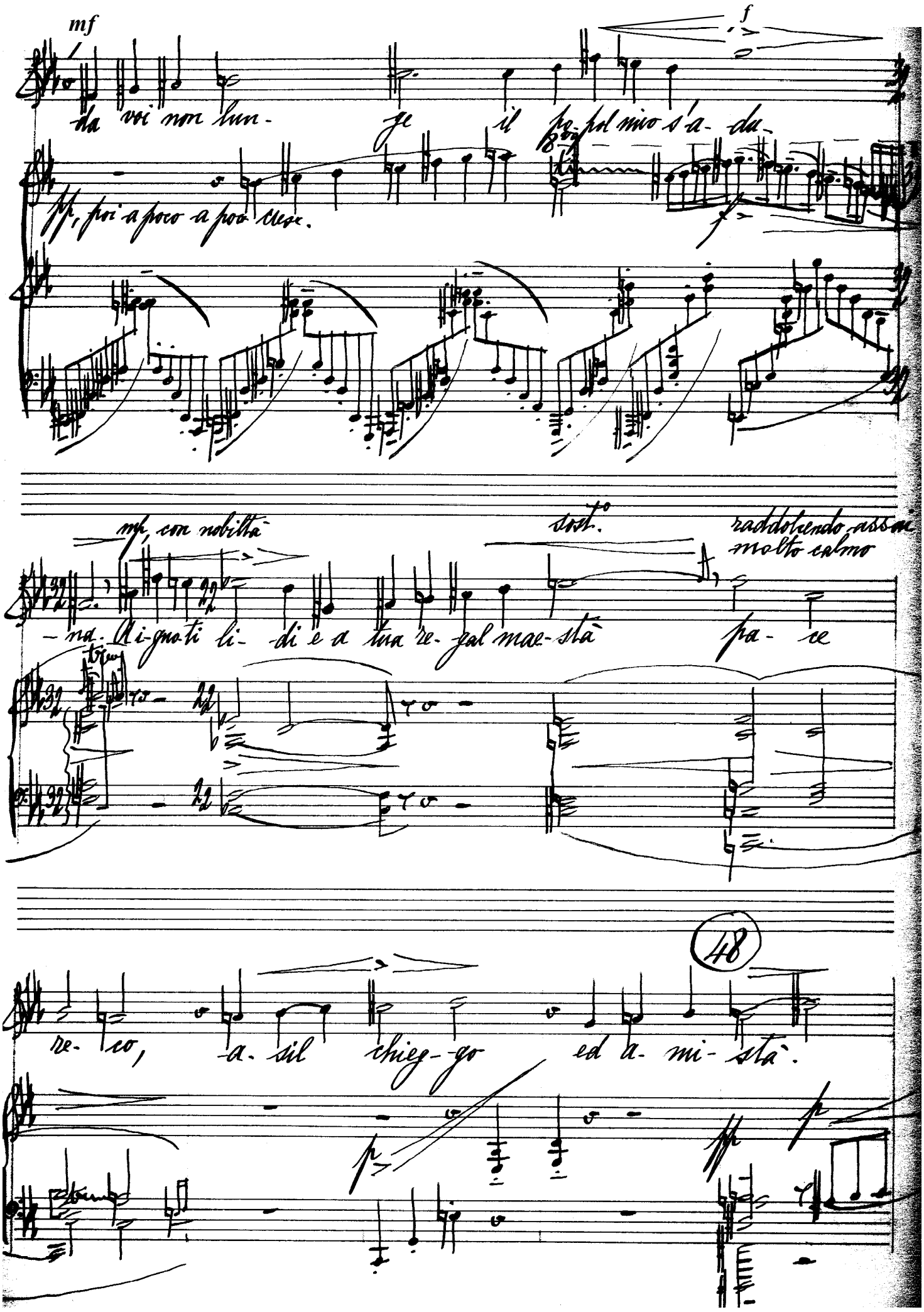

ff allargamente
Ah!
43
Senza far cenno ai compagni di arrestarsi e, mentre essi depongono a terra i doni, procede solo verso il trono del Re.
Il sole al tramonto indora le antiche mura.
Tutto è immobile, come vinto da fascino.
Moderato solenne
pp
Andante, con moto deciso
ff, squillando con
troppa festosità

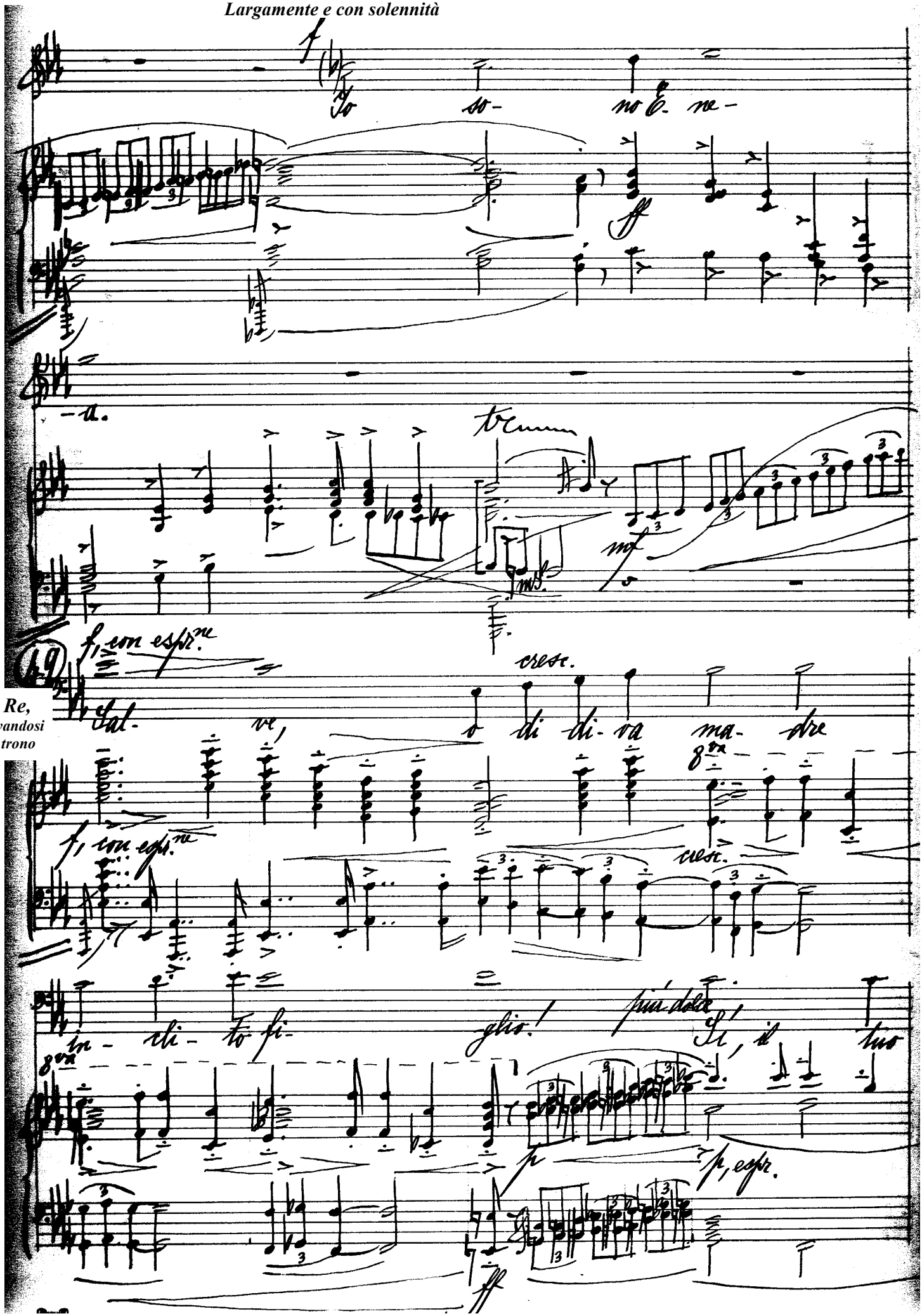

pp
sommesso, quali parlato
Già si com-pie il for-ten-to-so va-ti-ci-nio!... Deh, stu-por!
Il popolo
Già si com-pie il for-ten-to-so va-ti-ci-nio!... Deh, stu-por!
sommesso, quasi parlato
energico e ben ritmato
molto
con espr.ne di profondo dolore
Enea
Cor
tut-
to il
mon-
do
le
dim.

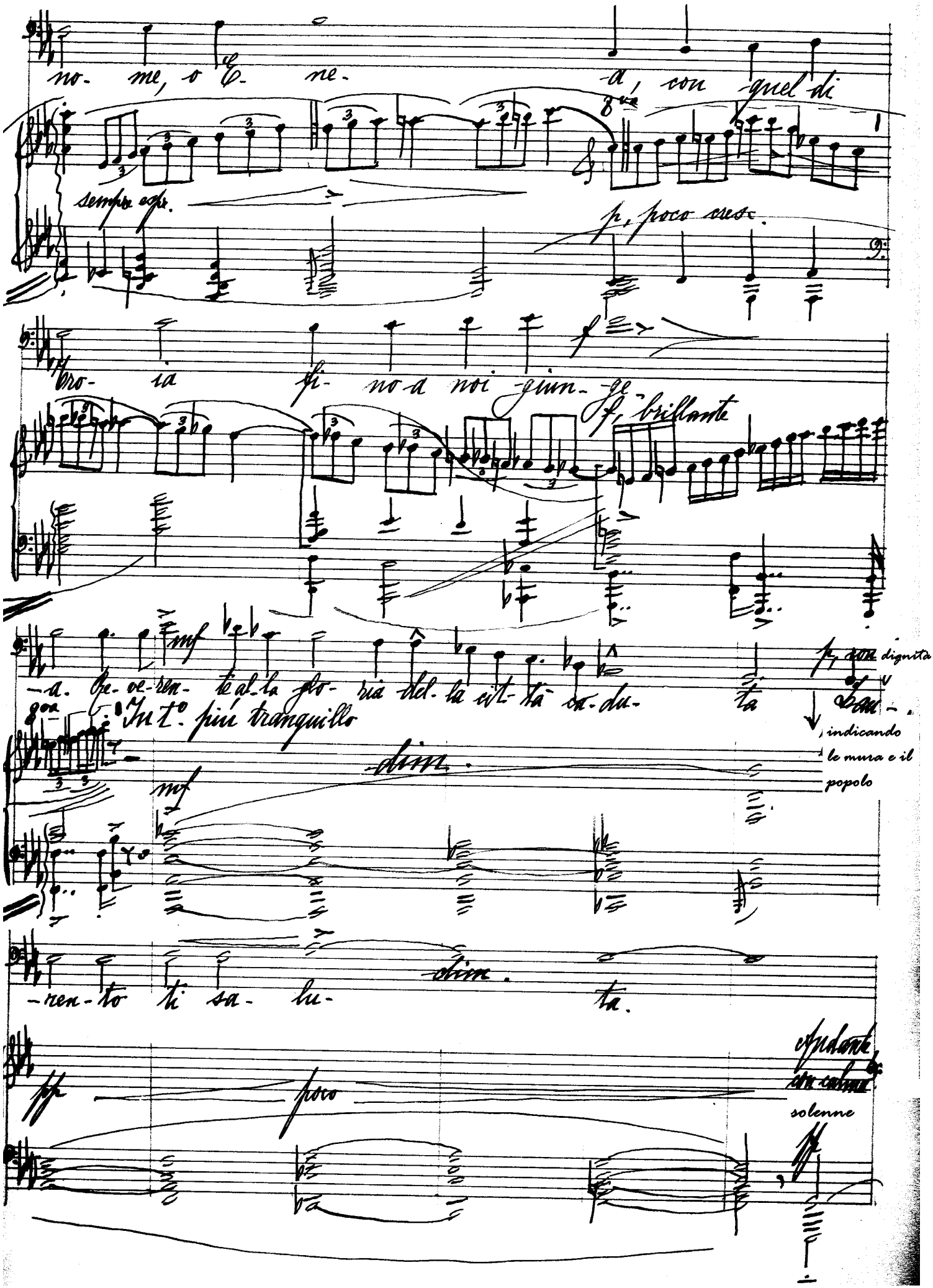

fin che il mon- do du- ra di glo- ria e
no- to il no- me e la sua tri-
poco sost.
mf molto
mf
- ra.
ff, dolcemente espr.
dim.
cresc.
- col- si i di- sper- si e per mol- t'an- ni
cresc.

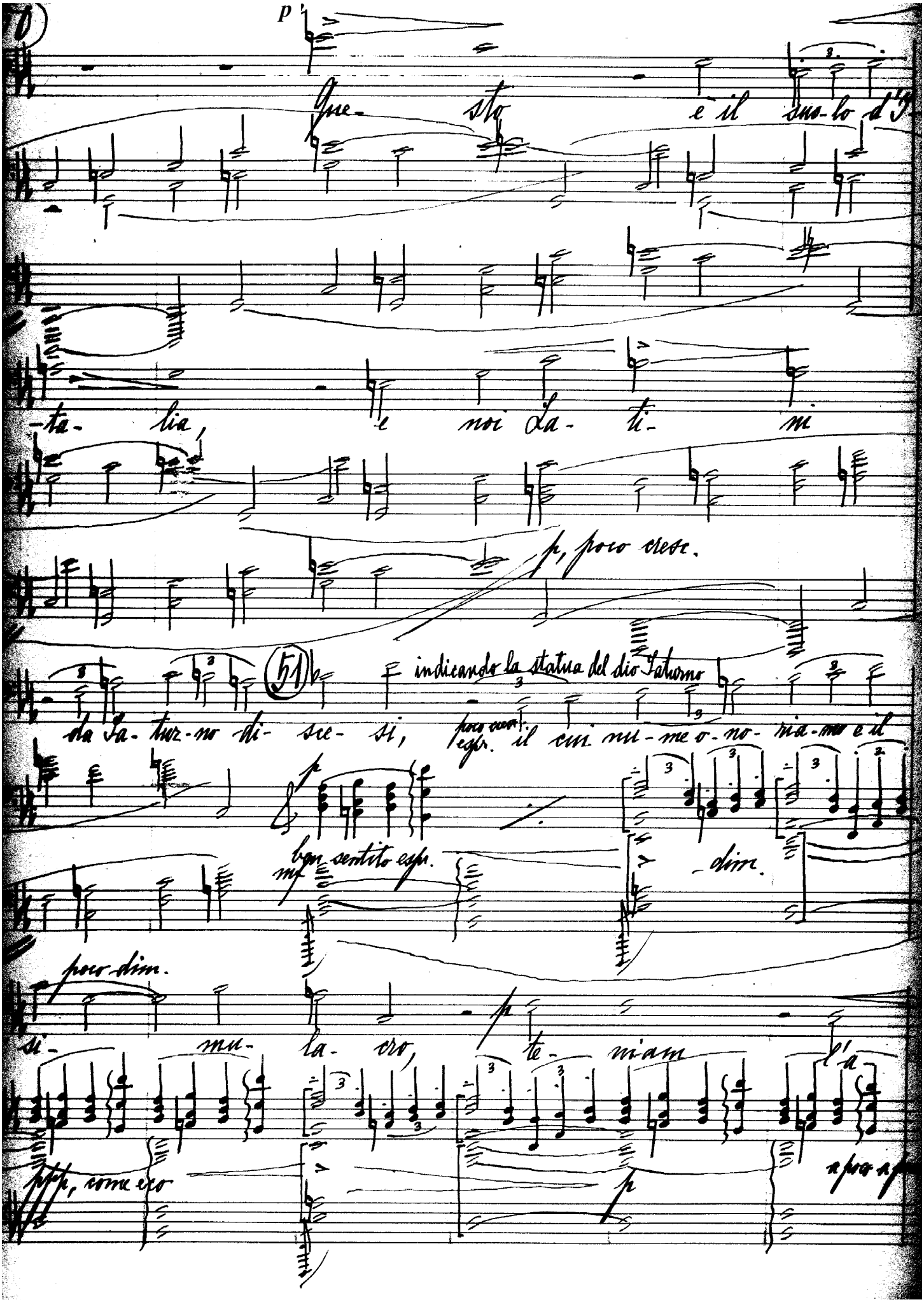

me- co ghad-dus- si tha je- ri- ghi e of- fan-
f
p
poco
-ri.
dolce espr.
pp tranquillo
poco meno p
assai espr.

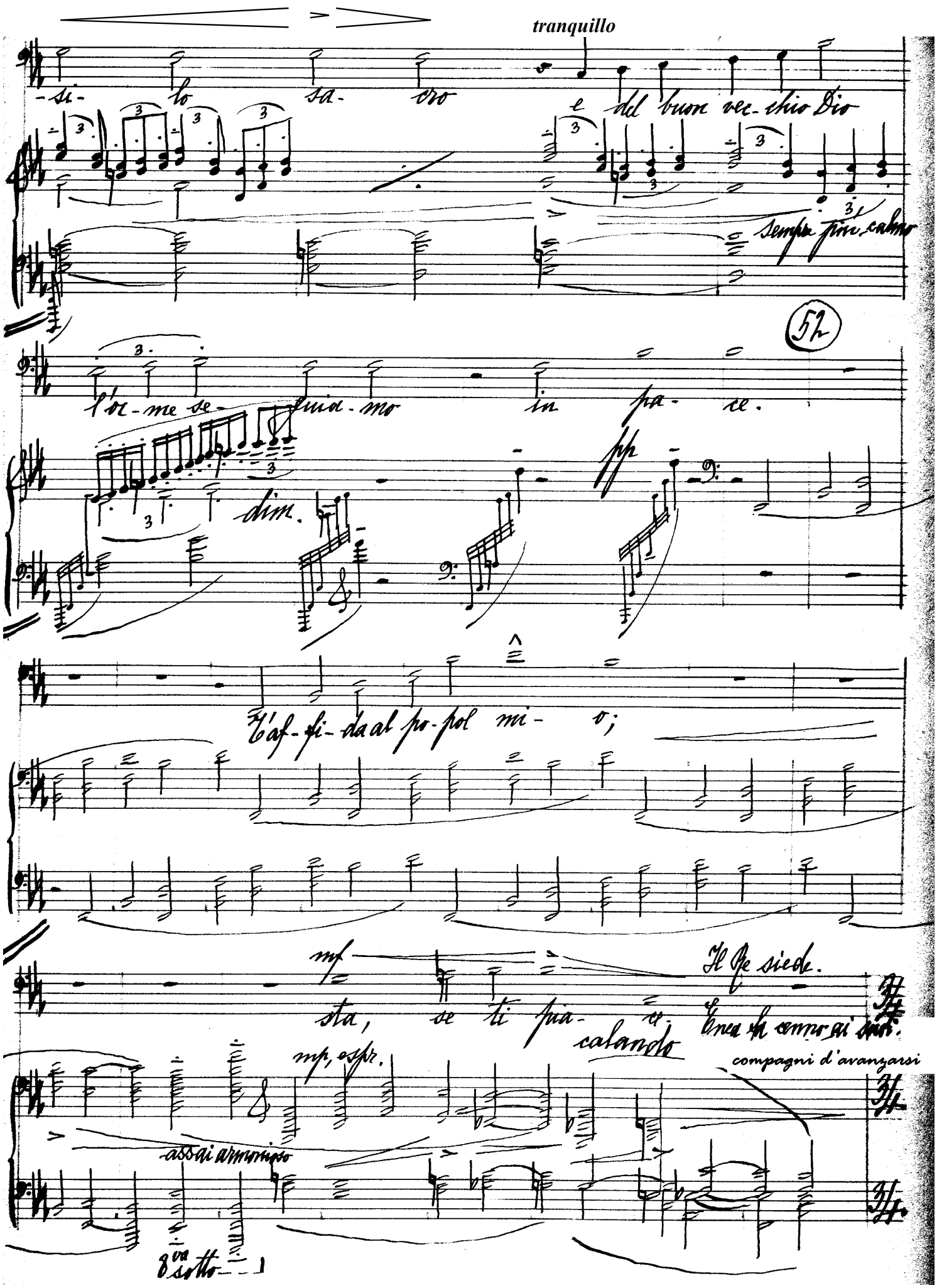

rall.
con calor
dim.
47
ma-
re
le
la for-tu-
na,
mp, dolce espr.
più p
quasi eco


mf
f
da voi non lun- ge il fe-del mio s'a- da-
ff, poi a poco a poco cresc.
mf, con nobiltà
rit.
raddolcendo assai
molto calmo
-gio. Ai-gnati li- di e a tua re- gal mae- stà pa- ce
48
re- co, a- dil chieg- go ed a- mi- stà.

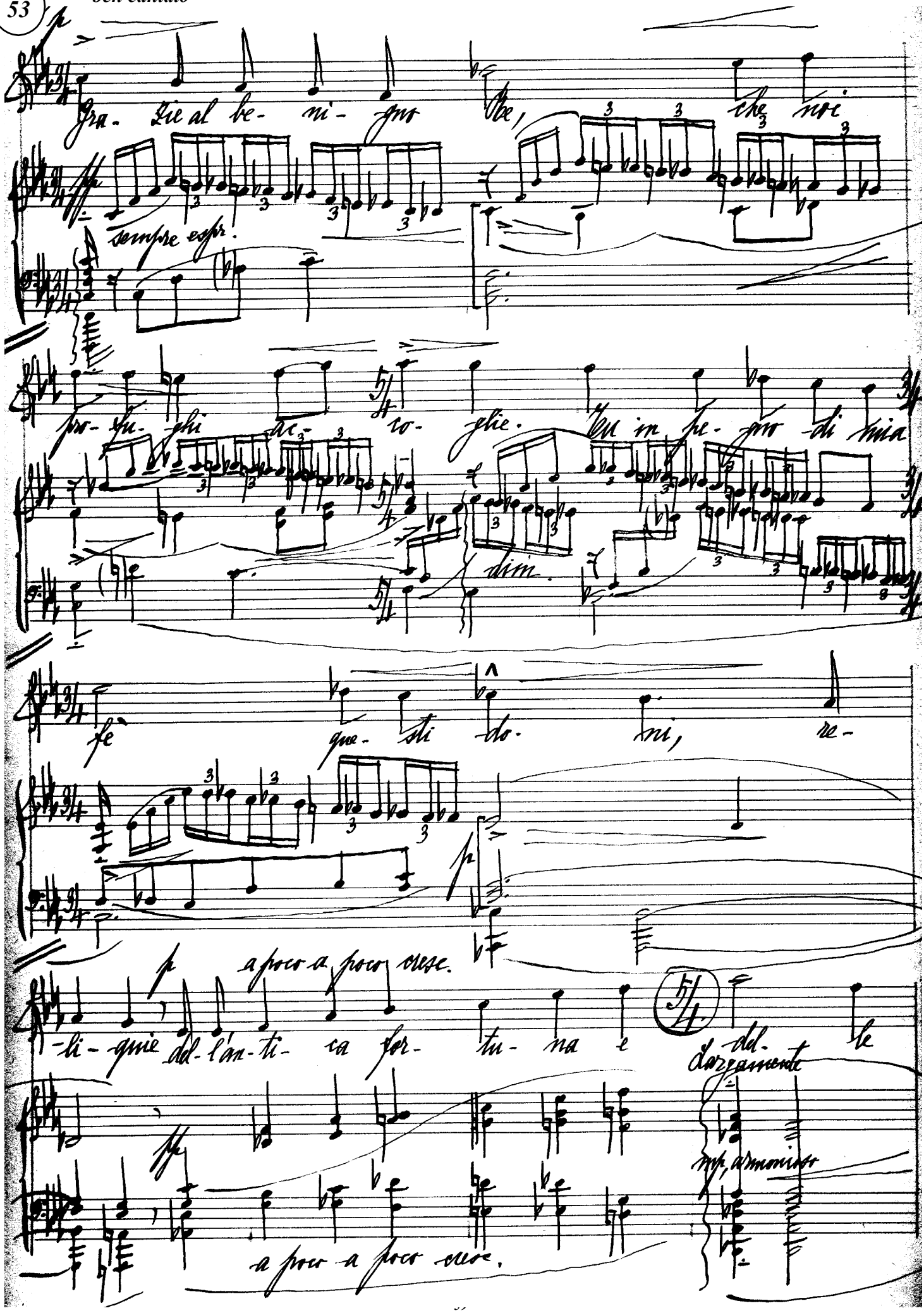

Largamente e con solennità
Io no E. ne -
-a.
f, con espr.
Il Re, levandosi in trono
Sal - ve, o di - va ma - dre
f, con espr.
cresc.
in - di - to fi - glio!
più dolce
Sì, il tuo
p, espr.

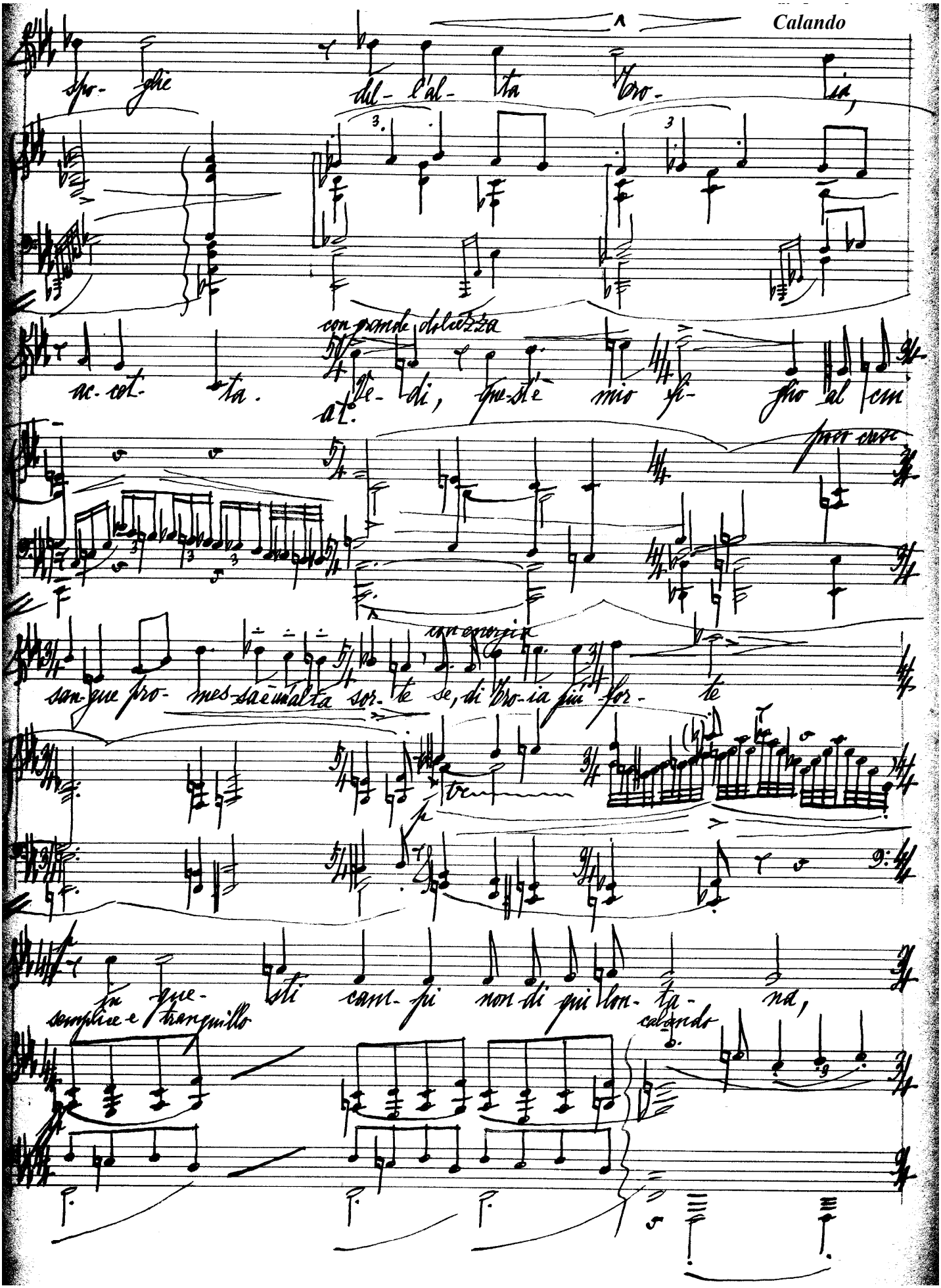

no- me, o E- ne-
a, con quel di
sempre agit.
f, poco cresc.
bro- za fi- no a noi giun- ge
ff, brillante
-a. Ge- ve- ren- te al- la glo- ria del- la cit- tà su- du-
ta
ff, con dignità
gon- Un t° più tranquillo
, indicando le mura e il popolo
-ren- to ti sa- lu-
ta.
ff poco
Andante
con calma
solenne

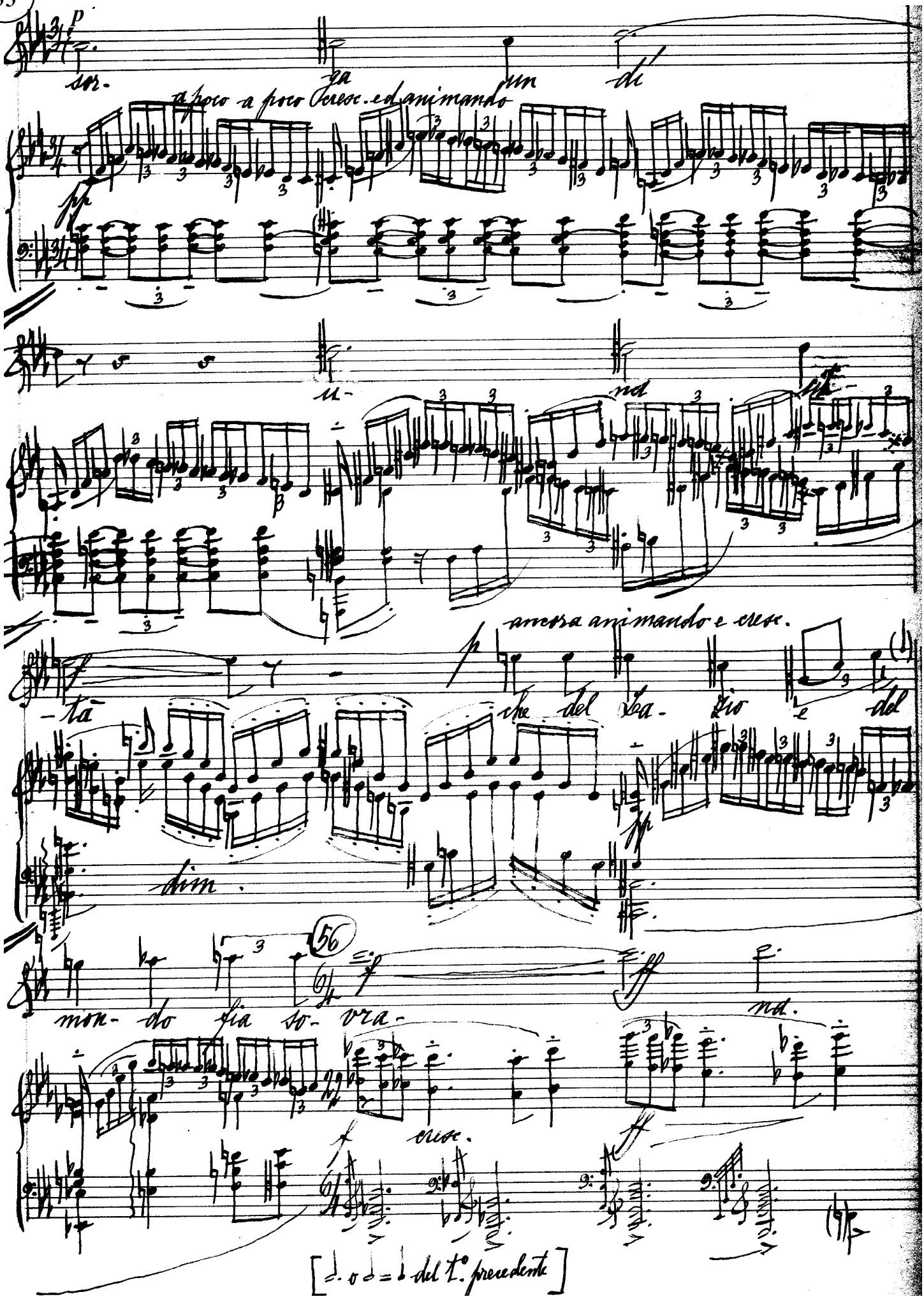

p
Que- sto e il suo-lo d'I-
-ta- lia, e noi La- ti- ni
p, poco cresc.
da Sa- tur- no di- sce- si,
indicando la statua del dio Saturno
poco cresc. espr. il cui nu- me o- no- ma- sto e il
ben sentito espr.
mf
dire.
poco dim.
si- mu- la- cro,
te- niam
p
p, come eco
a poco a

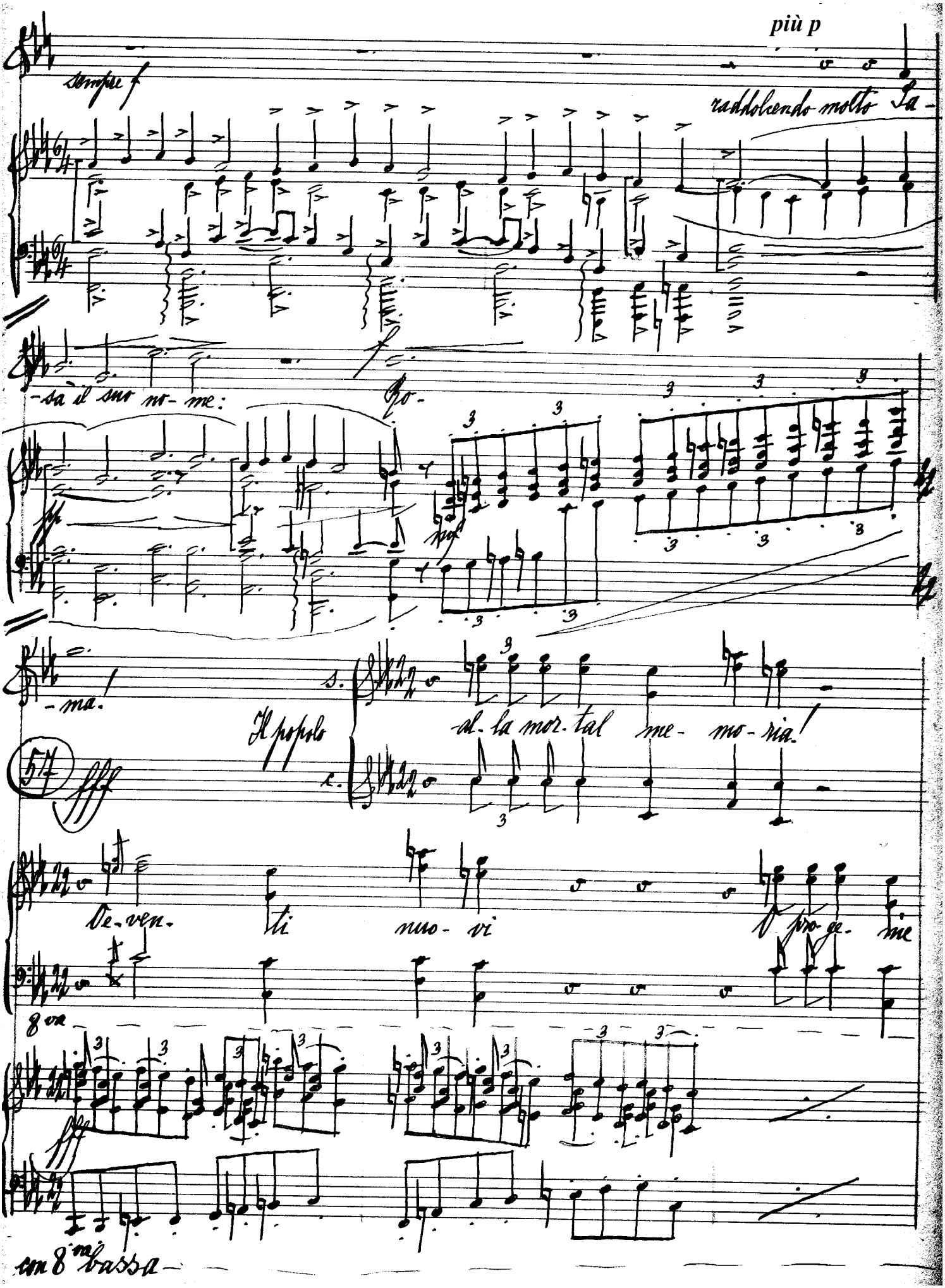

tranquillo
-si- lo sa- cro
e del buon vec- chio Dio
sempre più calmo
52
for- me de- fui- mo in pa- ce.
dim.
pp
L'af- fi- da al po- pol mi- o;
mf
sta, se ti pia- ce.
calando
Il Re siede.
Enea si commove.
mp, espr.
compagni d'avanzarsi
assai armonioso
8va sotto

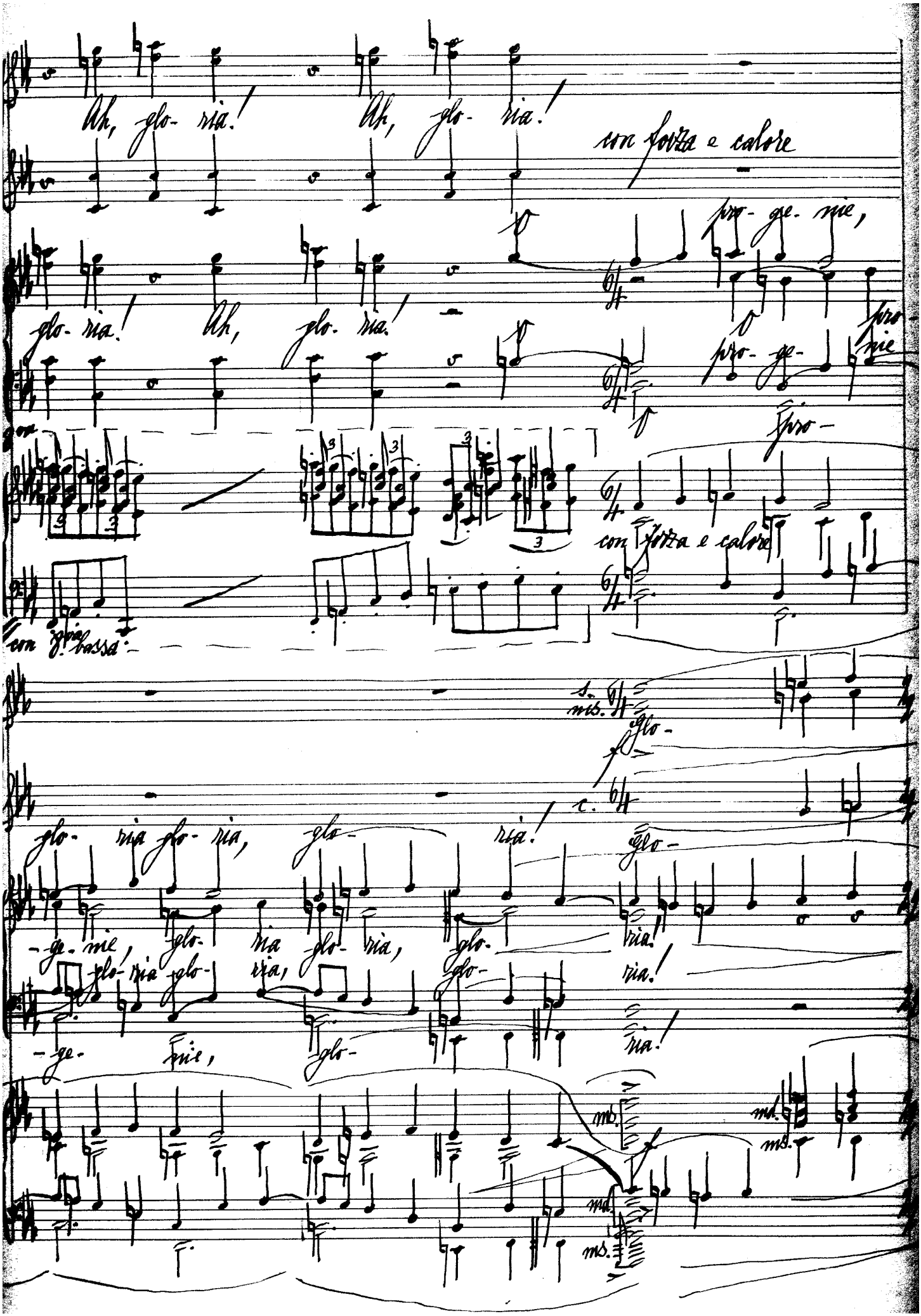
*ben cantato*

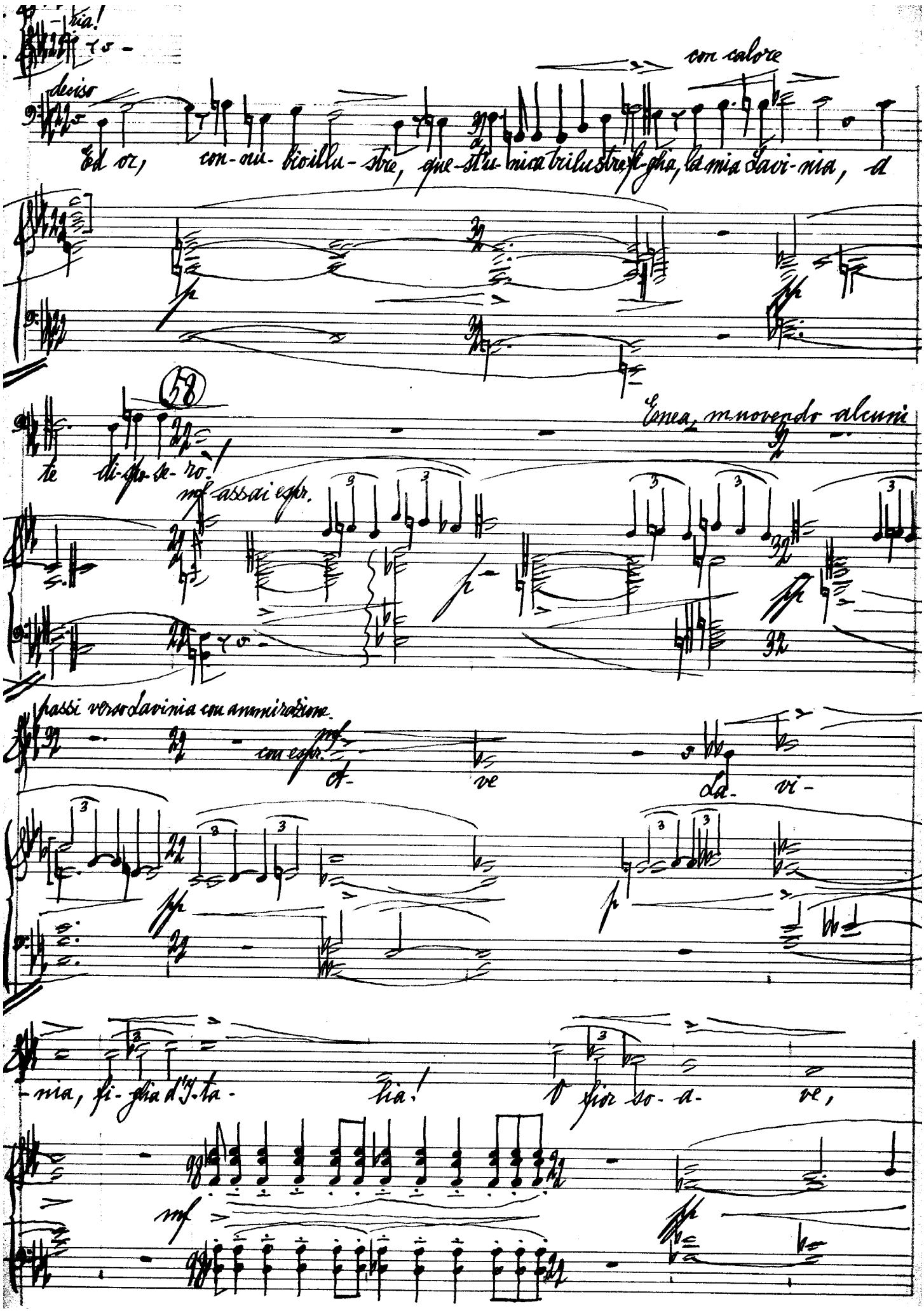

Gra- zie al be- ni- gno Che,
che mio
sempre espr.
pos- su- gli ar- co- gli- e.
Tu in se- gno di mia
dim.
fe-
que- sti do- mi,
re-
a poco a poco cresc.
li- quie del- l'an- ti- ca for- tu- na e
le
dolcemente
sempre armonioso
a poco a poco cresc.

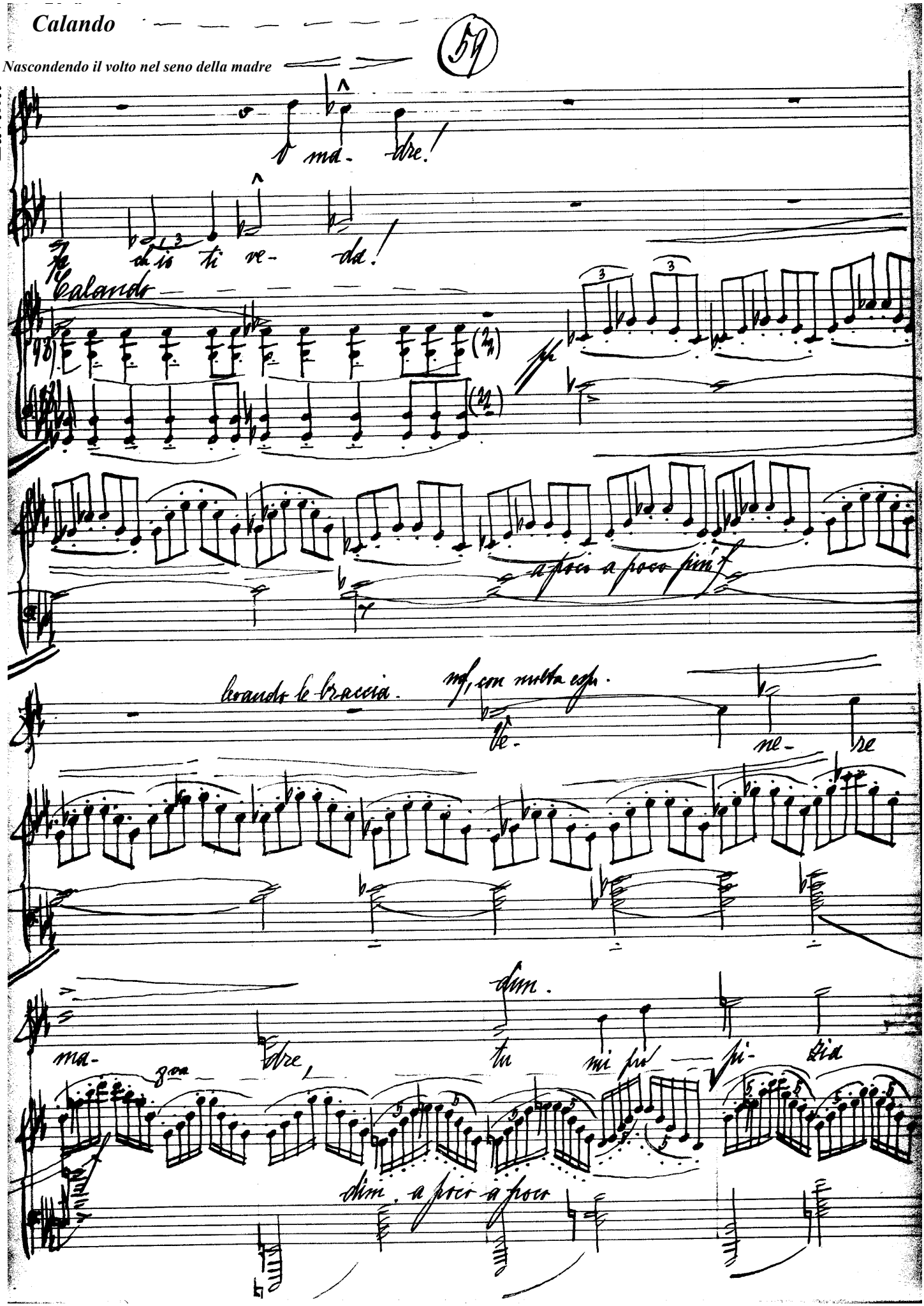

Calando
spo- glie
dal- l'al- ta
Tro- ia,
con grande dolcezza
ac- col- ta.
Ec- co- di, que- sti è
mio fi- glio
al cui
sangue pro- mes- sa è
sor- te se, di Tro- ia più for- te
semplice e tranquillo
sti
cam- pi non di più lon- ta- na,
calando

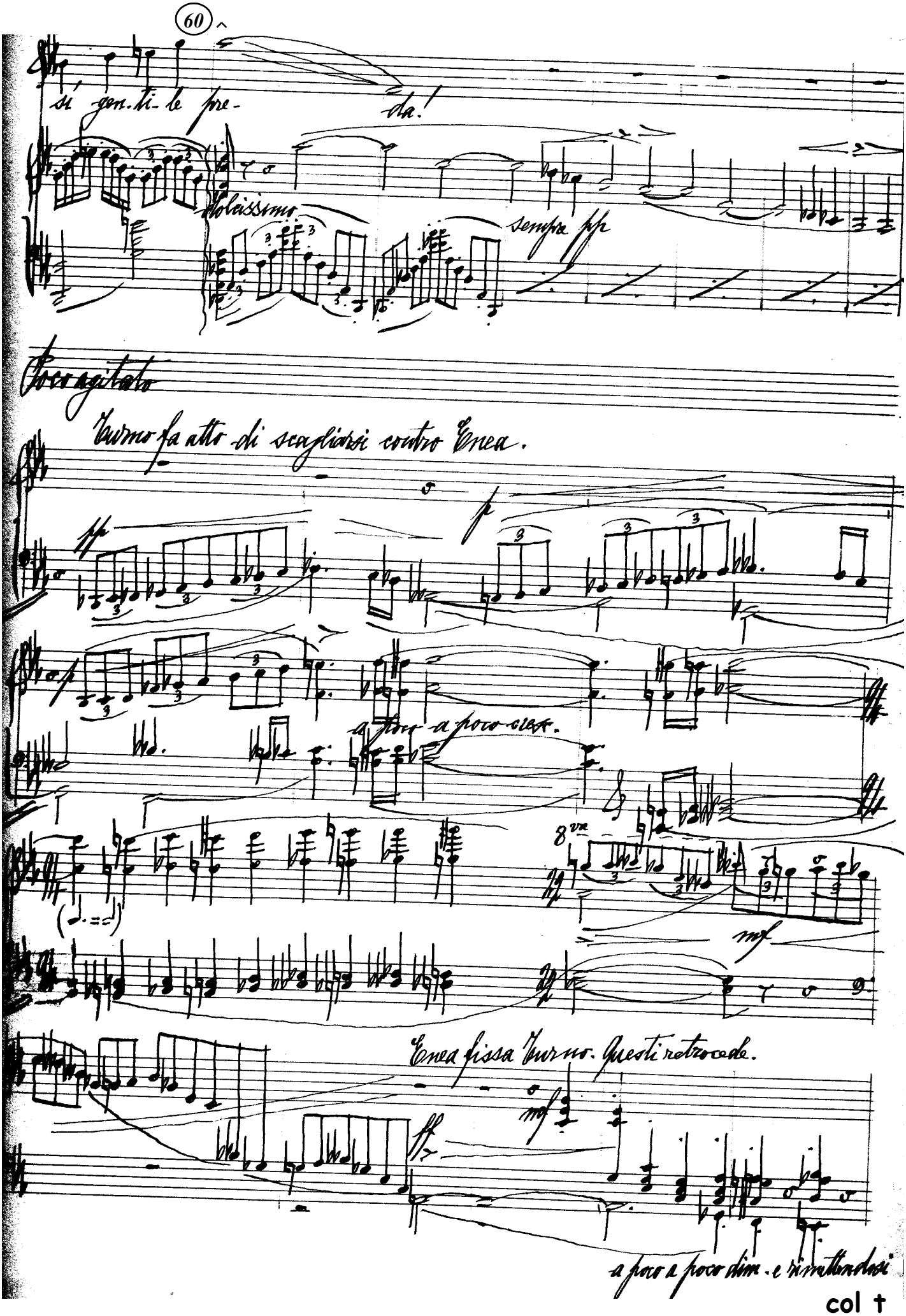

p
a poco a poco cresc. ed animando
arresta animando e cresc.
56
cresc.
[ del t.° precedente ]

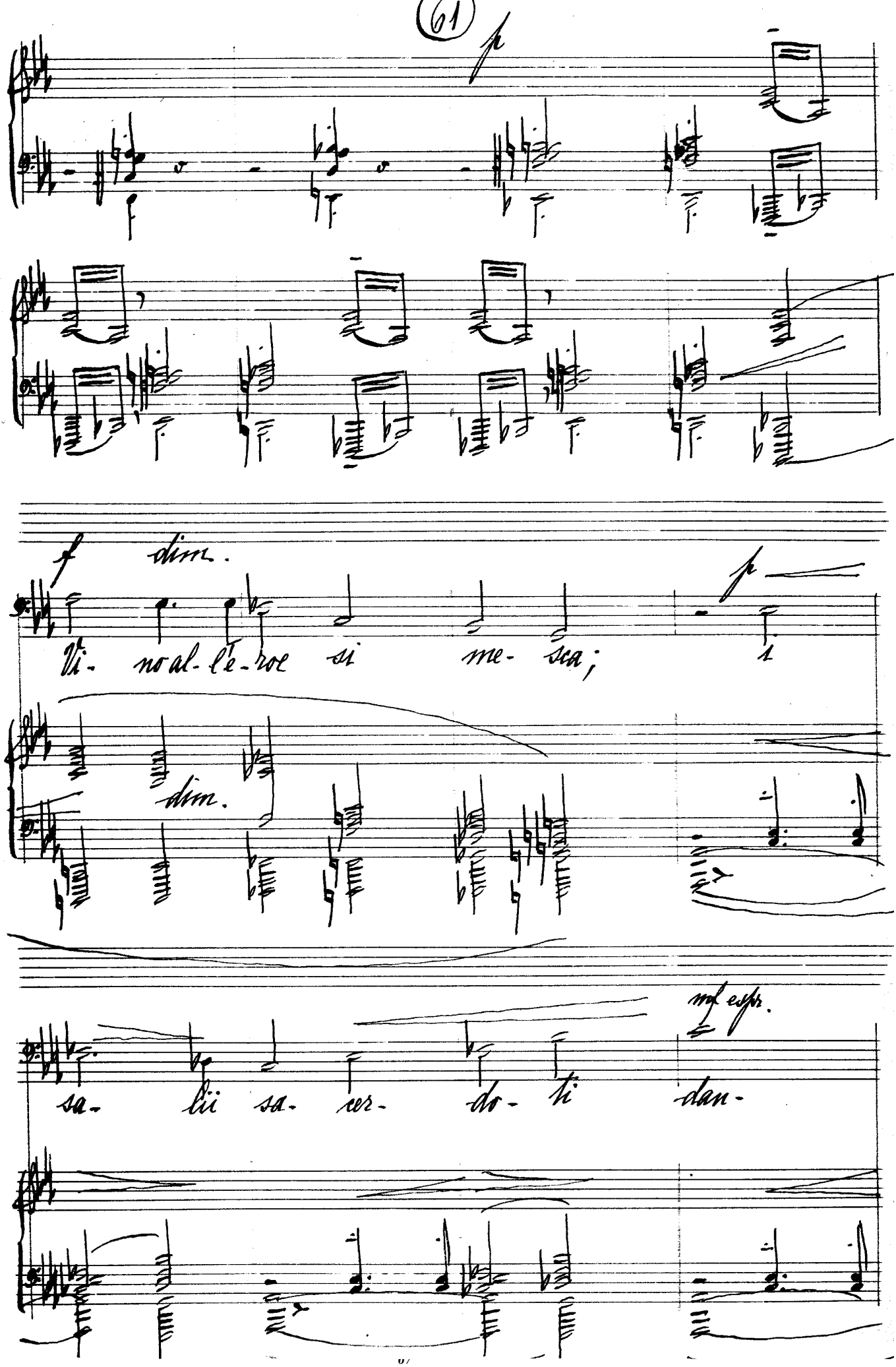

più p
sempre f
raddolcendo molto
-sa il suo no- me:
Ro-
-ma!
Il popolo
al- la mor- tal me- mo- ria!
De- ven-
ti nuo- vi
pro- ge- nie
8va
con 8va bassa

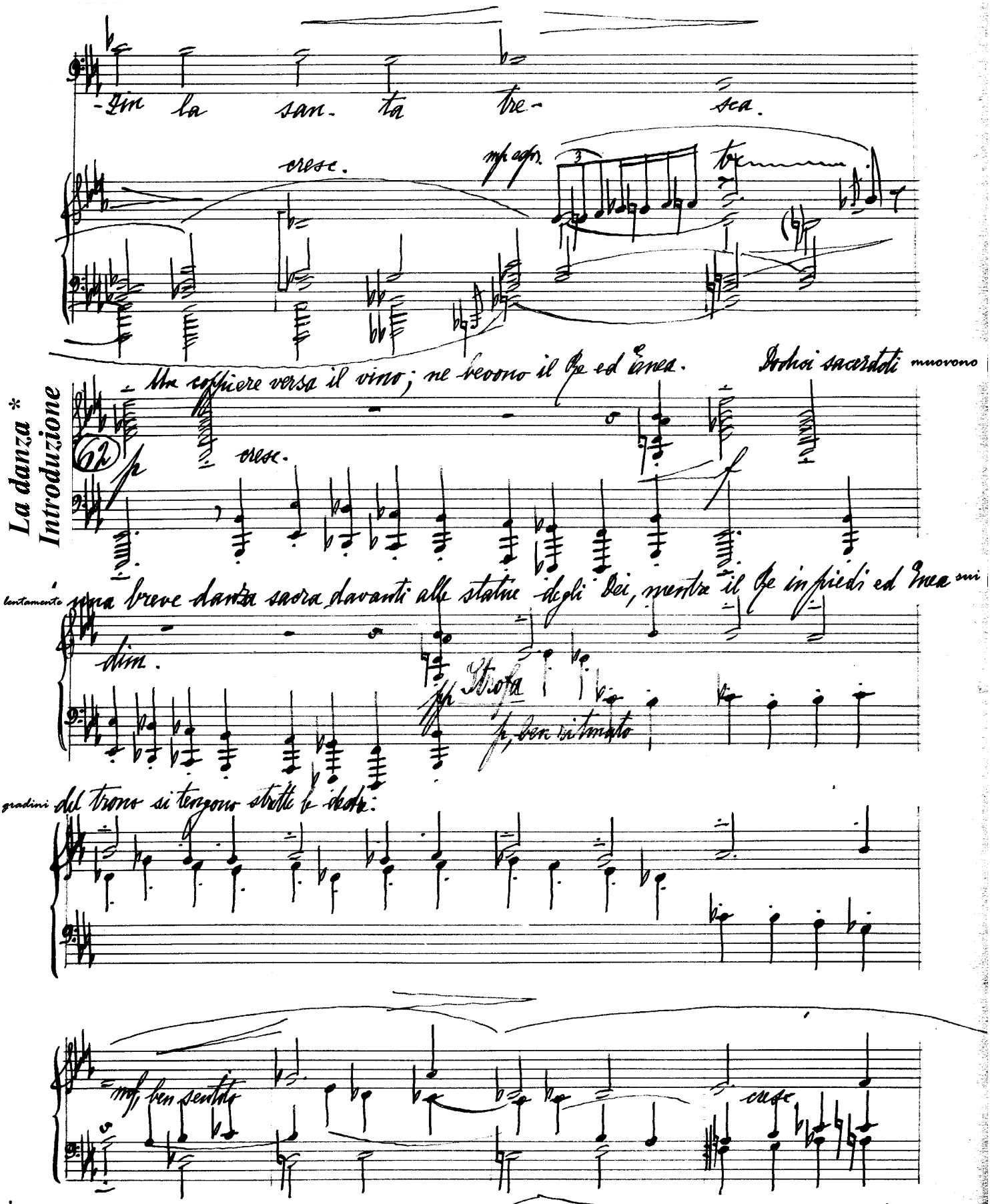

Ah, glo- ria! Ah, glo- ria!
con forza e calore
pro- ge- nie,
glo- ria! Ah, glo- ria!
pro- ge-
nie
con forza e calore
con forza bassa
glo-
glo- ria glo- ria, glo- ria!
glo-
-ge- nie, glo- ria glo- ria, glo- ria!
glo- ria glo- ria, glo- ria!
-ge- nie, glo-
ria!


con calore
Ed or, con-cui-bio il lu-stre, que-st'u-nica tri lu stre fi-glia, la mia Lavi-nia, a
58
te di-spo-se-ro!
Enea, muovendo alcuni
mf assai espr.
passi verso Lavinia con ammirazione
con espr.
-nia, fi-glia d'I-ta-
lia!
O fior so-a-
ve,

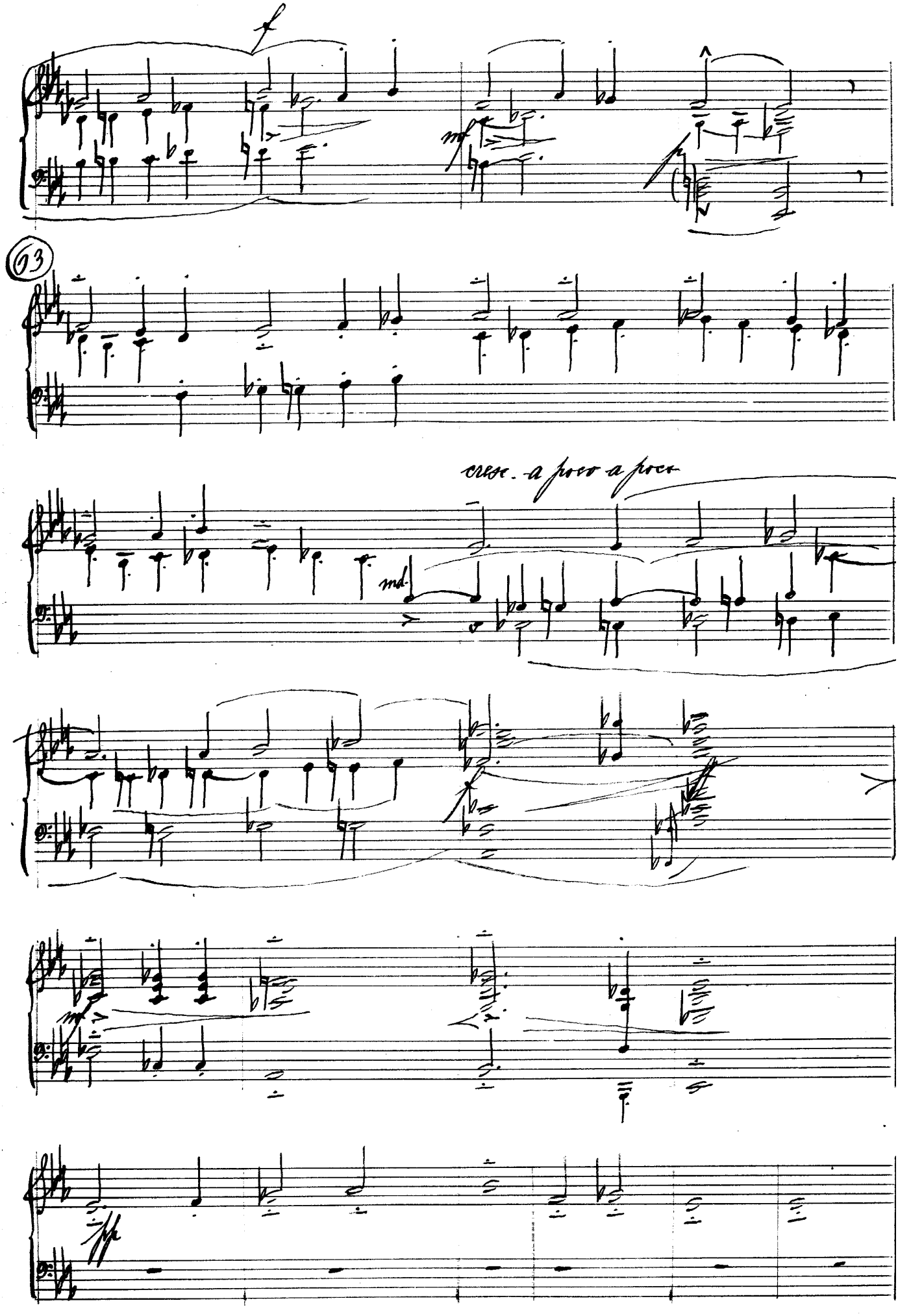

Calando
Nascondendo il volto nel seno della madre
59
ma- dre!
se chi- ti ve- da!
Calando
a poco a poco fin
levando le braccia
mf, con molta espr.
ne-
re
ma-
dre,
dim.
tu
mi fo
-ri-
dia
dim. a poco a poco

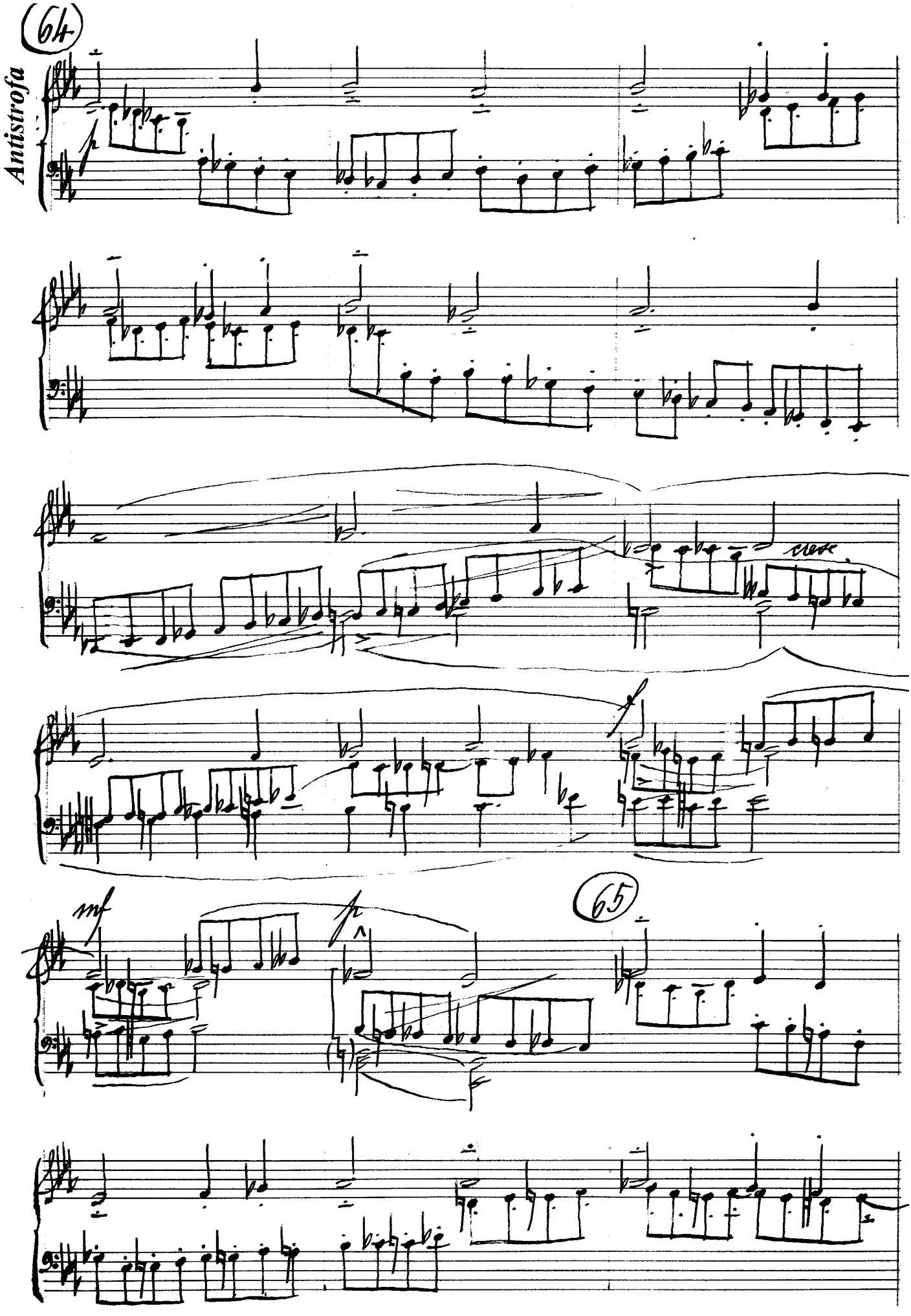

60
si gen.ti.le pre-
da.
dolcissimo
sempre pp
poco agitato
Turno fa atto di scagliarsi contro Enea.
a poco a poco cresc.
8va
mf
Enea fissa Turno. Questi retrocede.
a poco a poco dim. e ritardando
col t

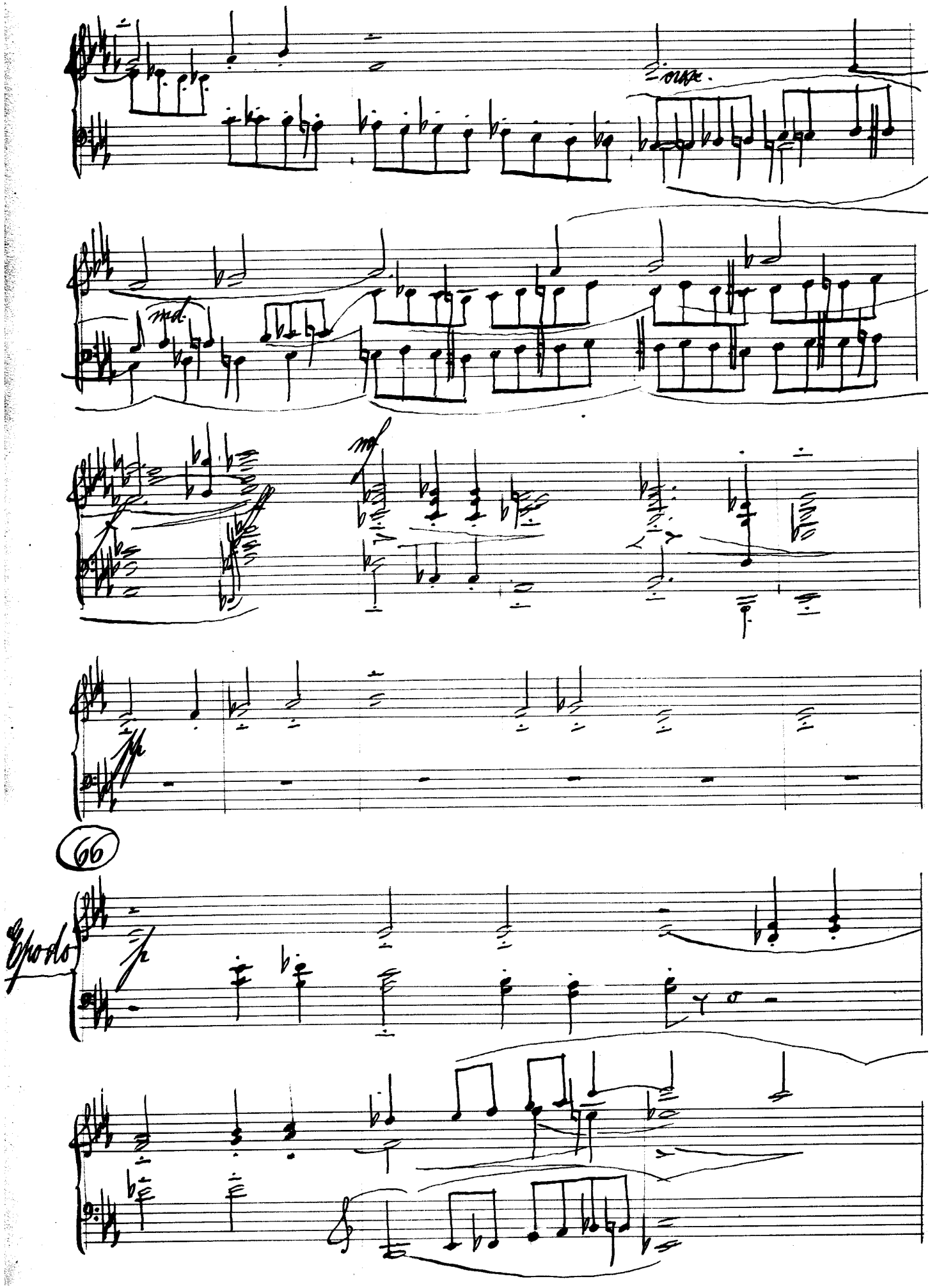

Il Re
dim.
Vi- no al- le- roe si me- sca;
dim.
mf espr.
sa- lii sa- cer- do- ti dan-

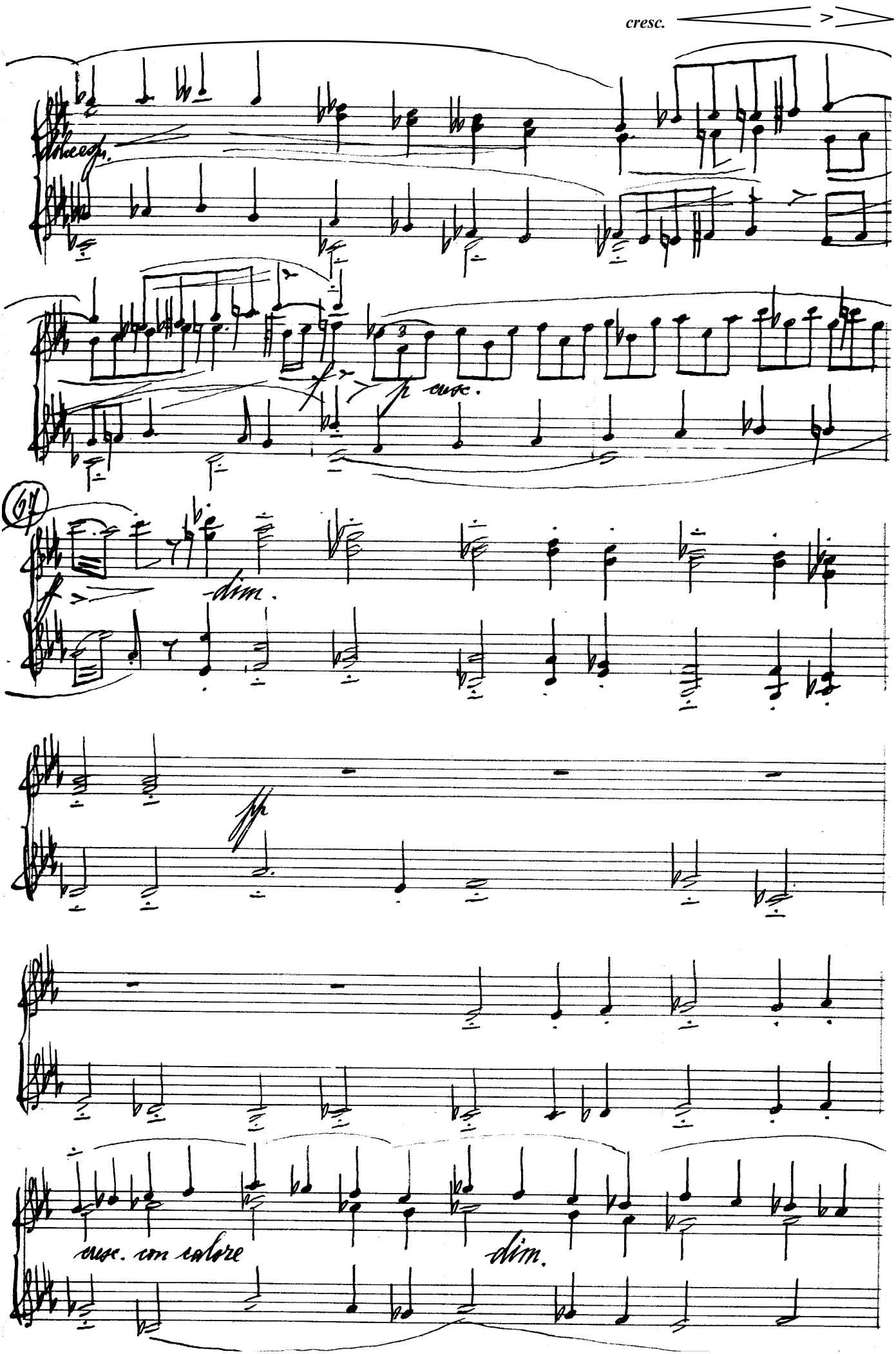


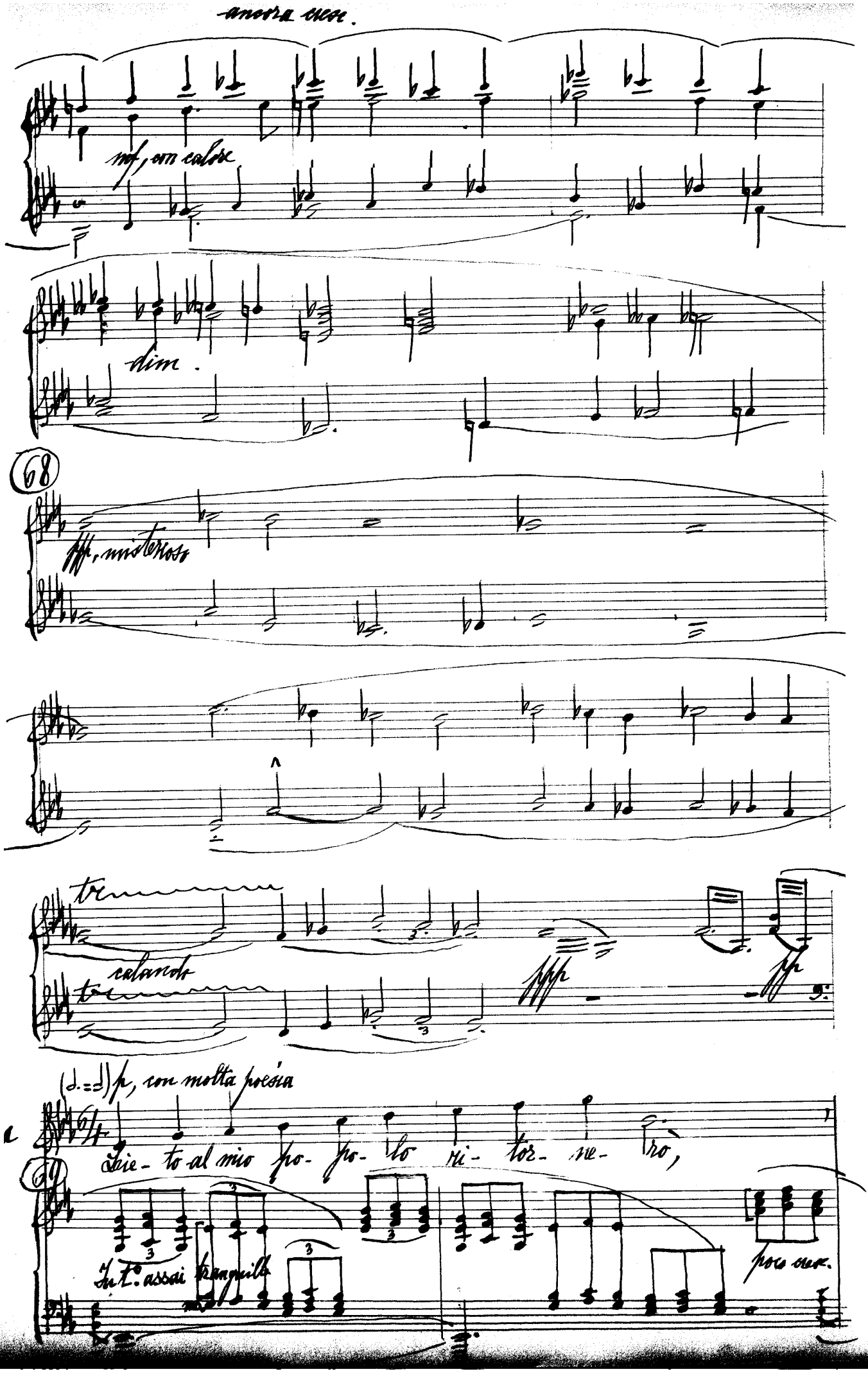

* Per la melodia la struttura e figure di codesta danza, come per alcuni ritmi usati altrove, vedasi "Histoire et théorie de la musique de l'antiquité" di H. Aug. Gevaert.

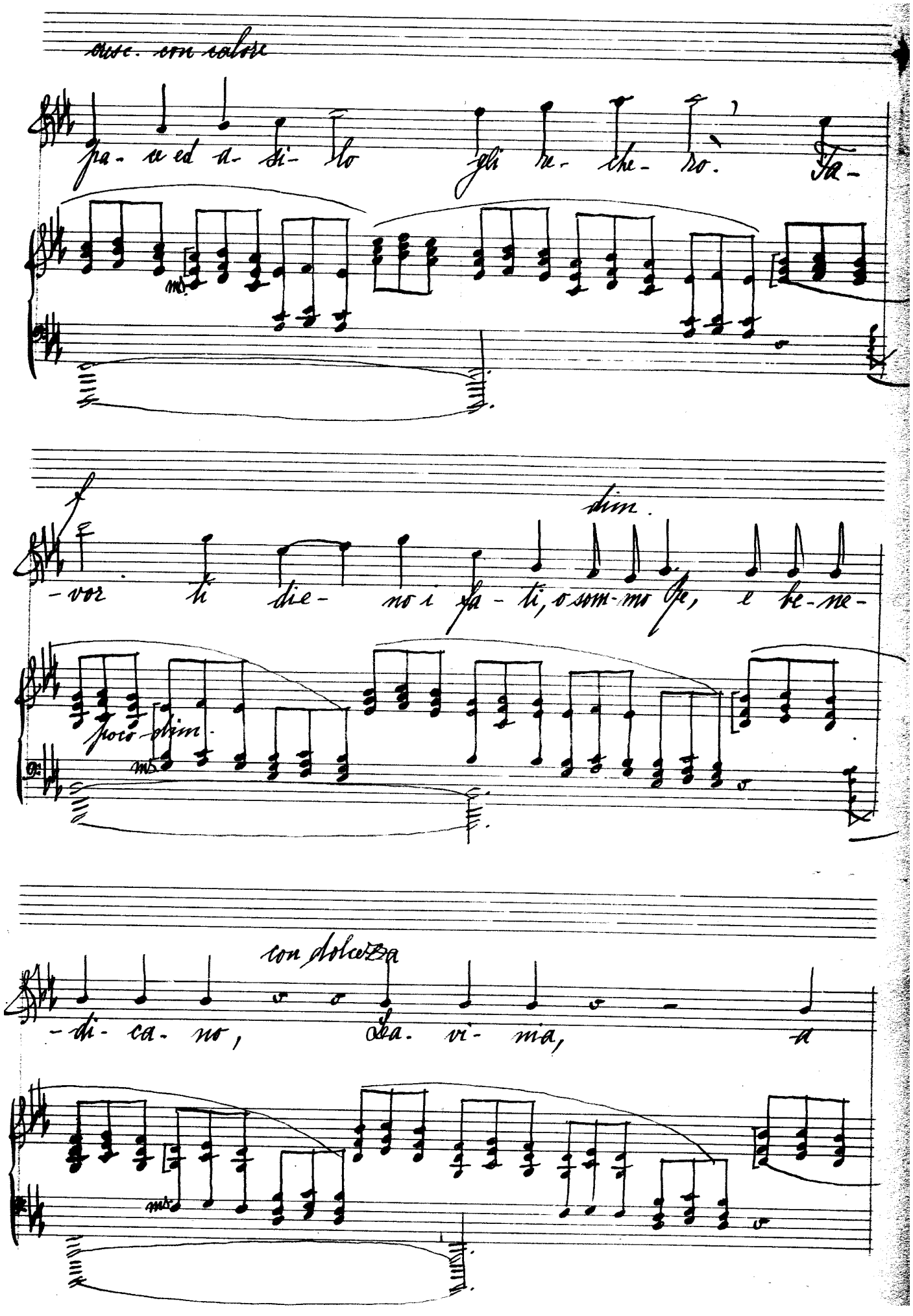

f
mf
63
cresc. a poco a poco
md.
mf


64
Antistrofa
cresc.
mf
65

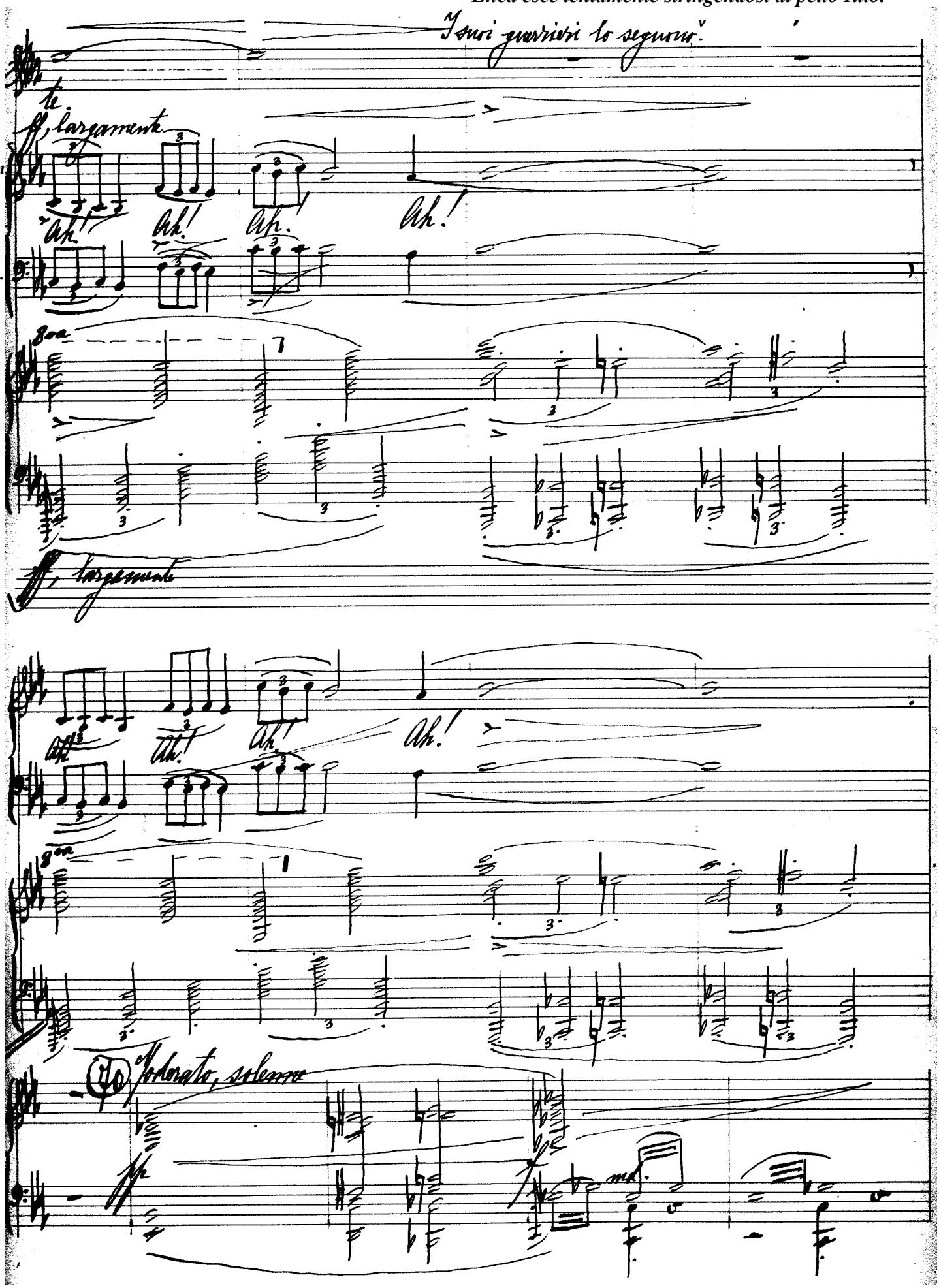

ouke.
md.
mf
66
Epodo
f

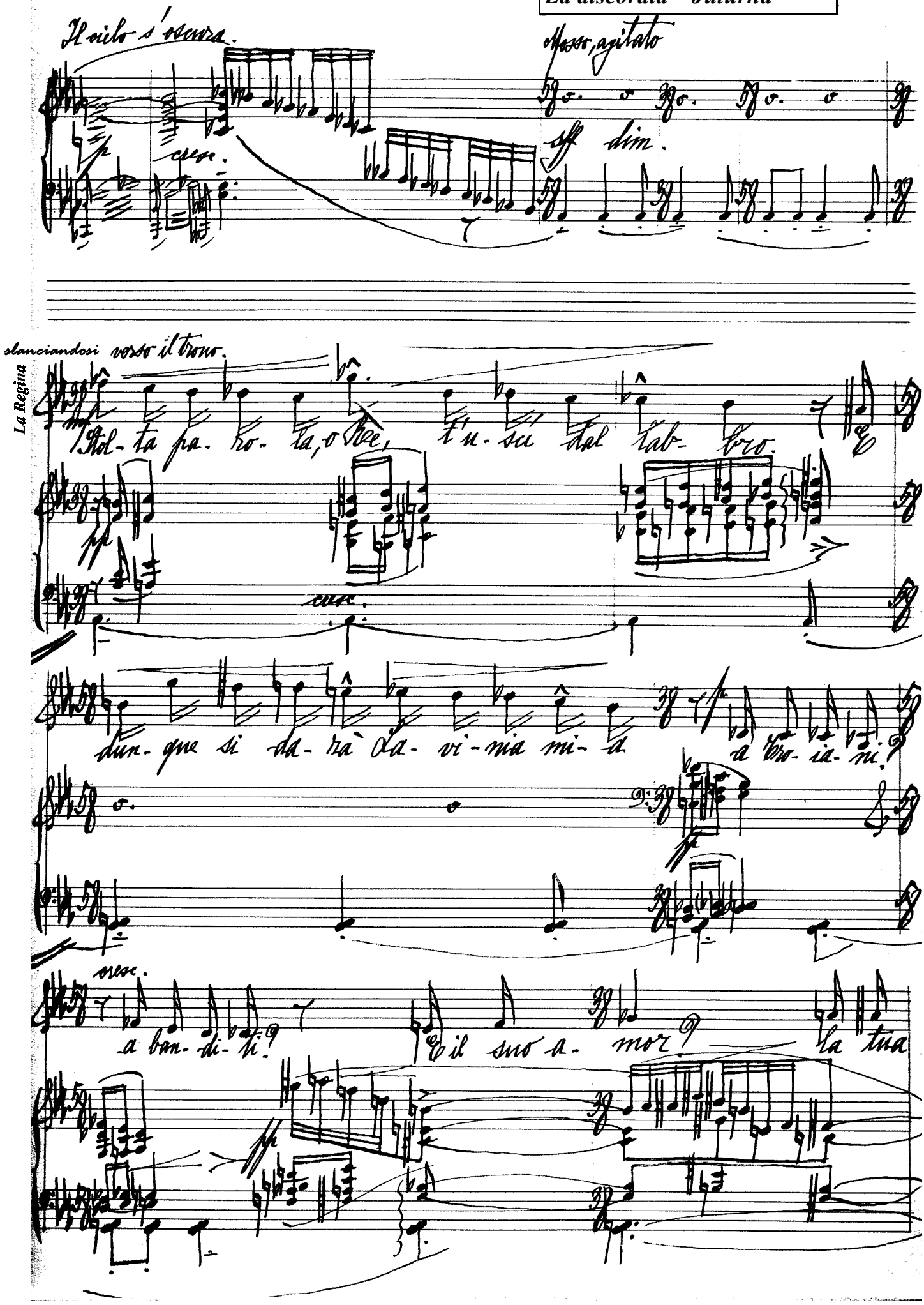

cresc.
cresc.
67
dim.
cresc. con calore
dim.

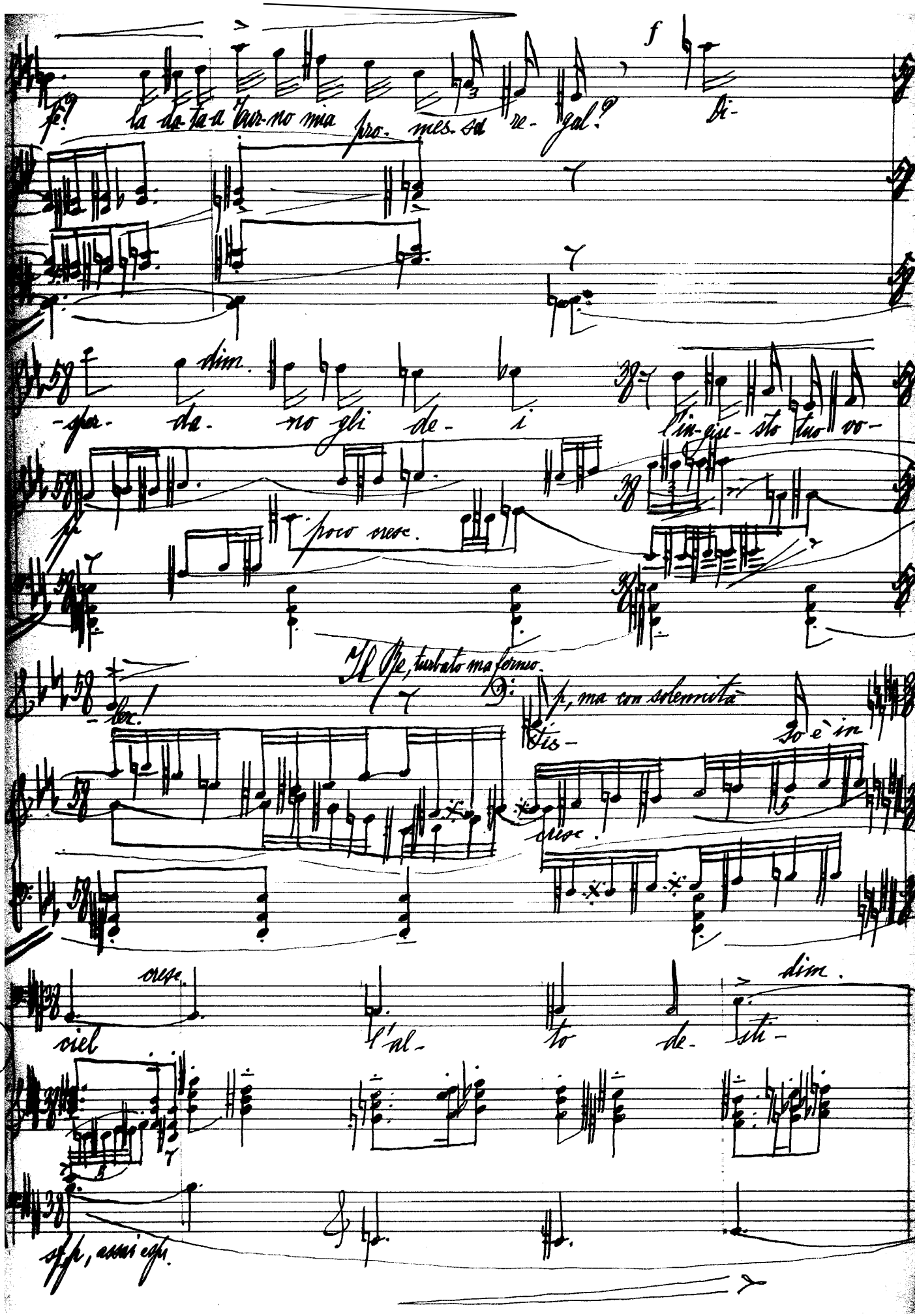

ancora cresc.
mf, con calore
dim.
68
fff, misterioso
tre
calando
(♩.=♩) p, con molta poesia
Sie - to al mio fo - fo - lo ri - tor - ne - ro,
69
Un P. assai tranquillo
poco cresc.

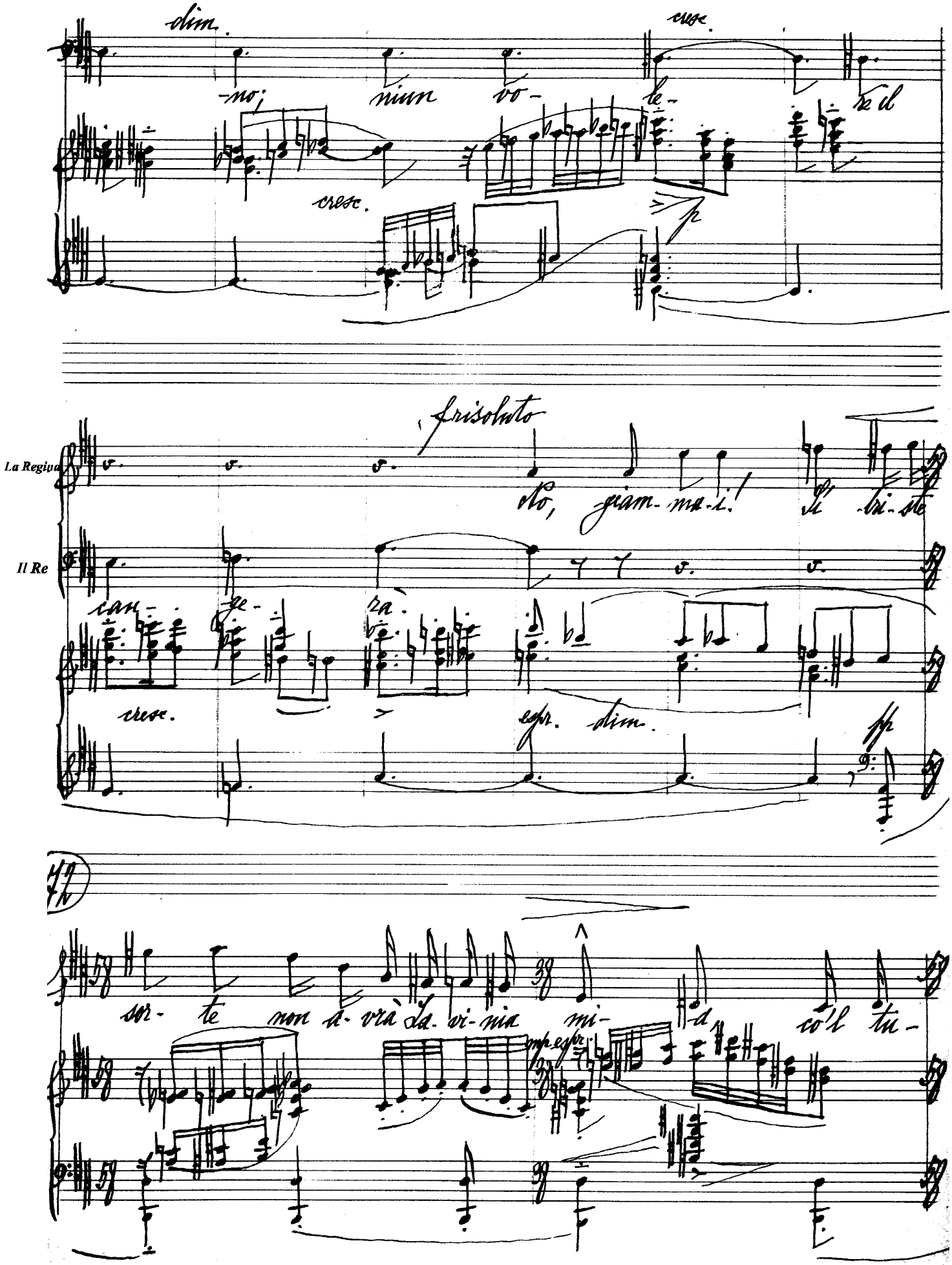

esce con calore
fa- ve ed a- di- to gli ne- che- ro. Fa-
f
dim.
-vor ti die- no i fa- ti, o som- mo Pe, e be- ne-
poco dim.
con dolcezza
-di- ca- no, la vi- ma, a

*Enea esce lentamente stringendosi al petto Iulo.*


Coro
uom.
don.
Ah!
Ah!
Ah!


Il cielo s'oscura.
Mosso, agitato
sff
dim.
slanciandosi verso il trono.
La Regina
Stol- ta pa- ro- la, o Dea, t'u- sci dal tab- bro.
dun- que si da- rà la- vi- nia mi- a a Tro- ia- ni?
a ban- di- ti? E il suo a- mor? la tua


largamente
f
Fe! la da-ta a Lau-ra mia pro-mes-sa re-gal? Di-
-spa- da- no gli de- i
l'in-gie- sto tuo vo-
poco cresc.
Il Re, turbato ma fermo.
-ber!
p, ma con solennità
dis-
so è in
cresc.
71
cresc.
ciel
l'al-
to
de-
sti-
dim.
sff, assai cupo

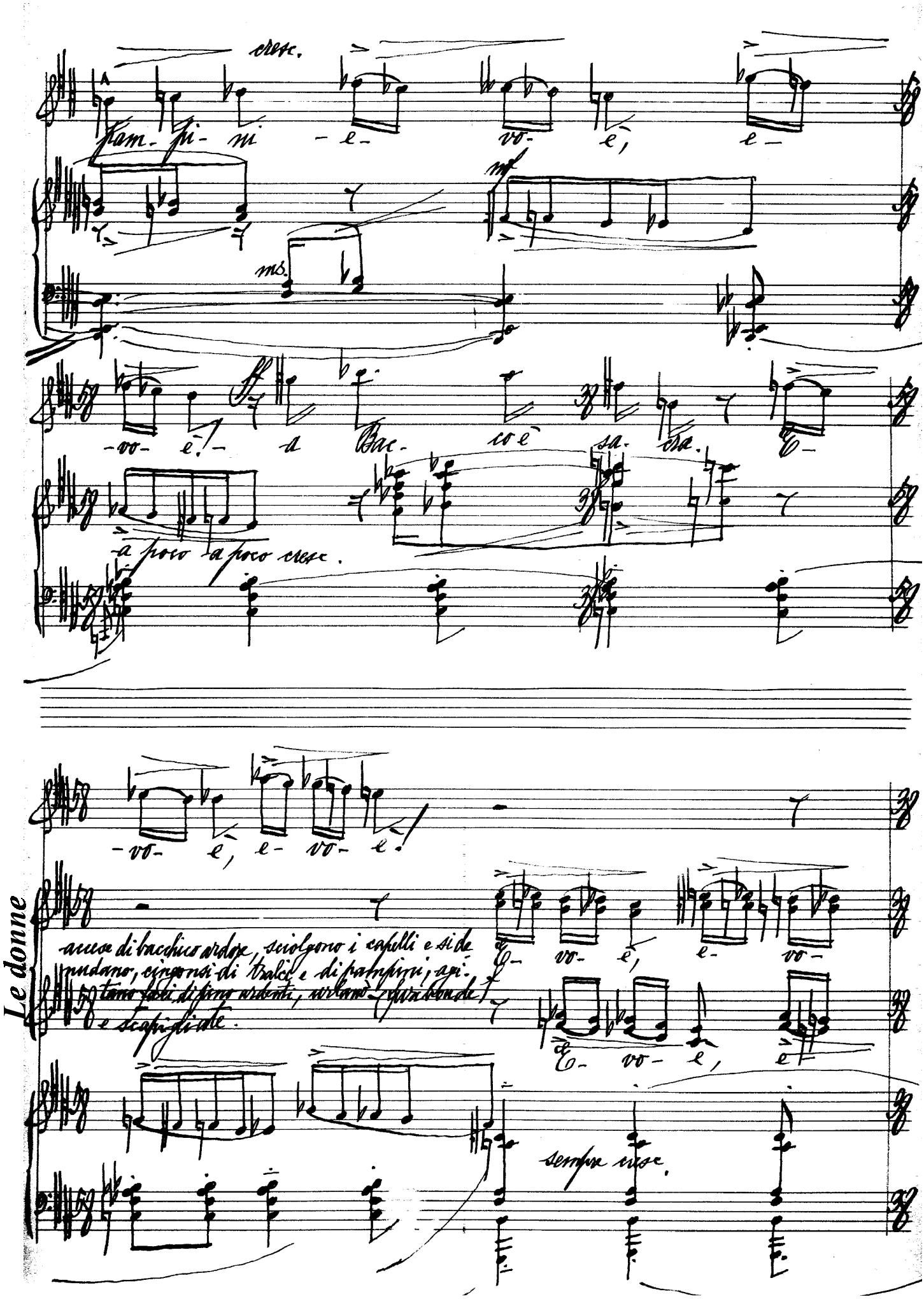

dim.
cresc.
-no;
nium
vo-
le-
re il
cresc.
p
La Regina
Il Re
risoluto
vo, giam-ma-i!
Si
ri-ste
can-
ge-
ra
cresc.
espr.
dim.
ff
49
sor-
te
non a-vrà la-ri-nia
mi-
d
co'l
tu-
mp espr.

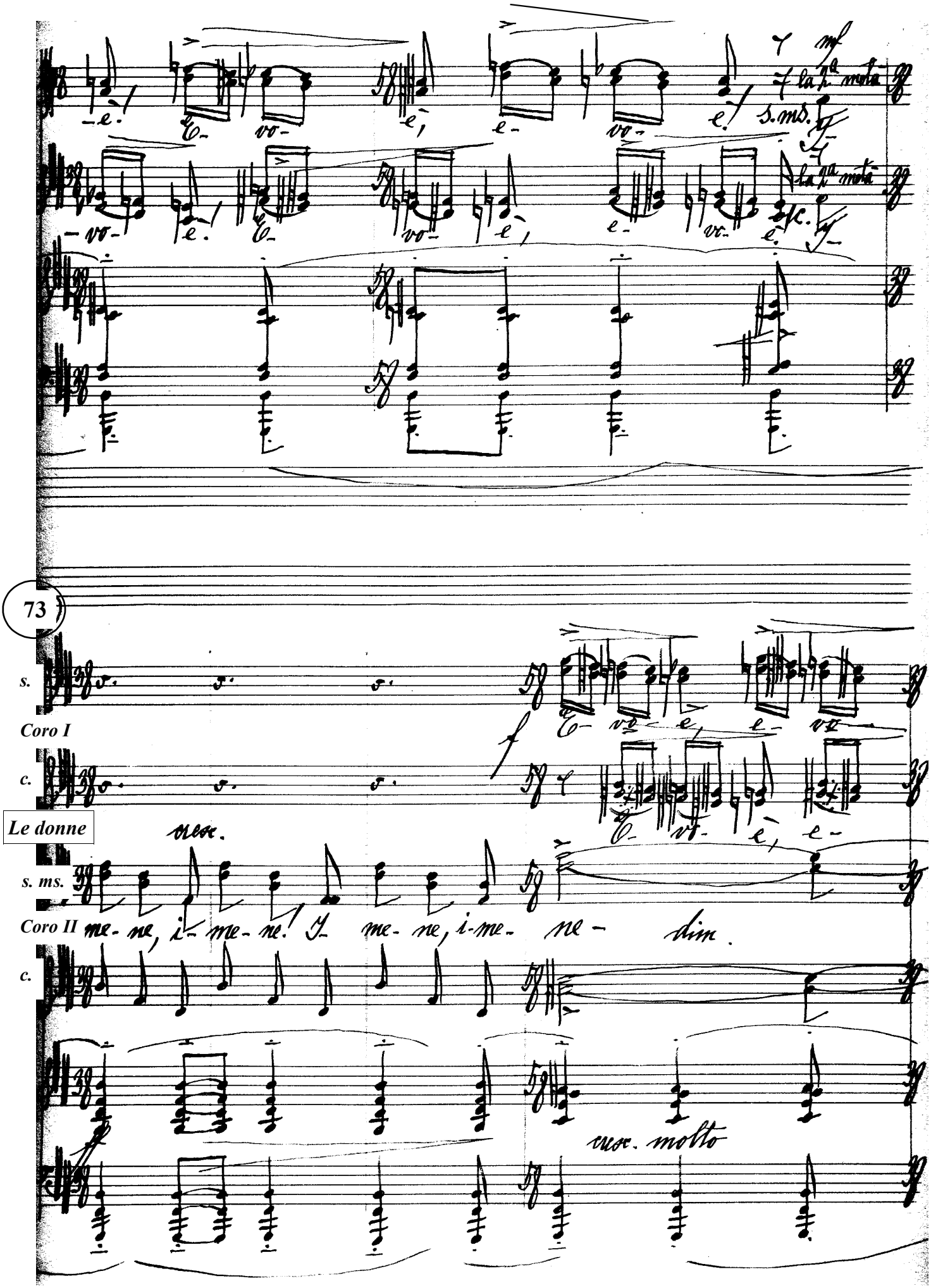
cresc.

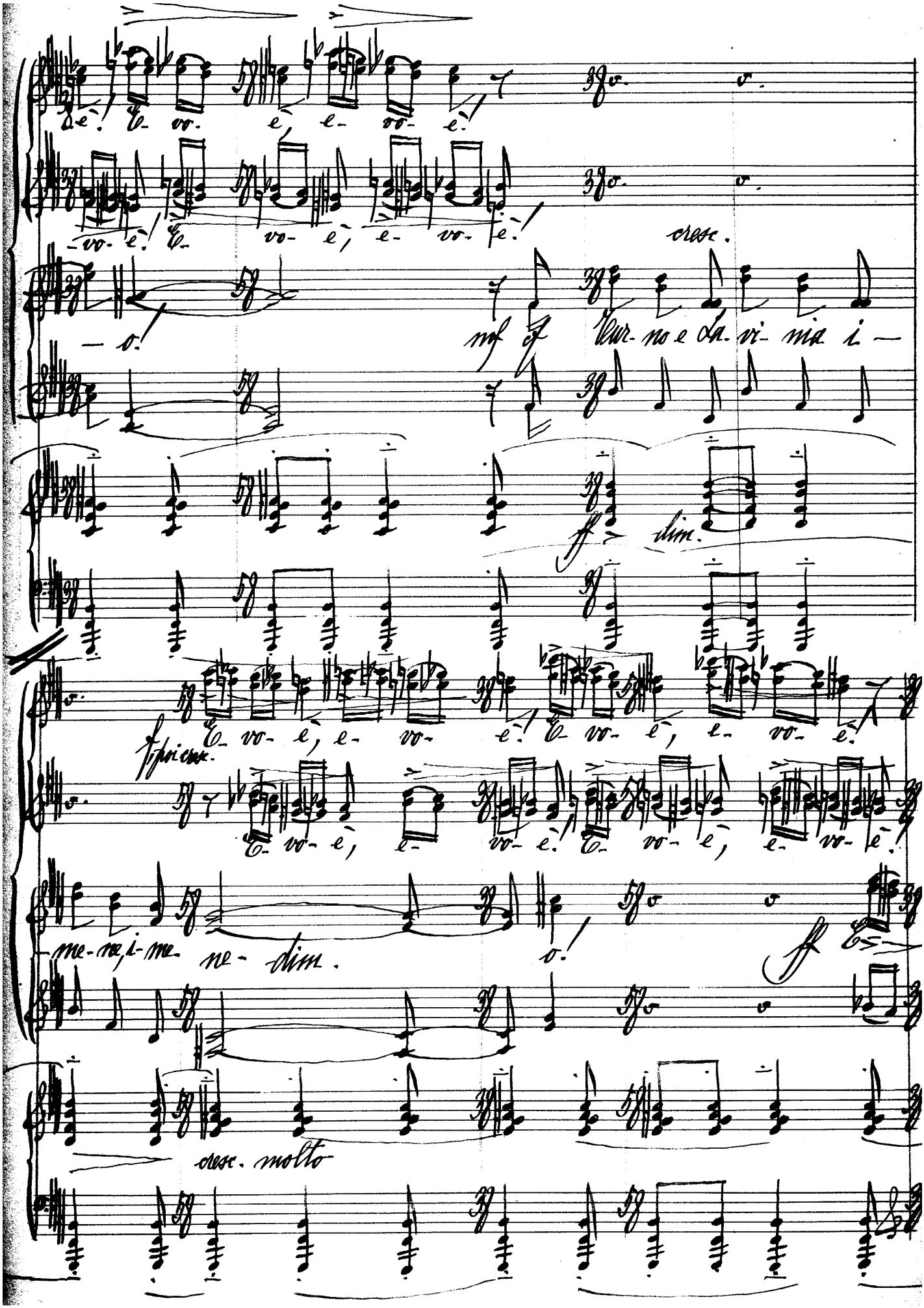
*levando le braccia*

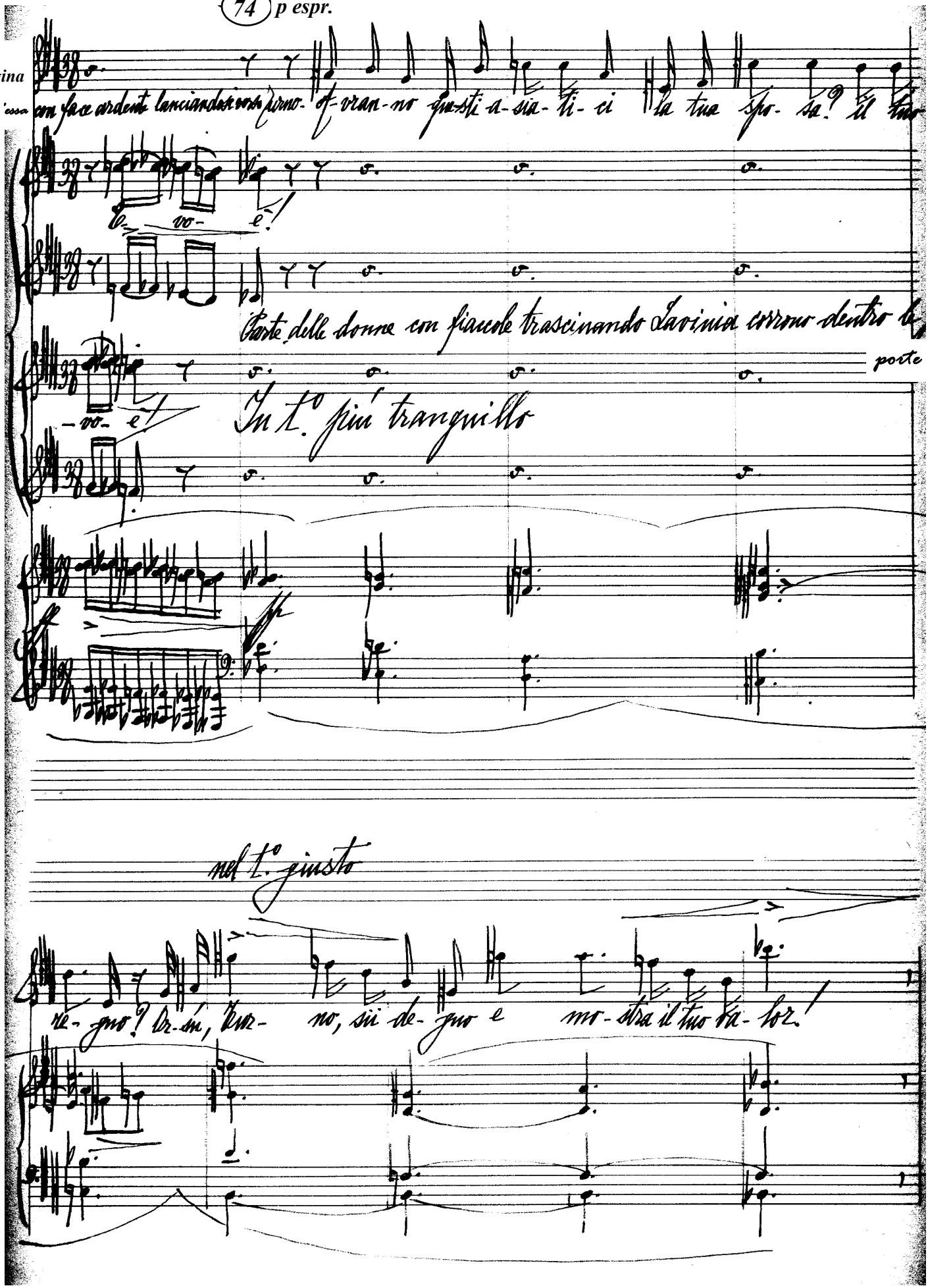
*Prorompe la discordia. Cresce la tenebra della sera. La Regina si scaglia forsennata. Il popolo tumultua, essendo gli animi divisi*

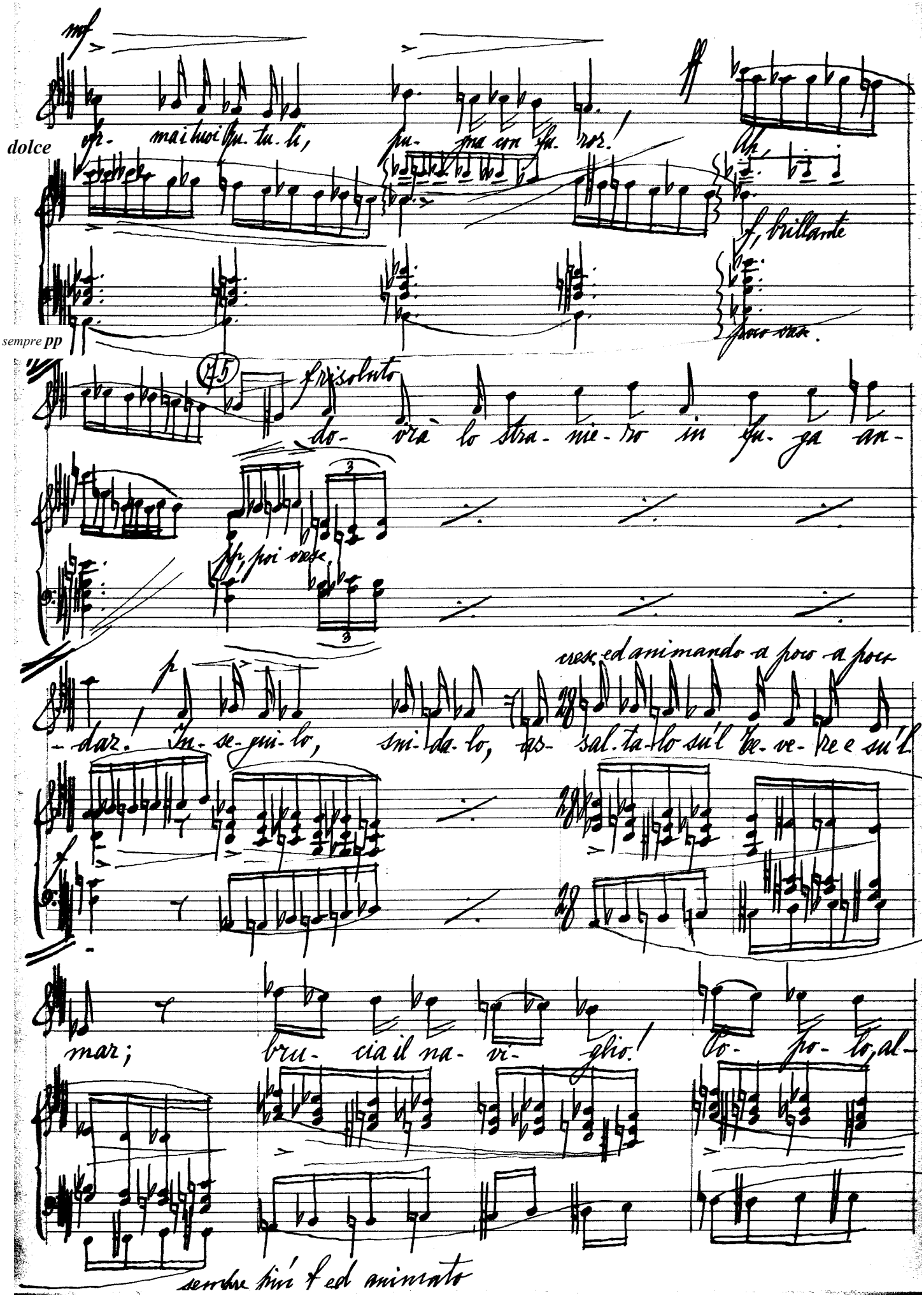
*strappando i pampini dall'ira di Bacco e inghirlandandone la figlia*

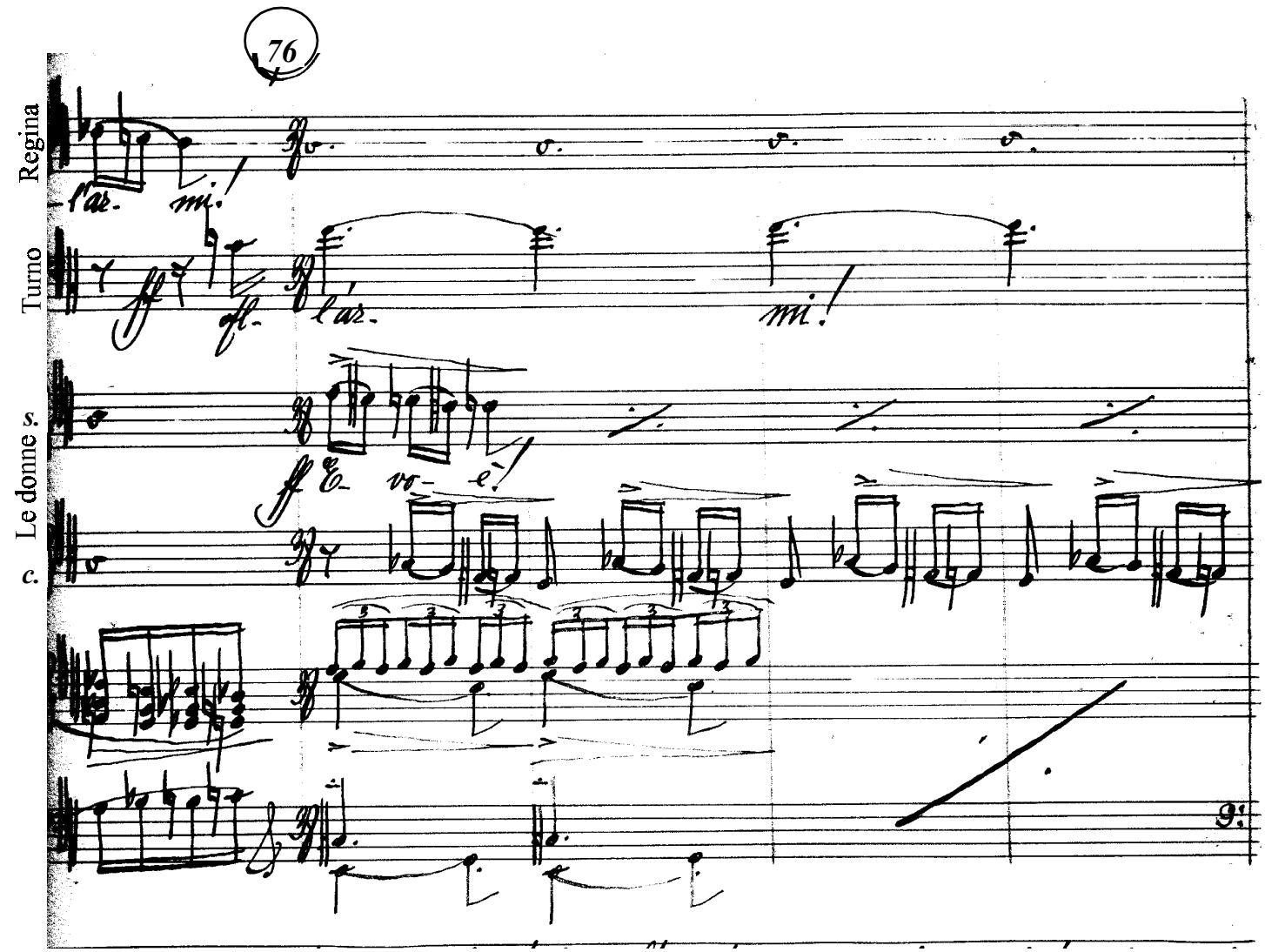

cresc.
fam-mi-e-vo-e,
e-
mf
ms.
-vo- e,-
a Bac-
co è
sa-
cra.
a poco a poco cresc.
-vo- e, e- vo- e,
Le donne
accese di bacchico ardore, sciolgono i capelli e si de-
nudano, cingonsi di tralci e di pampini; agi-
tano lasci di fiere ardenti, urlano e furiosamente
e scapigliate.
e- vo- e,
e- vo-
e- vo- e,
e
sempre cresc.


73
s.
Coro I
c.
Le donne
cresc.
s. ms.
Coro II
me - ne, i - me - ne. Y me - ne, i - me - ne - dim.
c.
cresc. molto

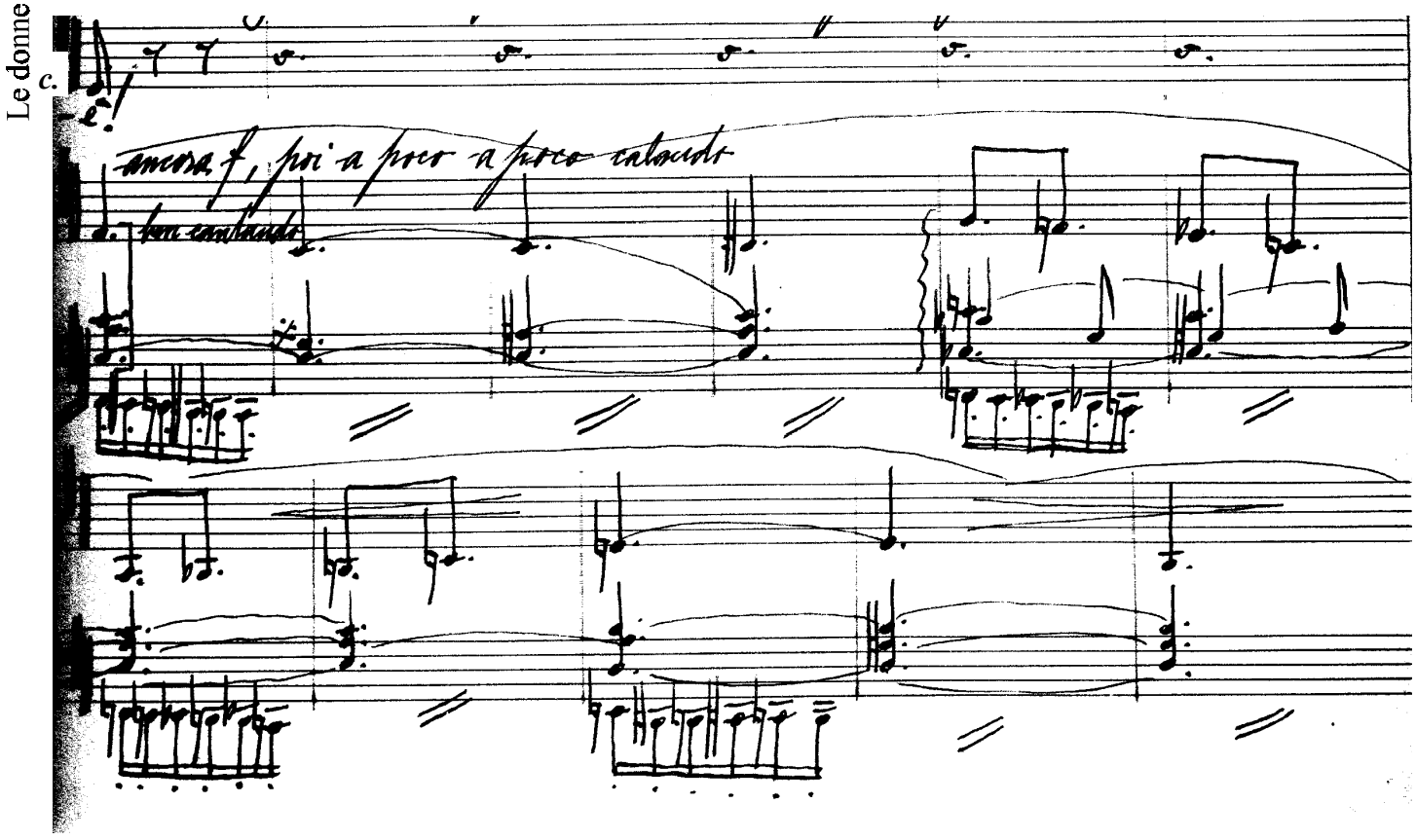

cresc.
mf
Pur-no e la-cri-ma i-
ff
dim.
f
cresc.
-me-no, i-me-
ne-
dim.
ff
cresc. molto


74
p espr.
La Regina
Anch'essa
con face ardente lanciandosi verso
Parte delle donne con fiaccole trascinando Lavinia corrono dentro la
porte
In t.o più tranquillo
nel t.o giusto

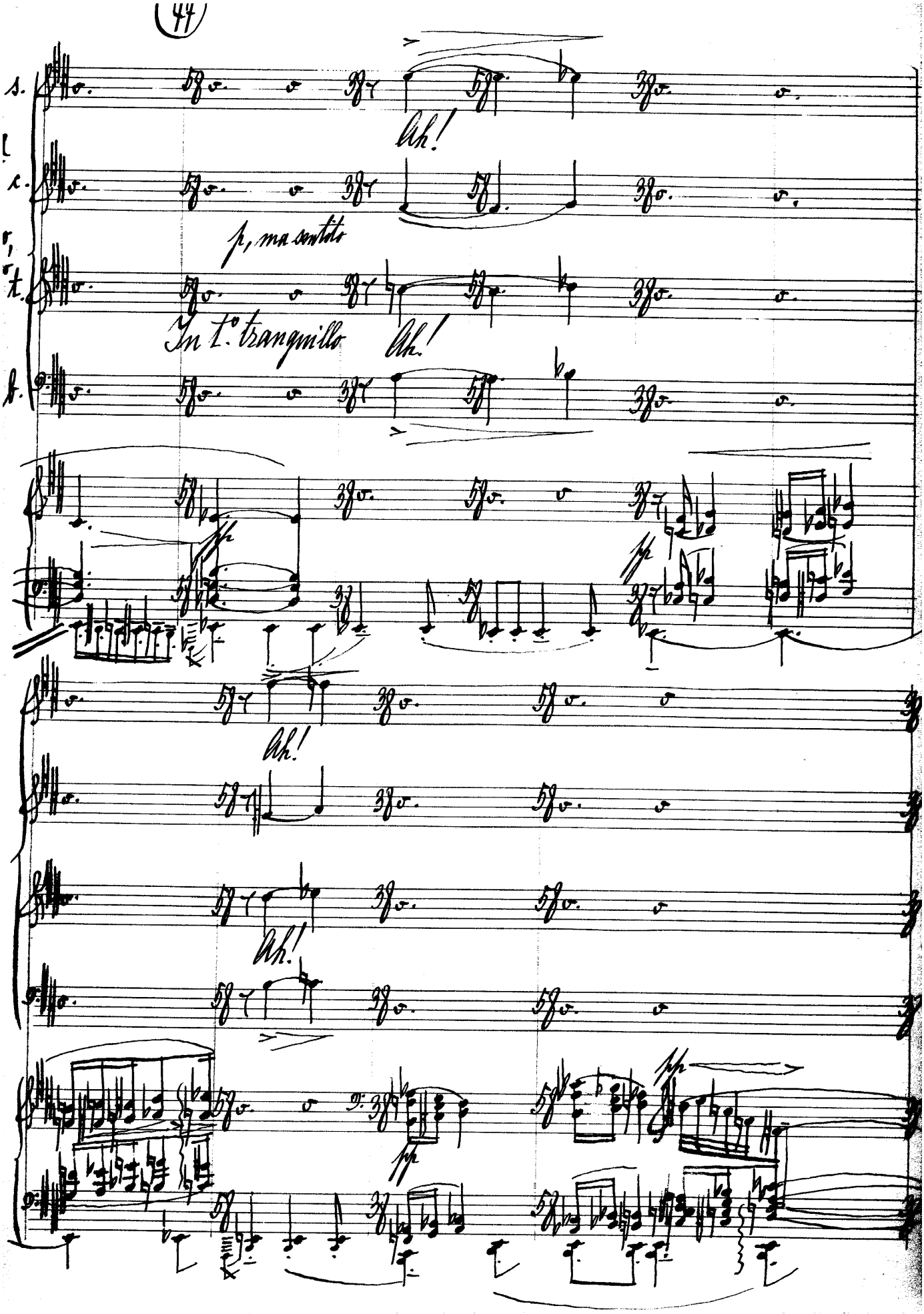

mf
dolce
op- mai tuoi fu- tu- li,
fu- ma con fu- ror!
ff
f, brillante
sempre pp
45
f risoluto
do- vrà lo stra- nie- ro in fu- ga an-
ff, poi cresc.
p
- dar. In- se- gui- lo,
cresc. ed animando a poco a poco
mar;
bru- cia il na- vi- glio!
To- glo- lo, al-
sempre fin f ed animato

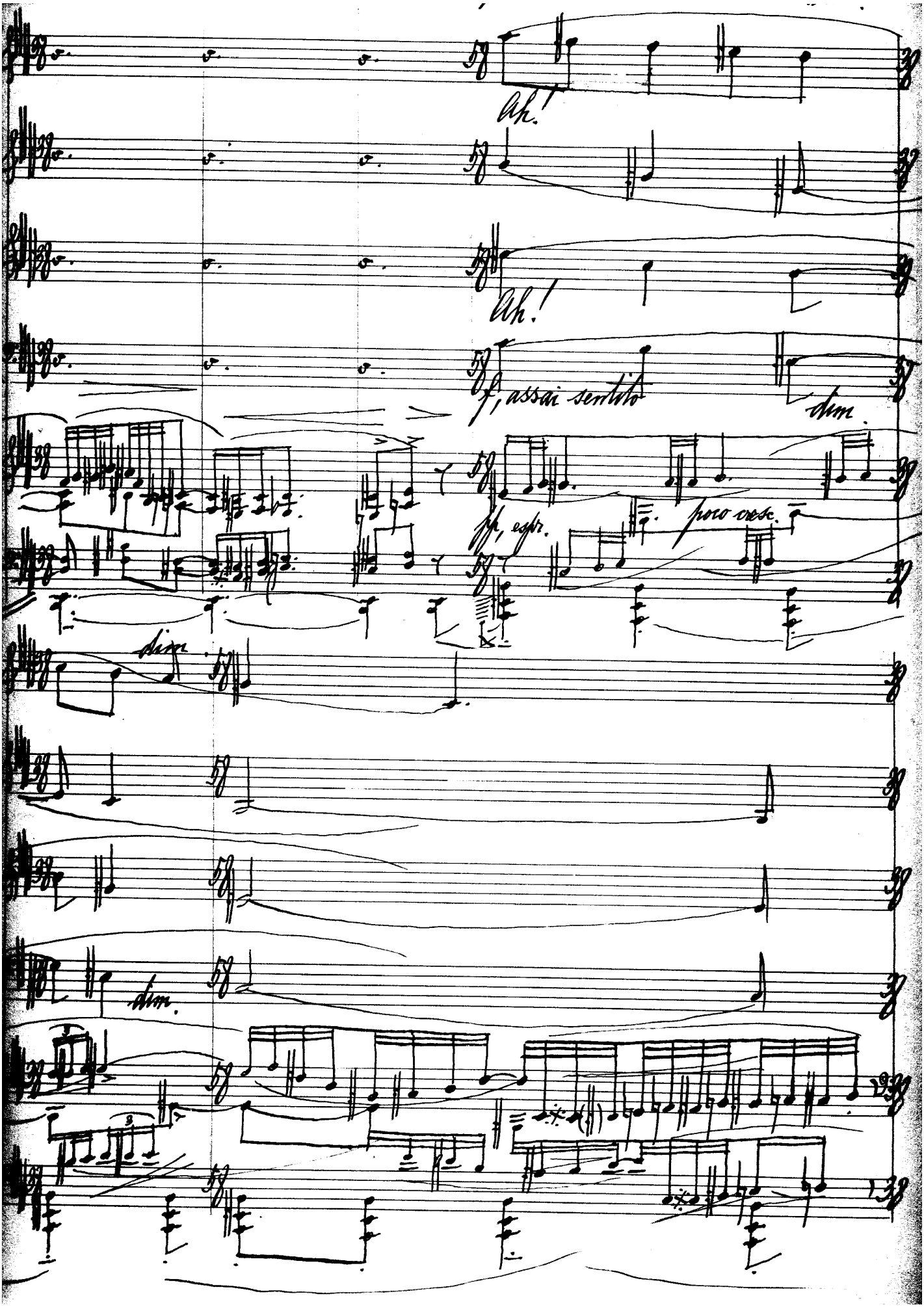


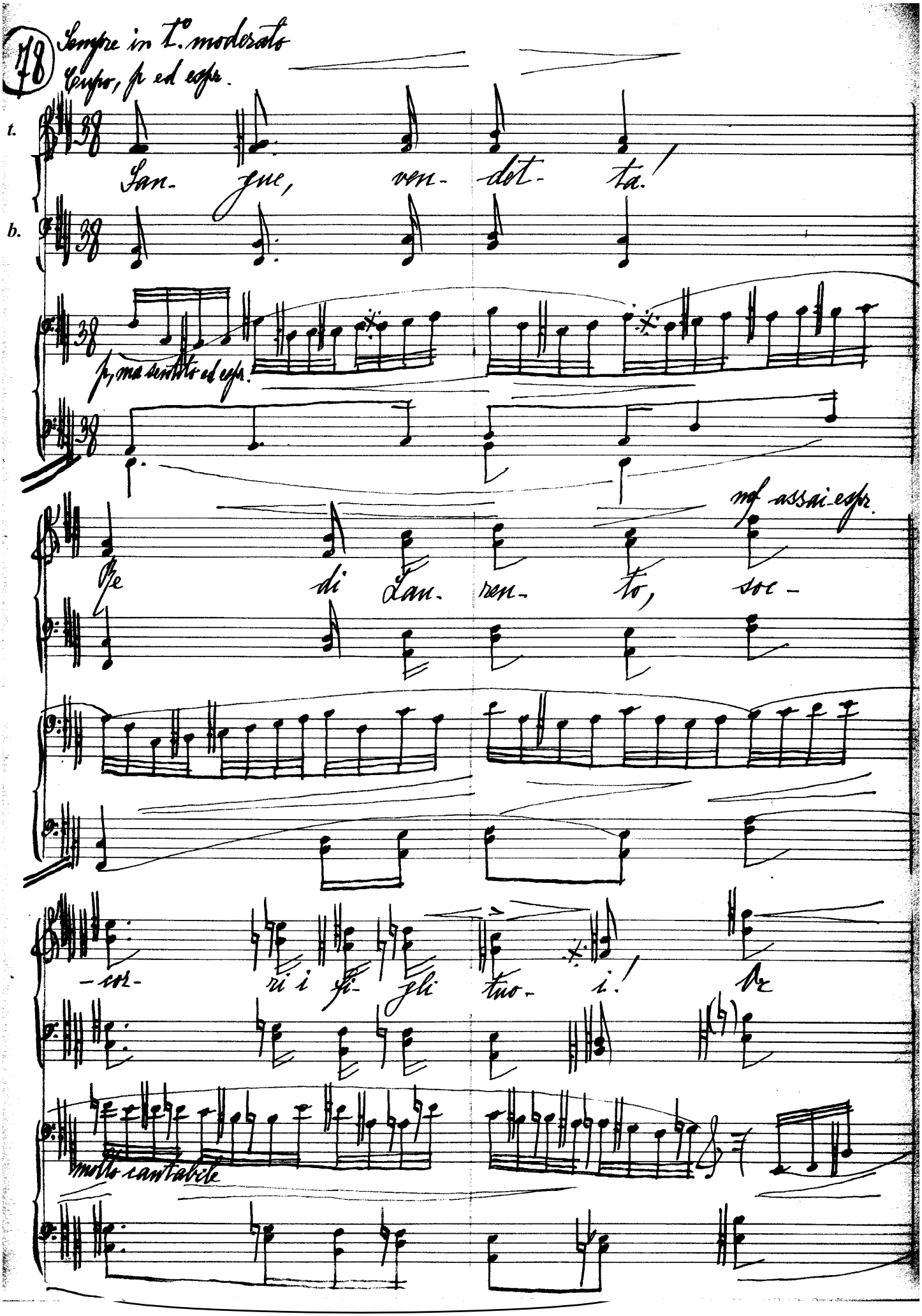

*Tumulto. Dall'interno a sinistra s'odono alte grida, un gran clamore che s'avvicina rapidamente. Prima alcuni correndo, poi molti in grande scompiglio – rozza turba latina – con faci accese, portando sopra tronchi d'albero le salme insanguinate di due pastori uccisi che sono deposte ai piedi del trono.*

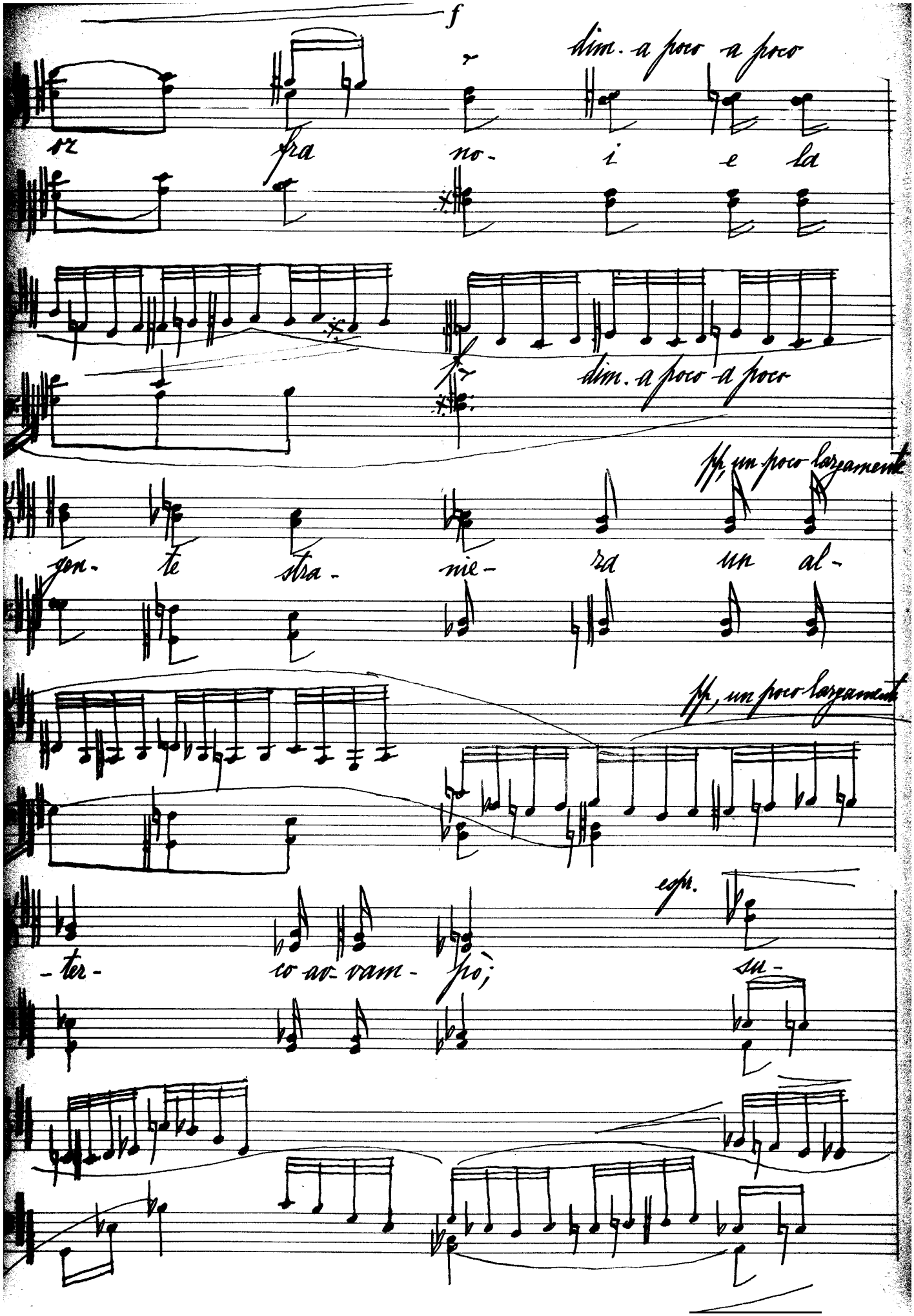


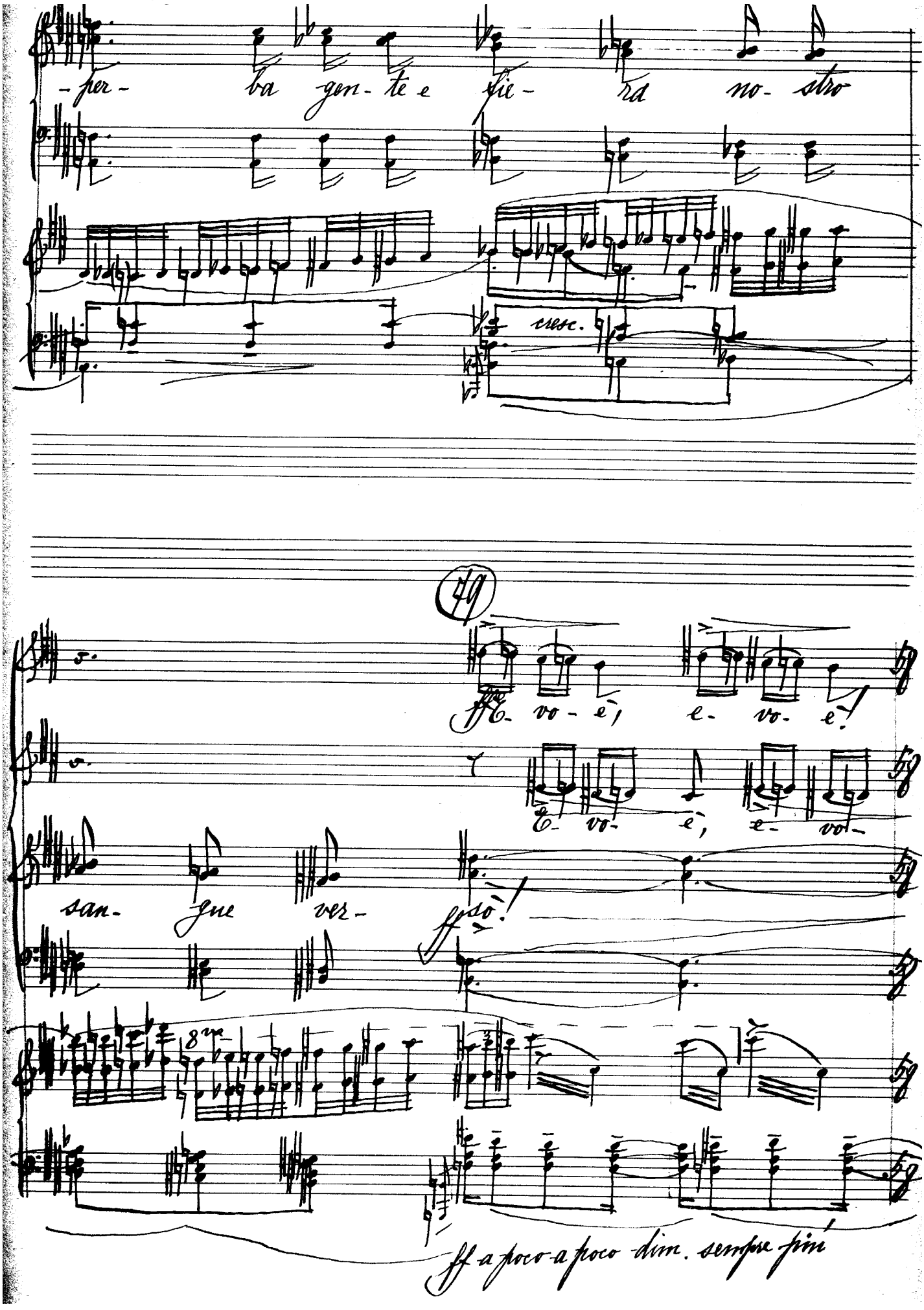
La Folla - Coro interno, poi sul palco

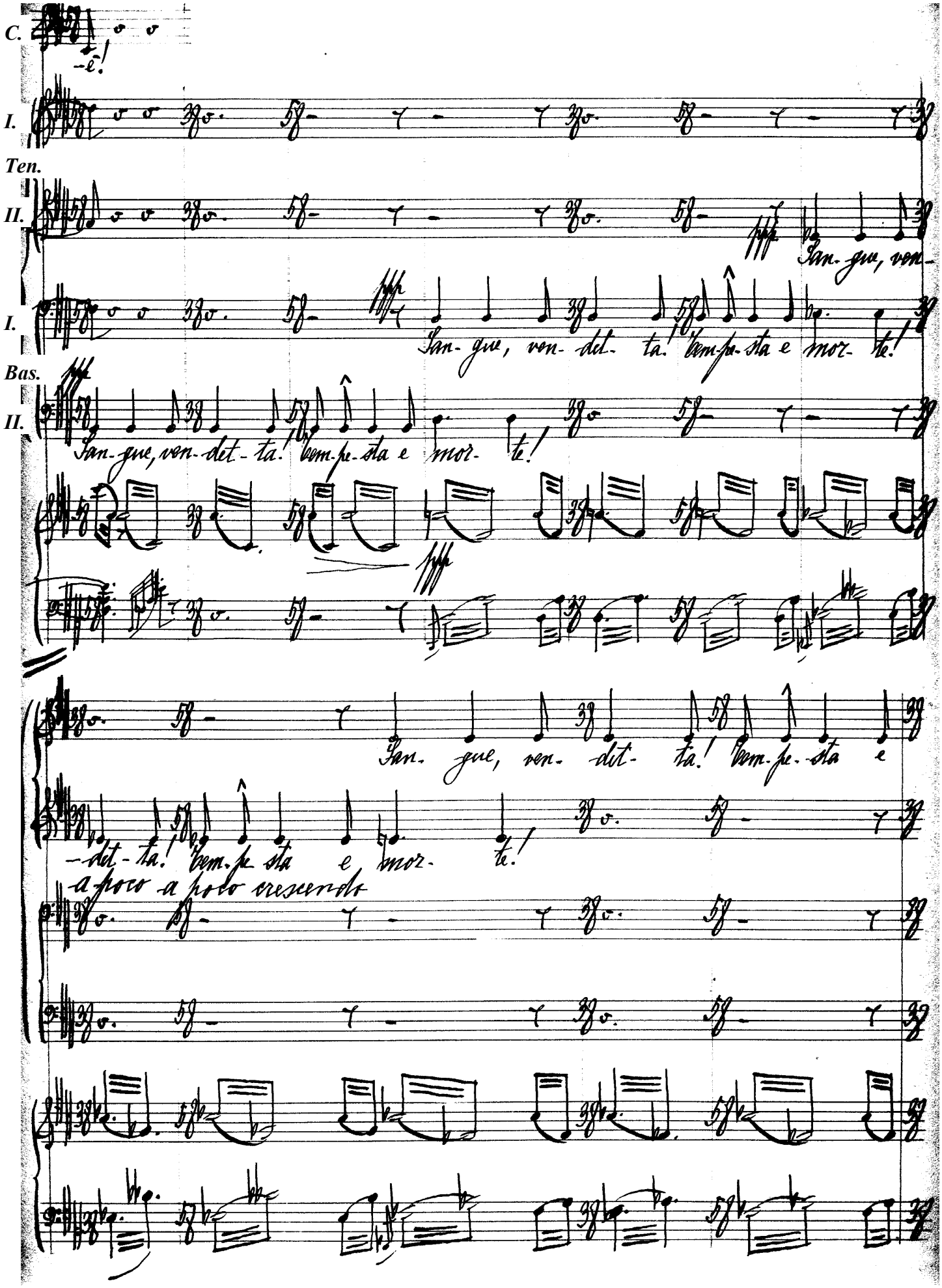


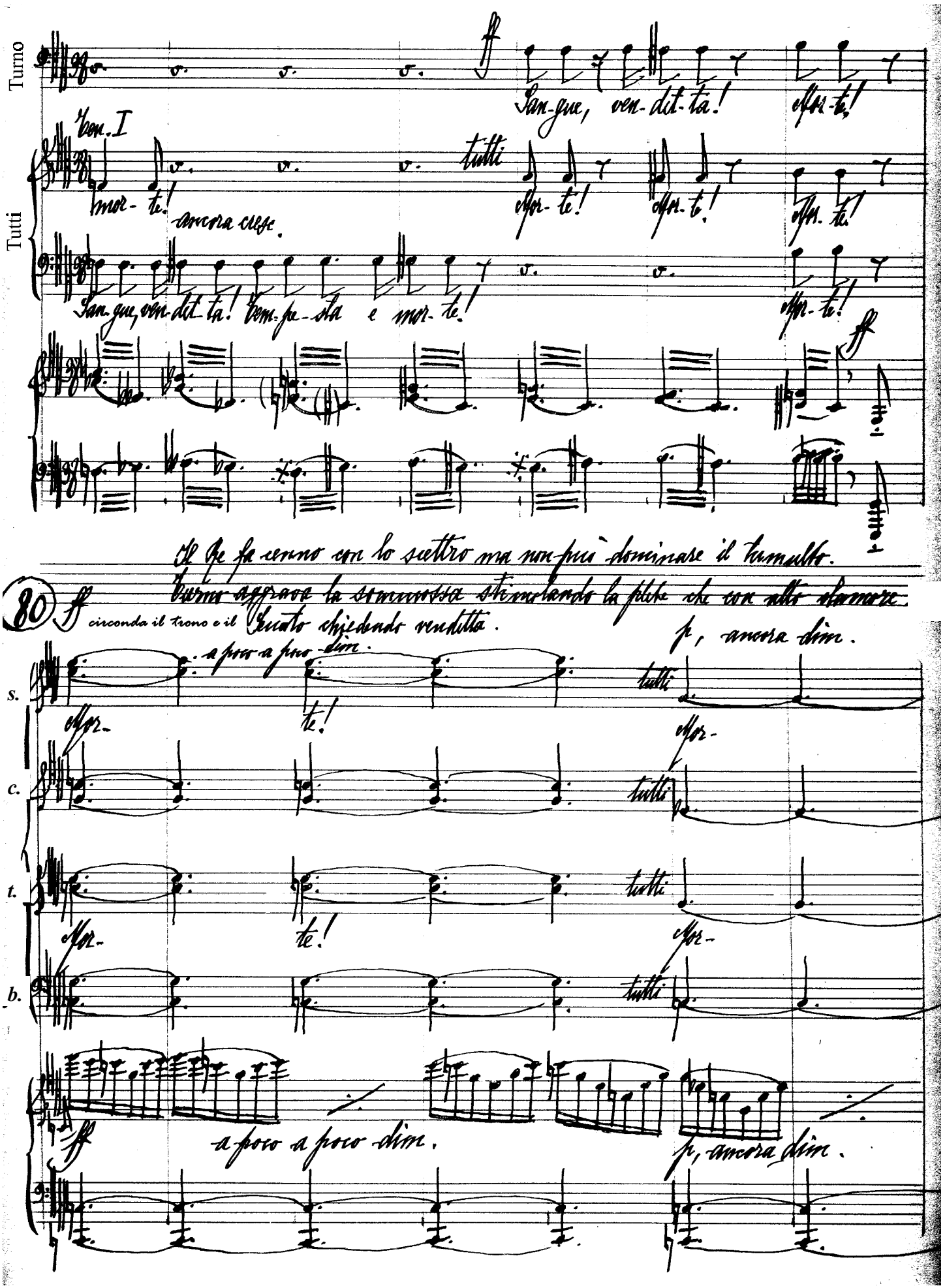

f, assai sentito
dim.
Ah!
Ah!
f, assai sentito
dim.
ff, espr.
poco cresc.
dim.
dim.

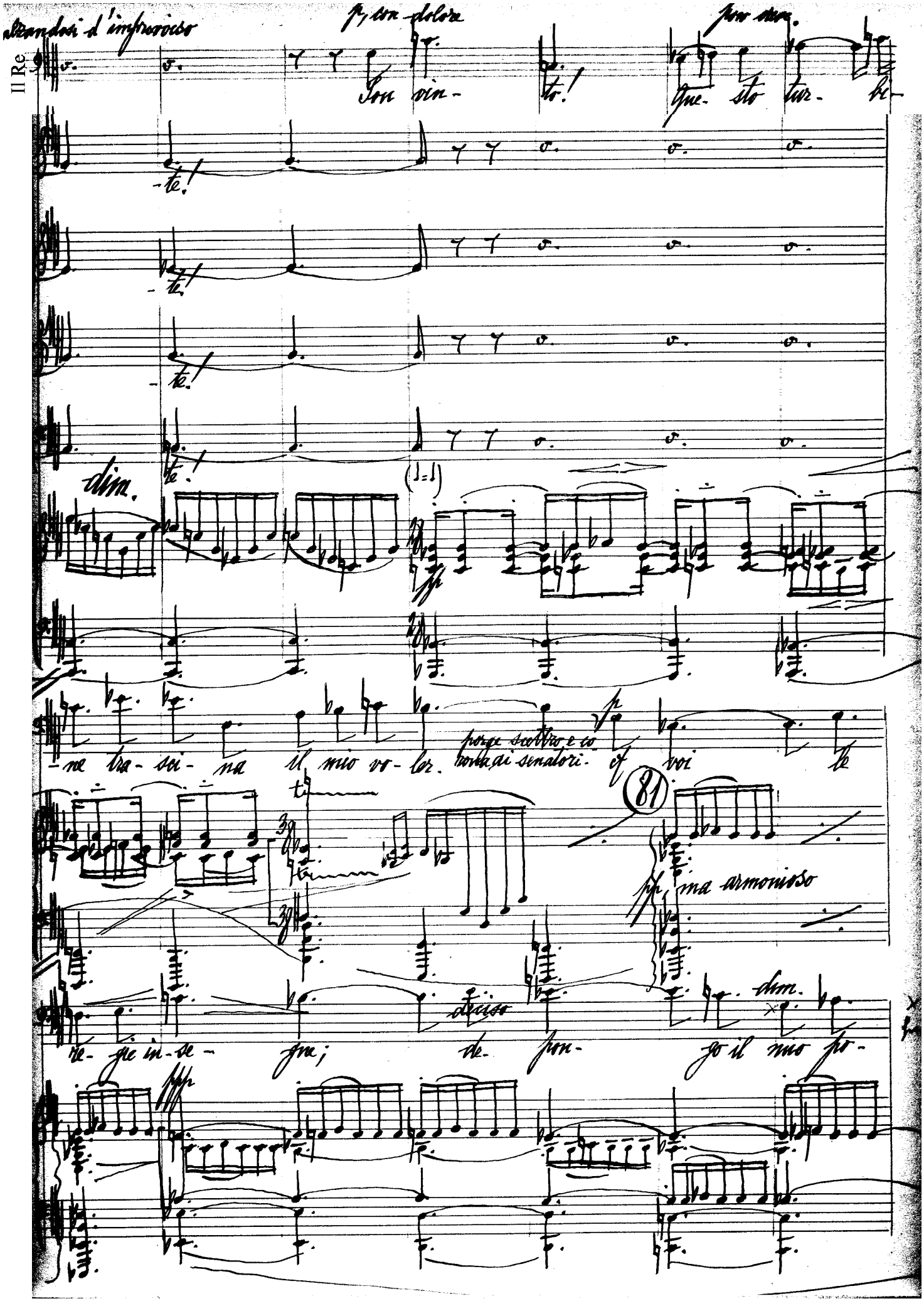

78
Sempre in T.o moderato
Cresc. fz ed espr.
t.
b.
San- gue, ven- det- ta!
fz, ma sempre ed espr.
mf assai espr.
Se di San- ren- to, soc-
-cor- ri i fi- gli tuo- i!
Se
molto cantabile

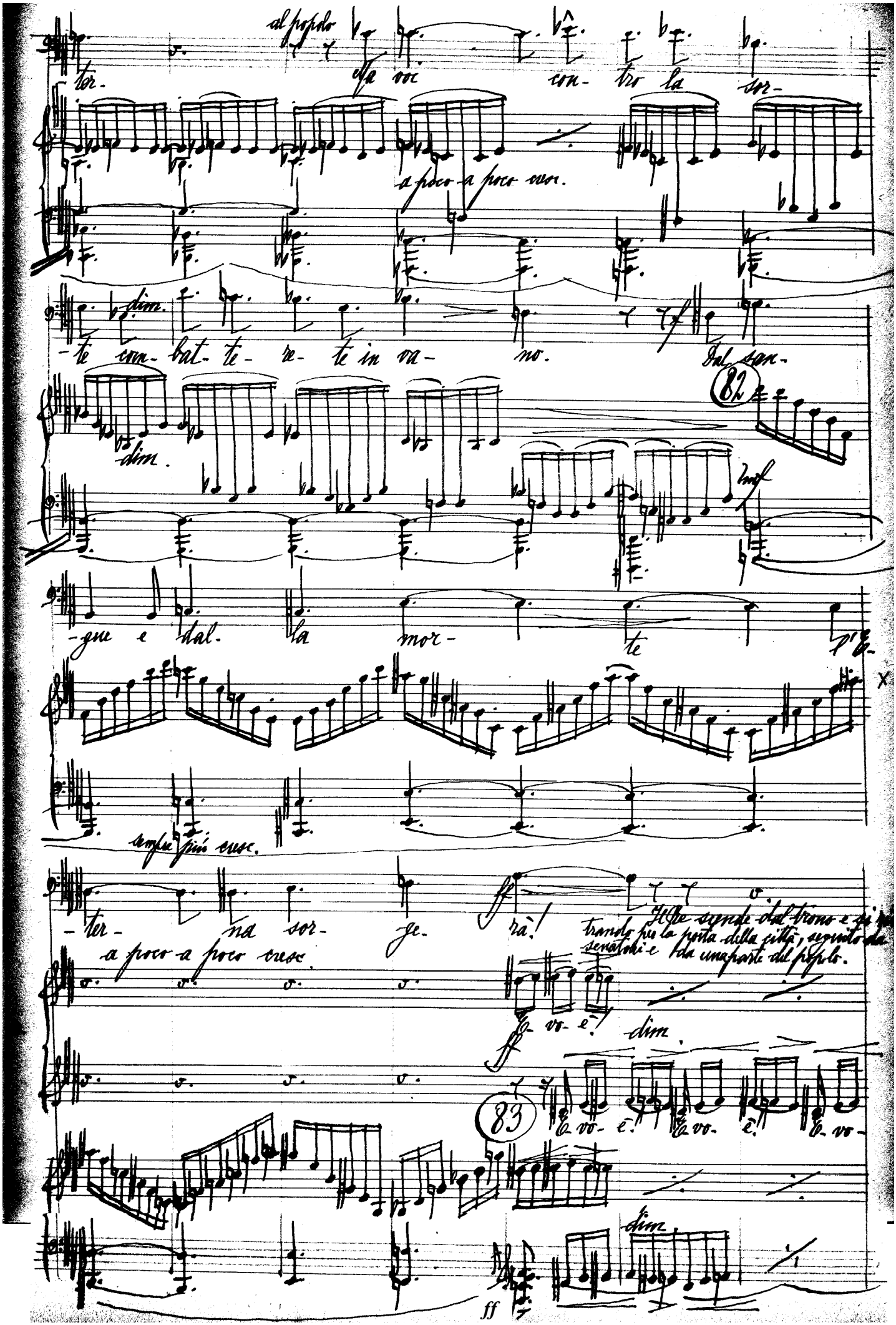

f
dim. a poco a poco
sz
fra
no-
i
e
la
dim. a poco a poco
pp, un poco lazzamente
gen-
te
stra-
nie-
ra
un
al-
pp, un poco lazzamente
esp.
-ter-
co av-vam-
pò;
su-

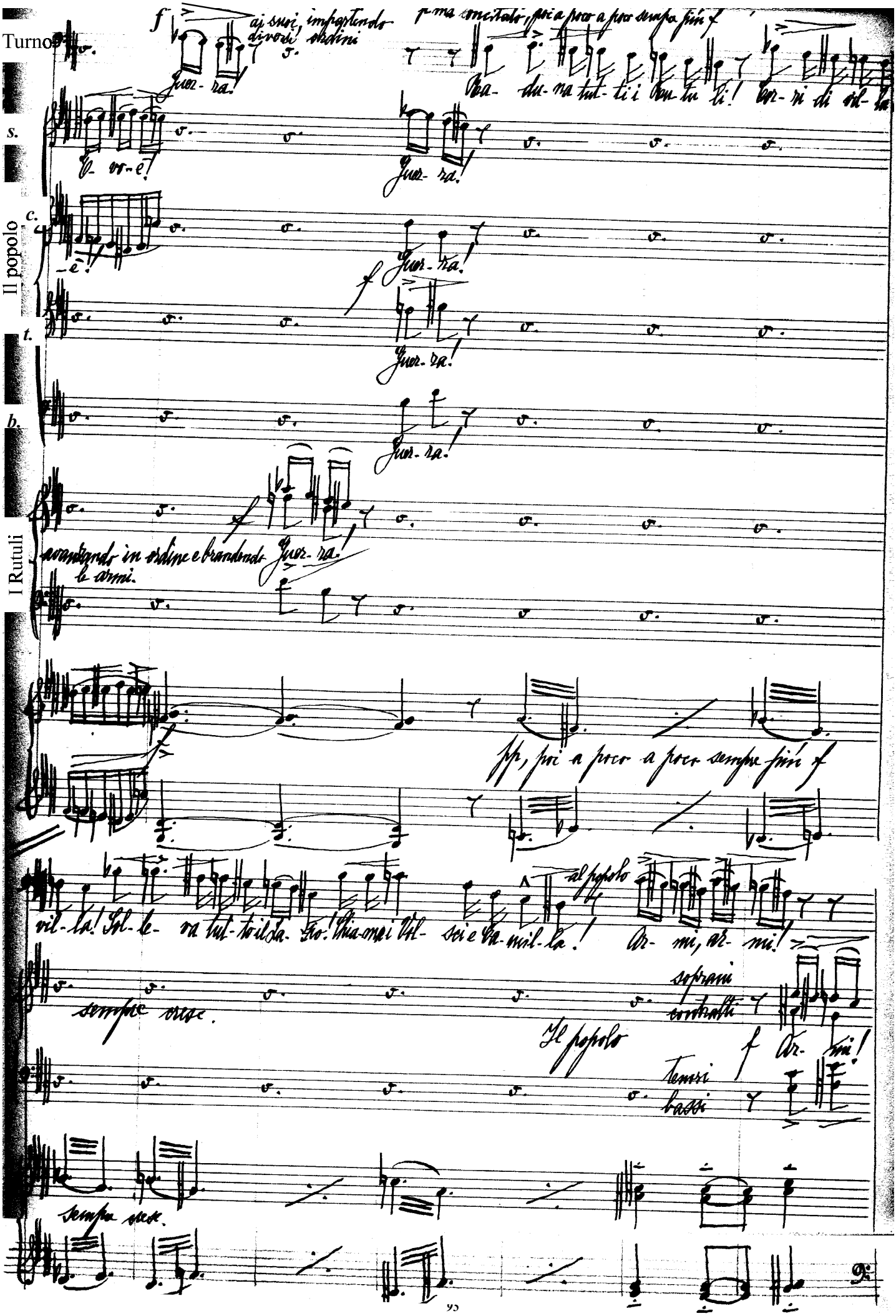

-per- ba gen-te e fie- ra no-stro
cresc.
49
fe- vo- è, e- vo- è!
e- vo- è, e- vo-
san- gue ver-
fe- so!
8va
ff a poco a poco dim. sempre più

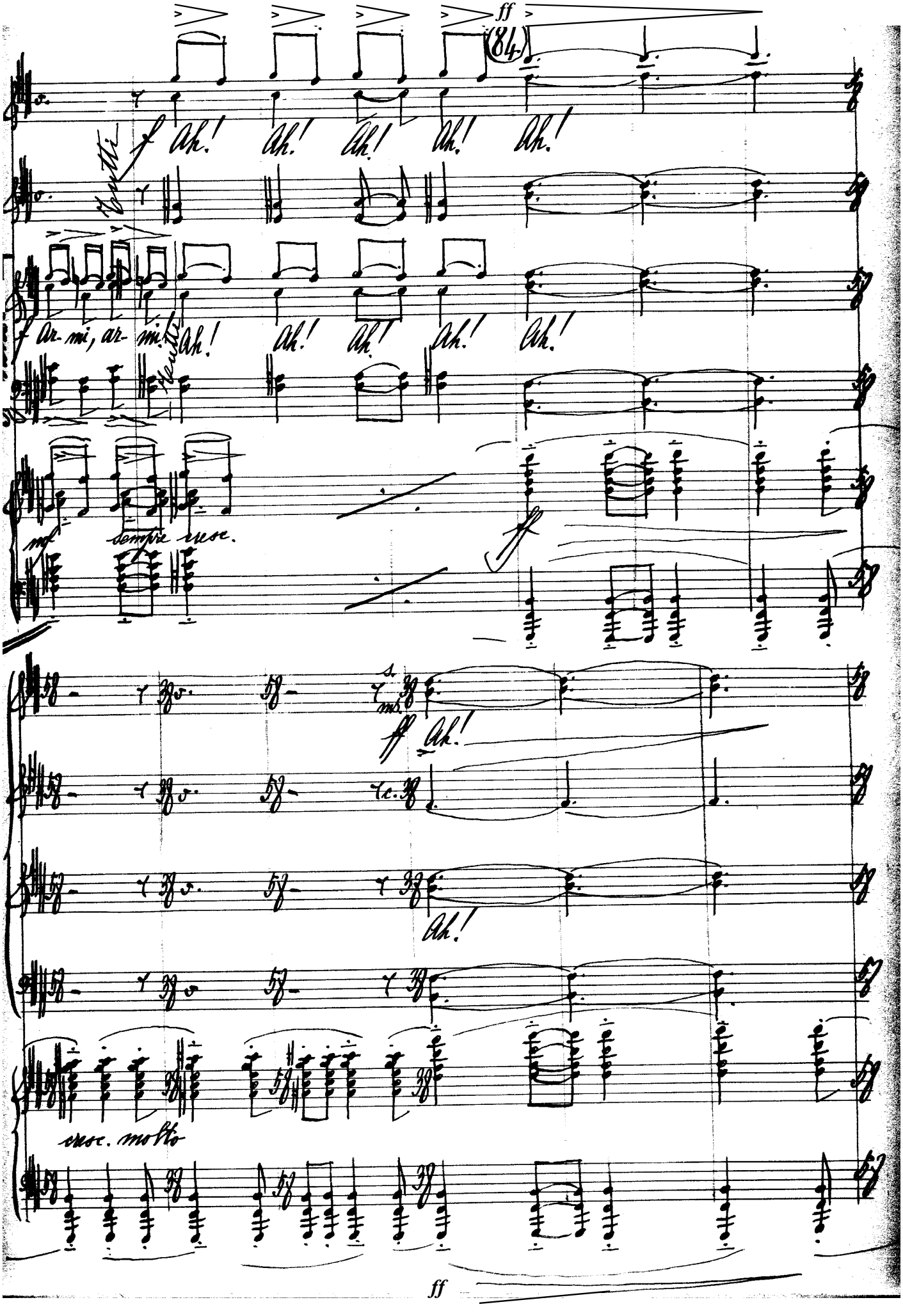

C.
-e!
I.
Ten.
II.
San-gue, ven-
I.
San-gue, ven-det-ta! Tem-pe-sta e mor-te!
Bas.
II.
San-gue, ven-det-ta! tem-pe-sta e mor-te!
San-gue, ven-det-ta! Tem-pe-sta e
-det-ta! tem-pe-sta e mor-te!
a poco a poco crescendo

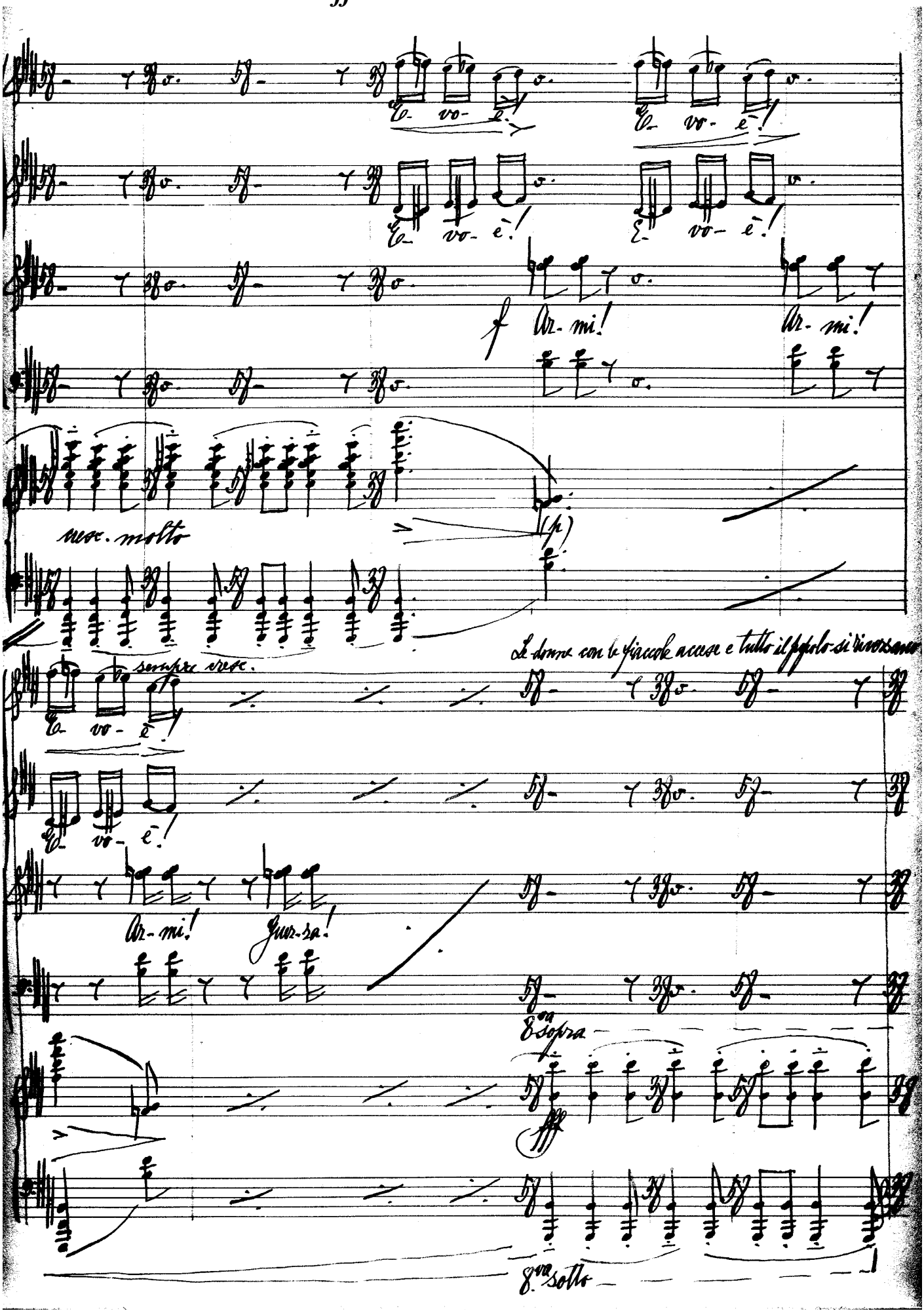

Turno
Tutti
Ven. I
mor- te!
ancora cresce.
tutti
San-gue, ven-det-ta! tem-pe-sta e mor-te!
Il Re fa cenno con lo scettro ma non può dominare il tumulto.
Turno aggrava la situazione istigando la folla che con alte clamore
circonda il trono e il Re chiedendo vendetta.
80
a poco a poco dim.
p, ancora dim.
S.
C.
T.
B.

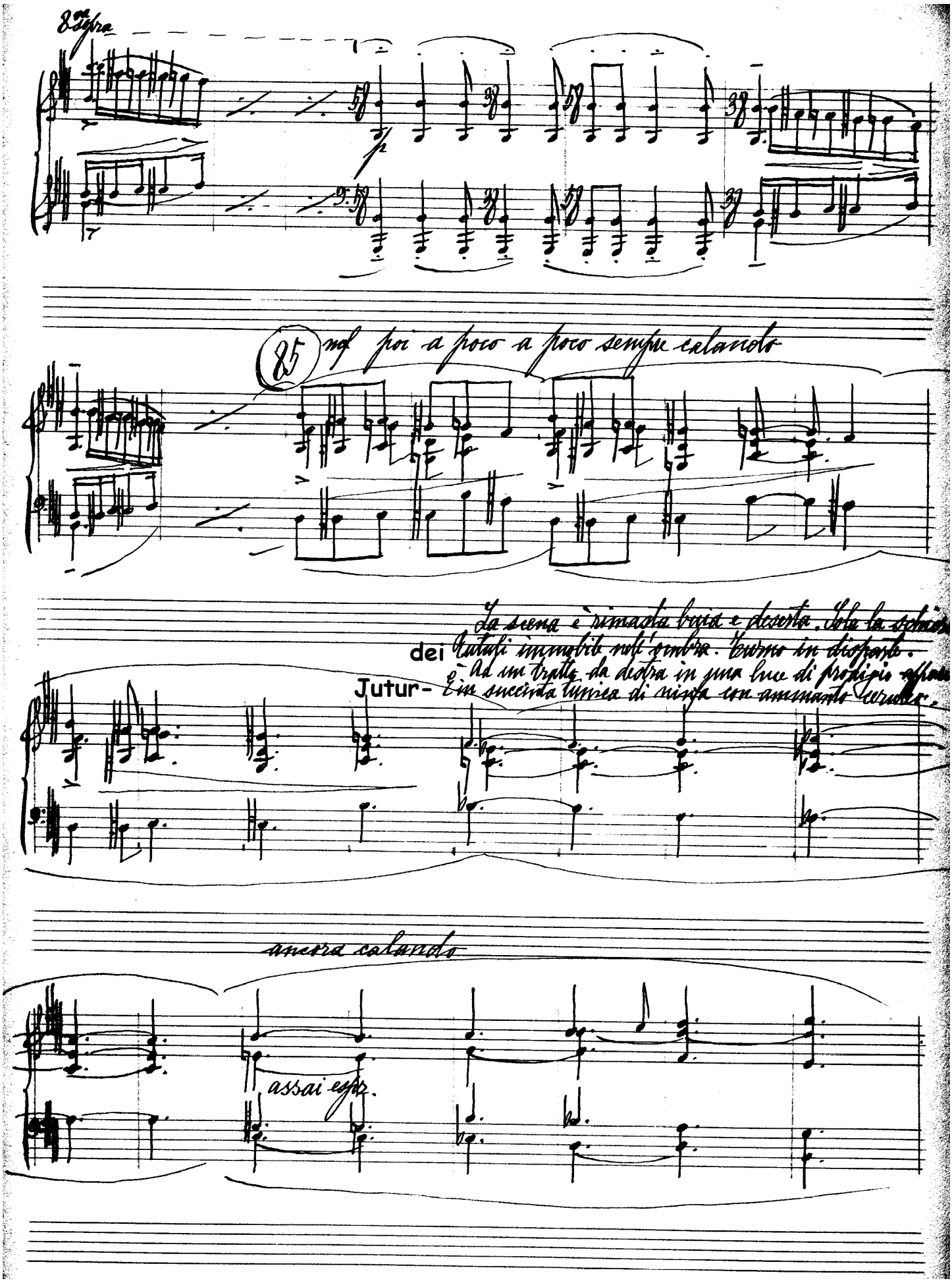

Il Re
slanciandosi all'improvviso
p, con dolore
Son vin-
to!
Que- sto tur-
-te!
-te!
-te!
-te!
dim.
(♩=♩)
-ne ba- ci- na il mio vo- ler.
porge ascolto e co
lonna, ai senatori. cf
voi
te
81
ma armonioso
te- gie in- de-
gna;
deciso
te
son-
go il mio pe-
dim.

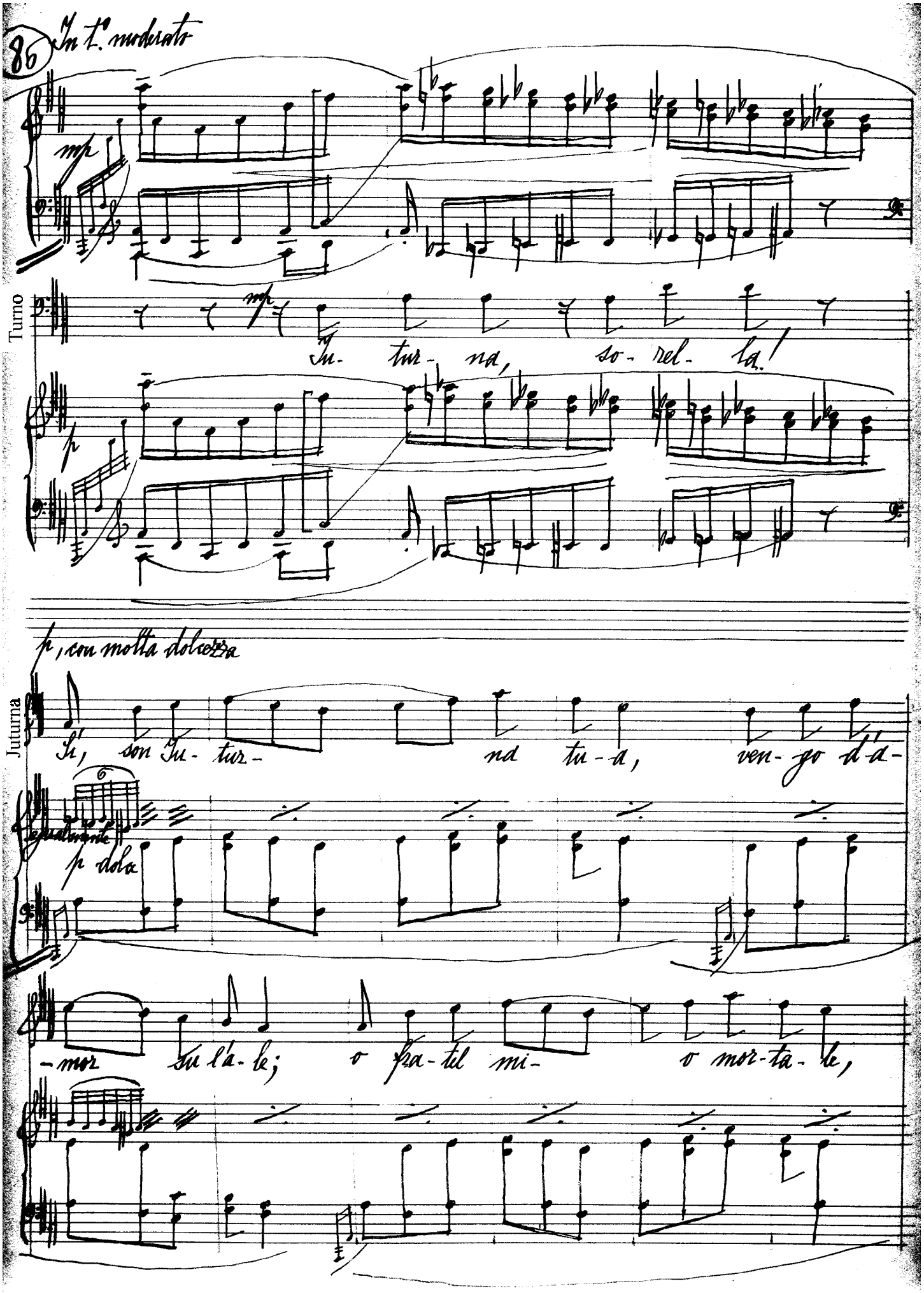

al popolo
ter-
sfa voc
con- tro la
sor-
a poco a poco cresc.
-te com- bat- te- re- te in va-
no.
dim.
Dal
82
dim.
-gue e dal- la mor-
te
p
cresc. poco a poco
-ter- na sor-
ge-
ra!
ff
Helle scende dal trono e si
tramuta per la porta della città, seguito da
senatori e da una parte del popolo.
vo- ê!
dim.
83
vo- ê!
vo- ê!
vo-
dim.
ff

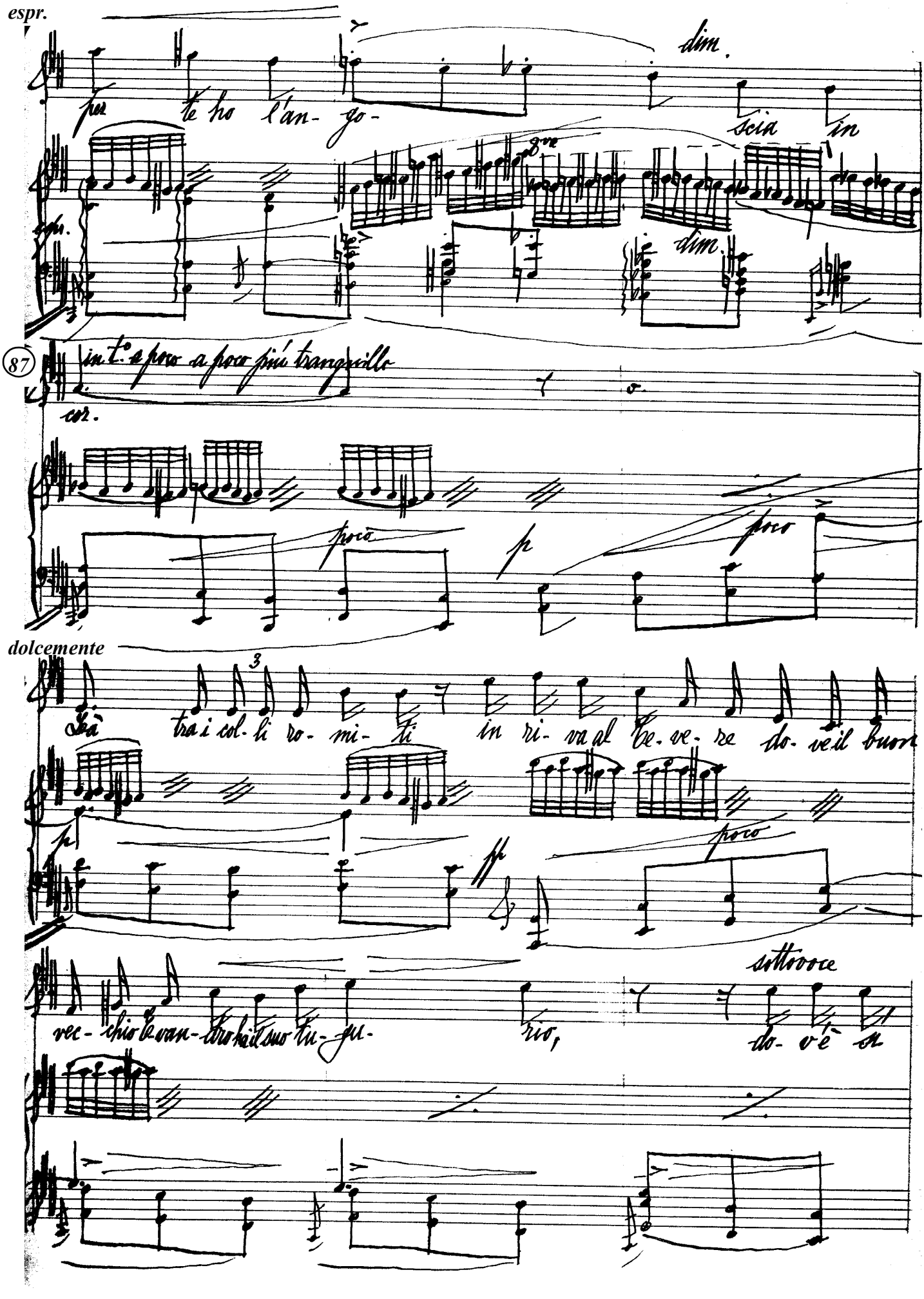

Turno
Il popolo
I Rutuli
ai suoi, impartendo
diversi ordini
Giur- ra!
Ve- ve- è!
Giur- ra!
Giur- ra!
Giur- ra!
Giur- ra!
avanzando in ordine e brandendo le armi.
Giur- ra!
sempre voce.
Il popolo
sempre voce.

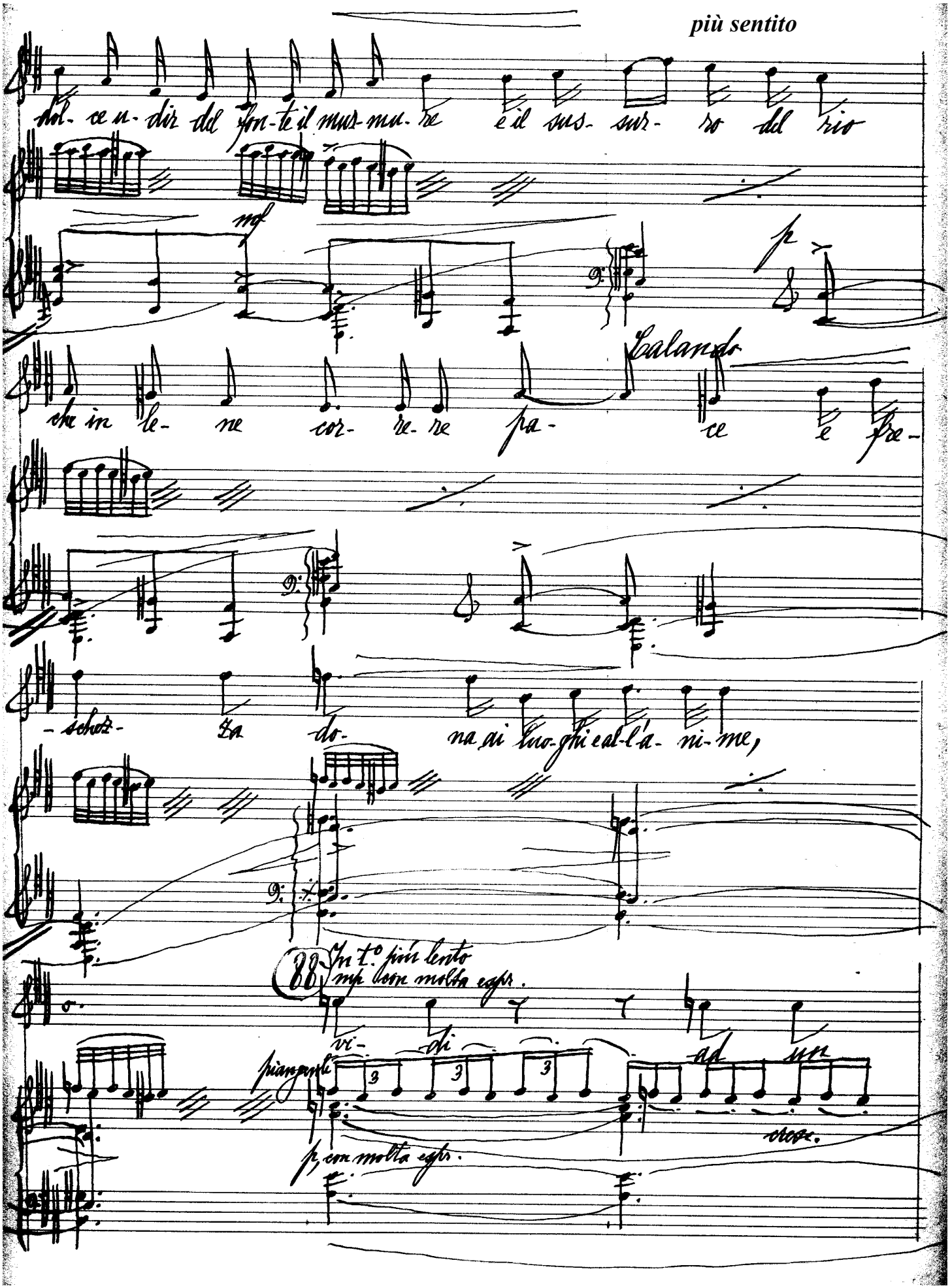

ff
(84)
s.
c.
t.
b.
f Ah! Ah! Ah! Ah! Ah!
Gentil
f Ar-mi, ar-mi. Ah! Ah! Ah! Ah! Ah!
mf
sempre cresc.
ff
ff Ah!
Ah!
cresc. molto
ff

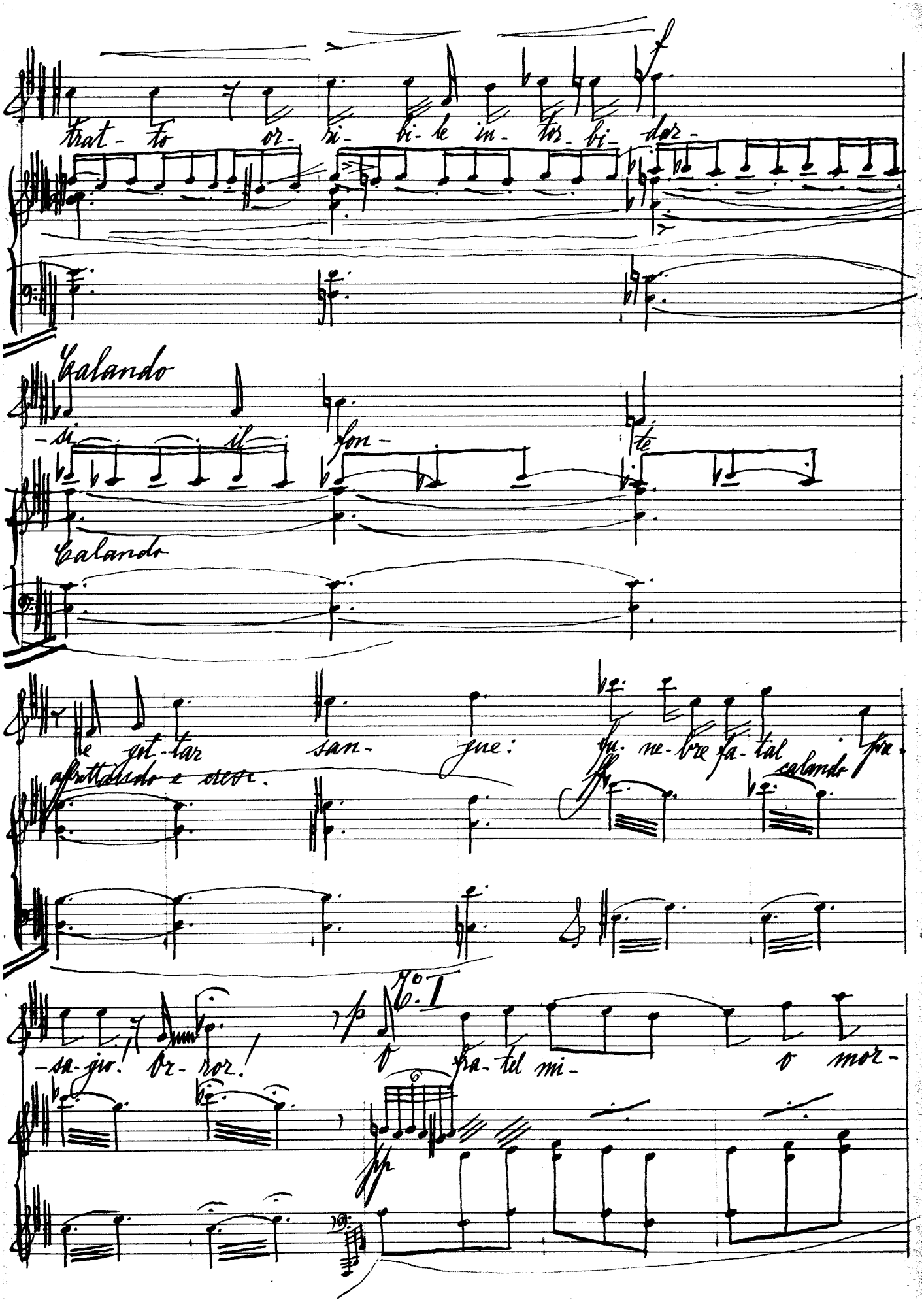

ff
ancora sempre più f
E- vo- è!
E- vo- è!
Ar- mi!
Ar- mi!
cresc. molto
(p)
sempre cresc.
E- vo- è!
Le donne con le fiaccole accese e tutto il popolo si dirozzano
E- vo- è!
Ar- mi!
Giu- sa!
8va sopra
8va sotto

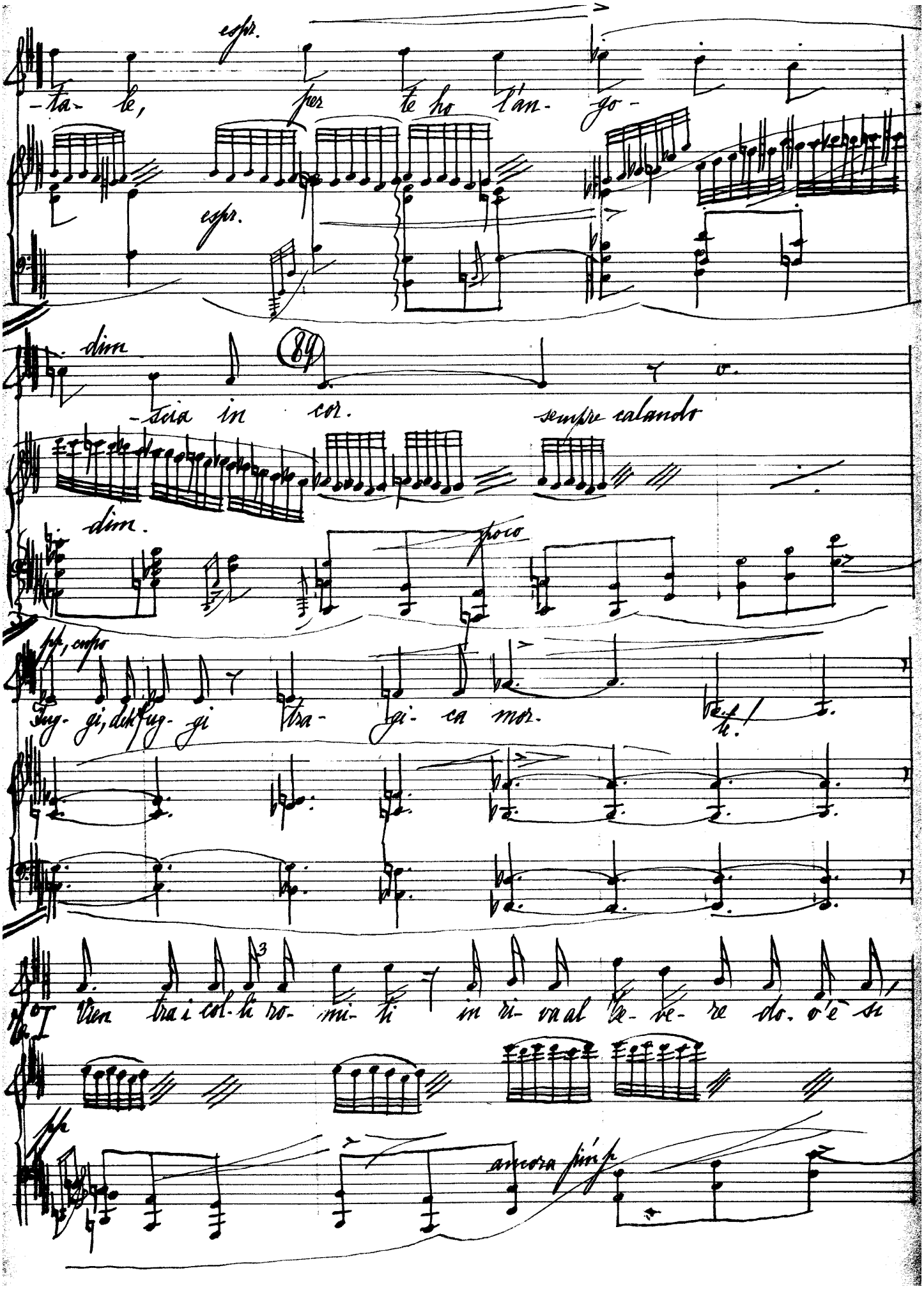

8va bassa
85
mf poi a poco a poco sempre calando
La scena è rimasta buia e deserta. Sola la statua
dei Rutuli immobile nell'ombra. Tuona in distanza.
Ad un tratto da destra in una luce di prodigio appa
Jutur- Una succinta tunica di lucida seta azzurra.
ancora calando
assai espr.

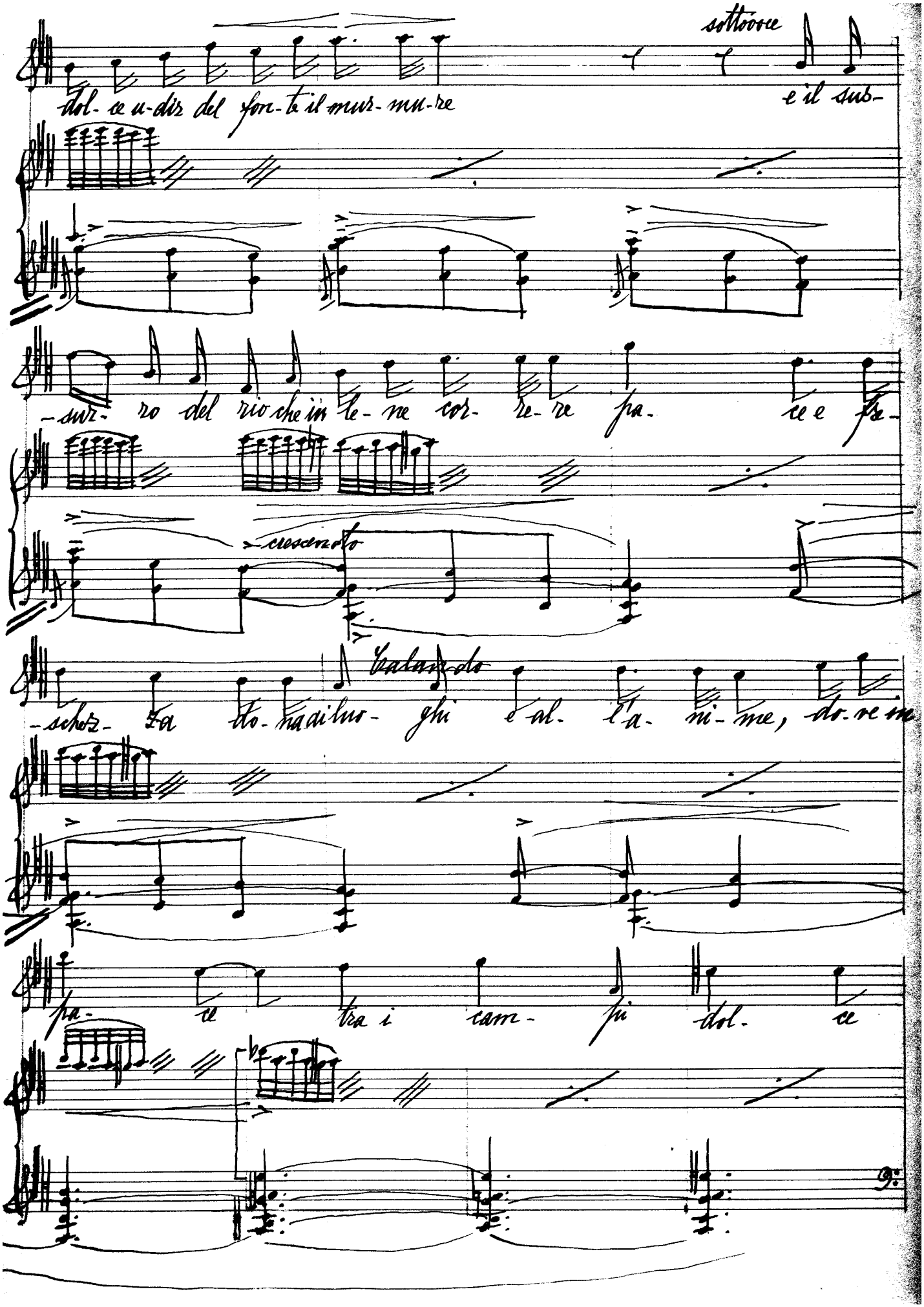

86
In t. moderato
mp
Turno
mp
Su- tur- na, so- rel- la!
p
p, con molta dolcezza
Juturna
Sì, son Su- tur- na tu- a, ven- go d'a-
6
sostenendo
p dolce
-mor Su l'a- le; o fra- til mi- o mor- ta- le,

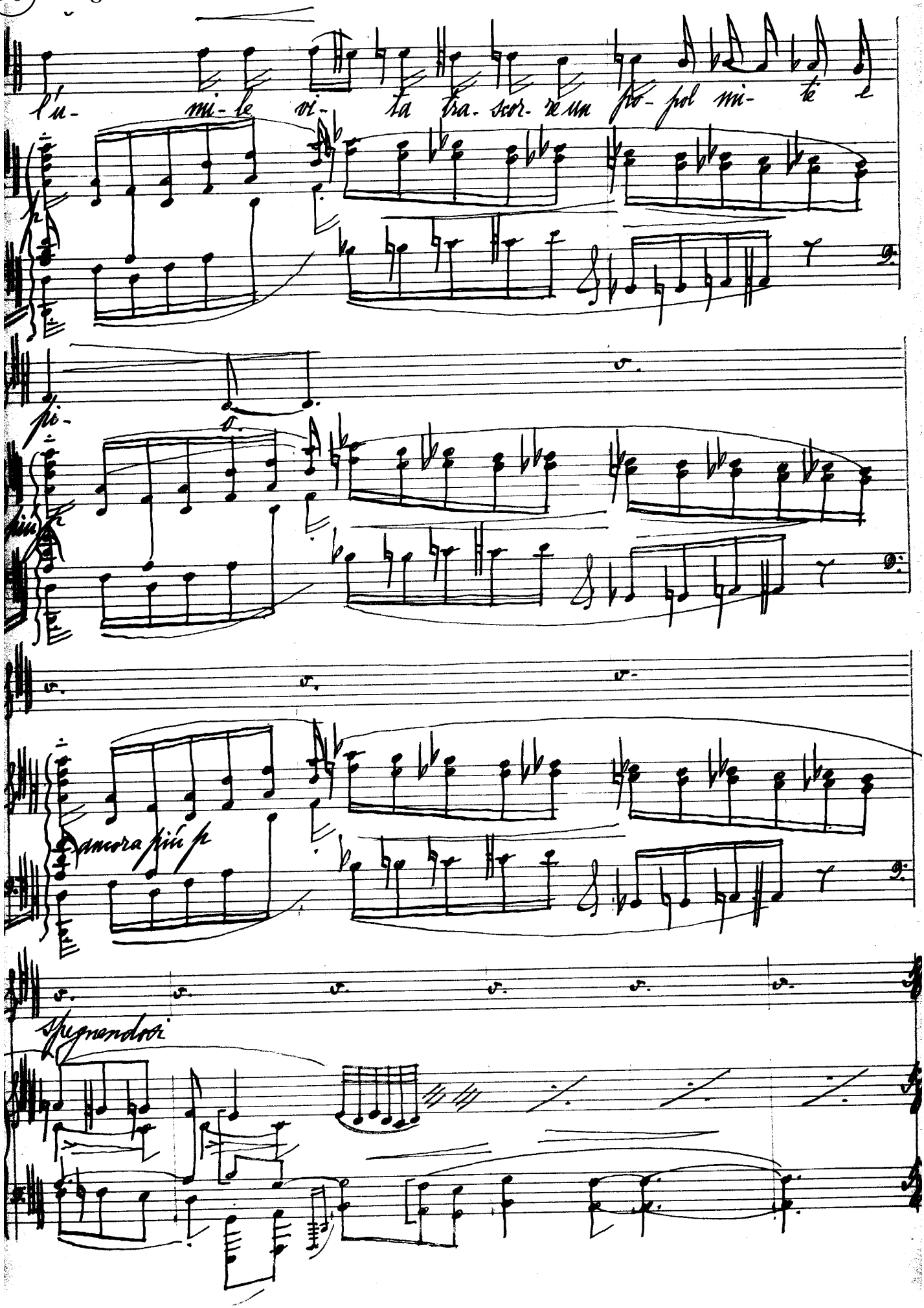

espr.
per te ho l'an- go-
dim.
scia in
dim.
87
in t.° a poco a poco più tranquillo
col.
poco
p
poco
dolcemente
Sà tra i col- li do- mi- ti in ri- va al be- ve- re do- ve il buon
p
poco
sottovoce
vec- chio va- cca il suo fu- gu- rio, do- vè


più sentito
dol- ce u- dir del fon-te il mur-mu- re e il sus- sur- ro del rio
mf
p
che in le- ne cor- re- re pa- ce e fre-
Calando
- schet- ta do- na ai tuo-ghi e al-l'a- ni- me,
88 In t.o più lento
mp bem molto espr.
vi- di pian-gendo
3 3 3
ad un
crese.
p, con molta espr.

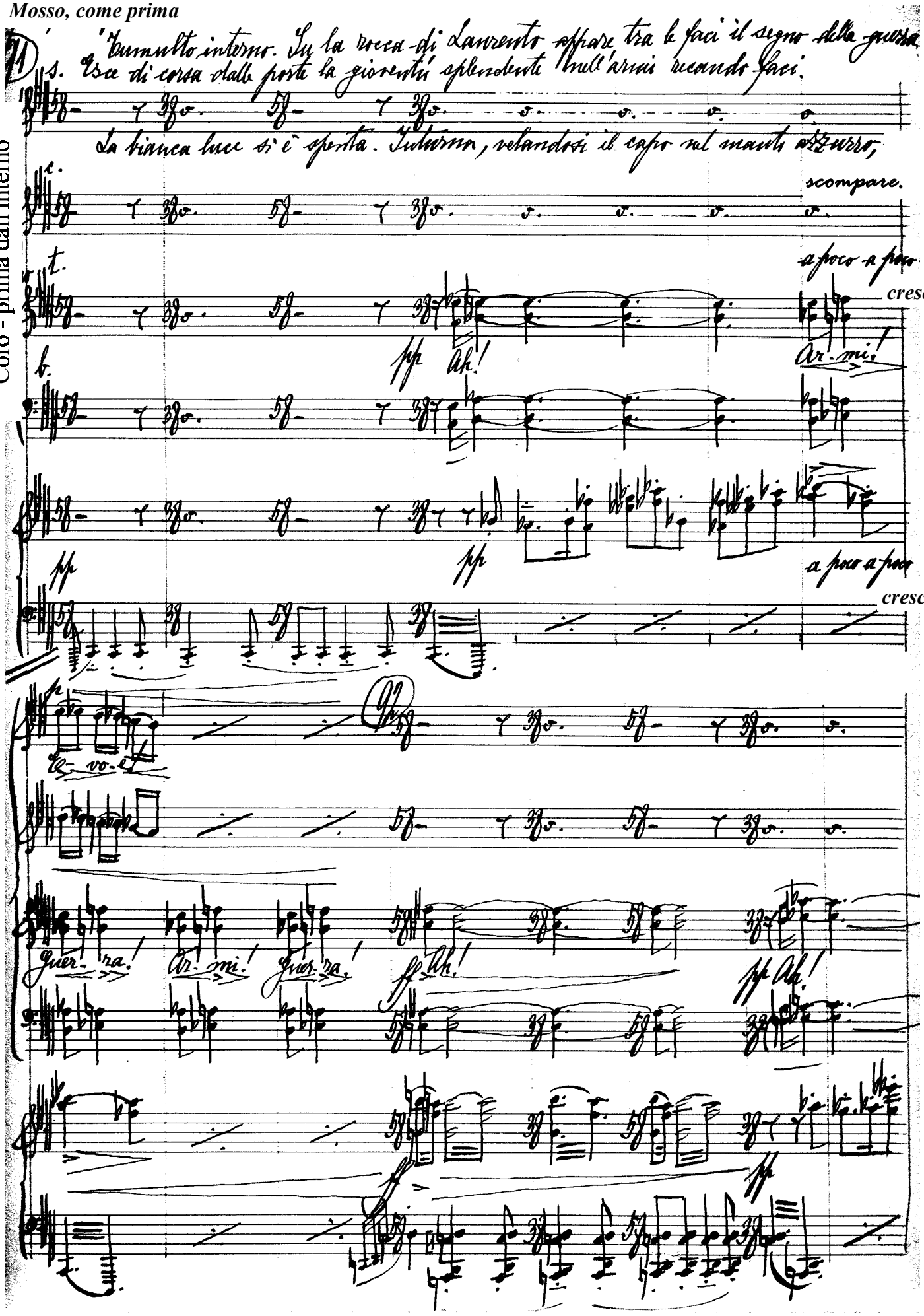

trat - to or - si - bi - le in - tor - bi - dor -
calando
- si il fon - te
calando
le get - tar san - gue:
afflitto e cieco.
fu - ne - bre fa - tal
calando
- sa - gio. or - ror!
o fa - tal mi -
o mor -

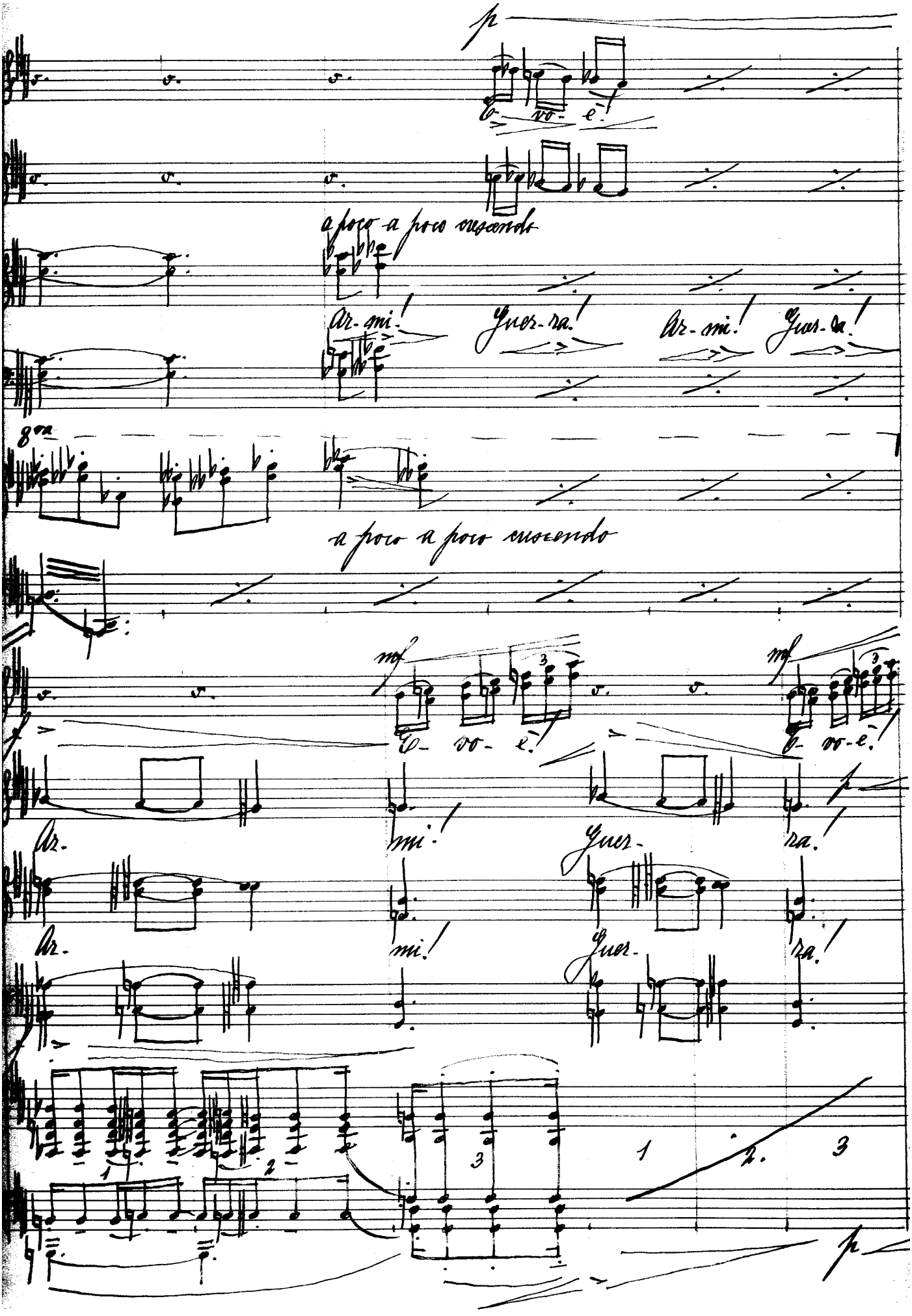

espr.
-ta- le, per te ho l'an- go-
espr.
dim
-scia in cor.
sempre calando
dim.
poco
fp, cresc
Sug- gi, dol sug- gi tra- gi- ca mor.
Vien tra i col- li ro- mi- ti in ri- va al ze- re- te do. o'è si
ancora più p

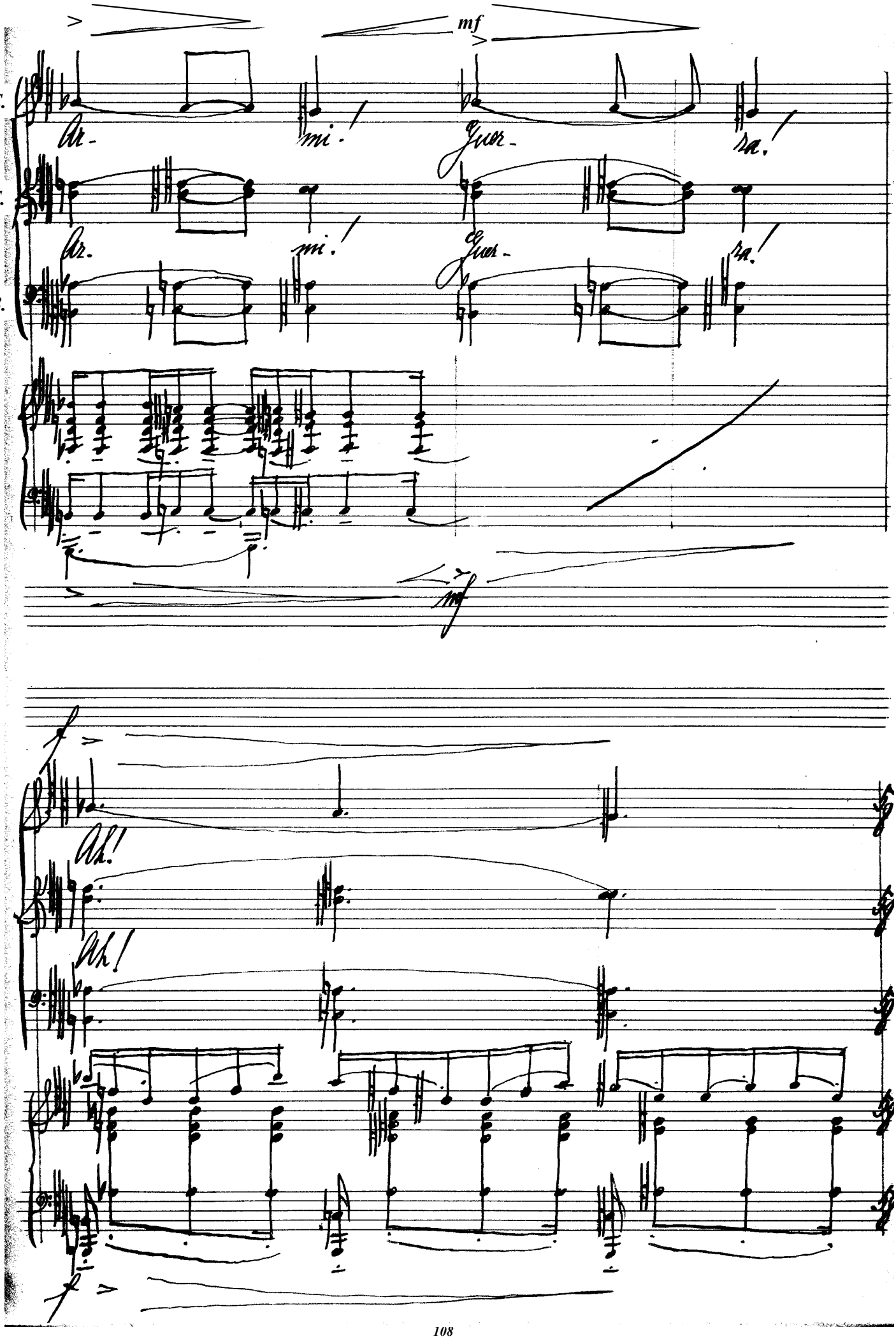

sottovoce
dol- ce u-dir del fon-te il mur- mu-re
e il sub-
-sur- ro del rio che in le- ne cor- re- re fra- ce e fre-
crescendo
-schez- za ton- da i lus- ghi e al- l'a- ni- me, do- re
fra- e tra i cam- pi dol- ce

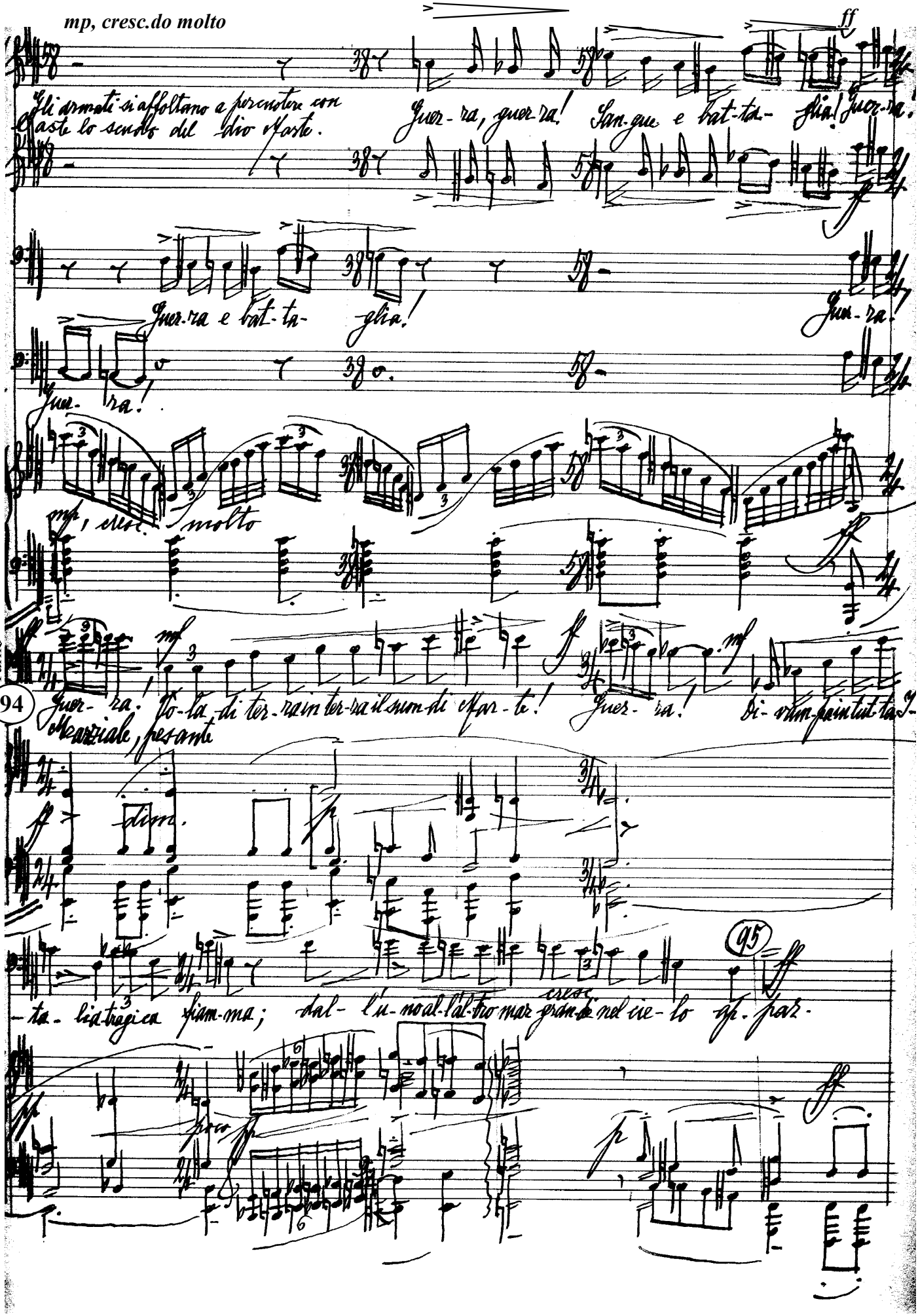

l'u- mi- le vi- ta tra- scor- re un fio- gol mi- te e
più
ancora più p
sfogandosi

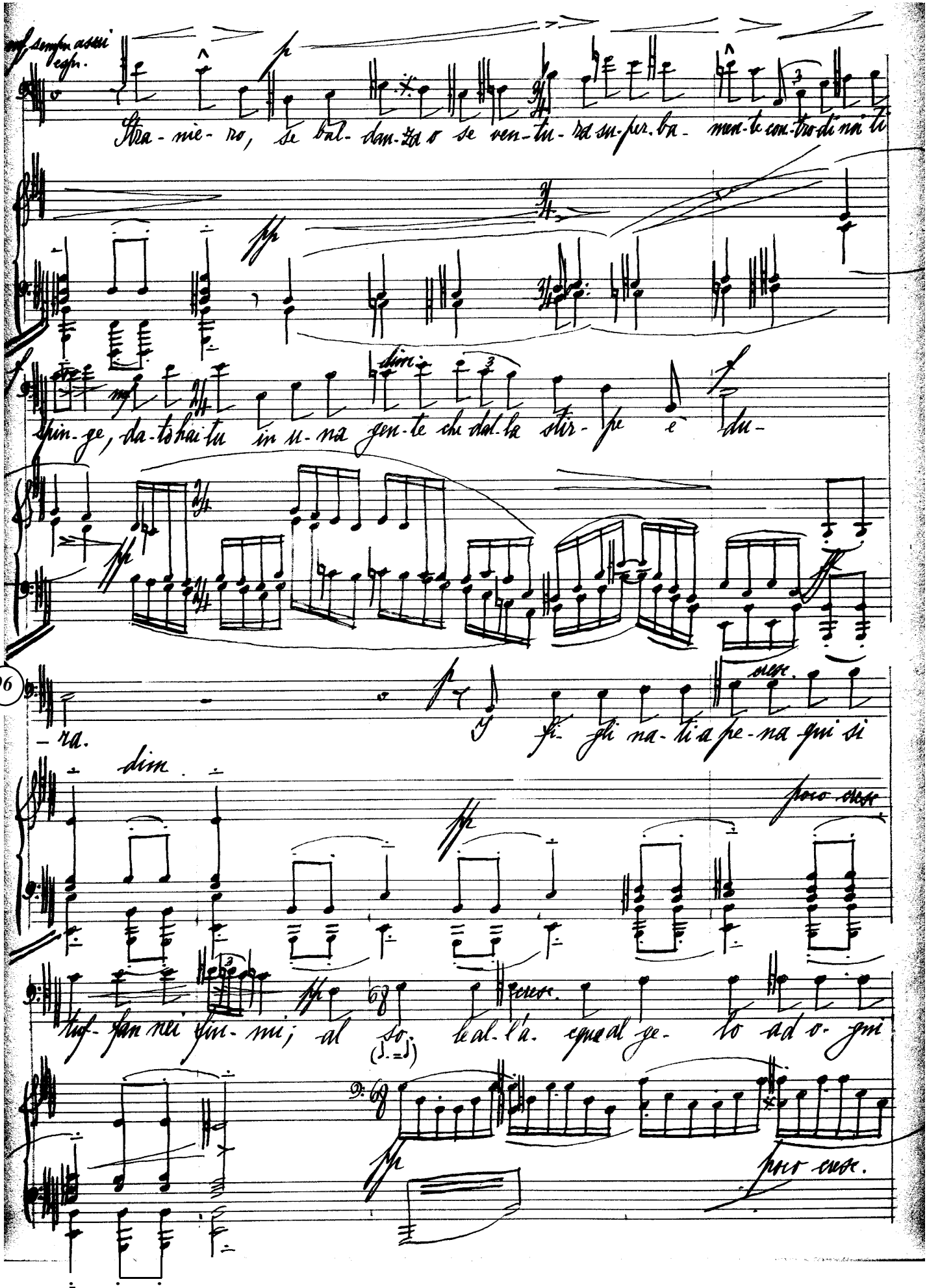
*Mosso, come prima*

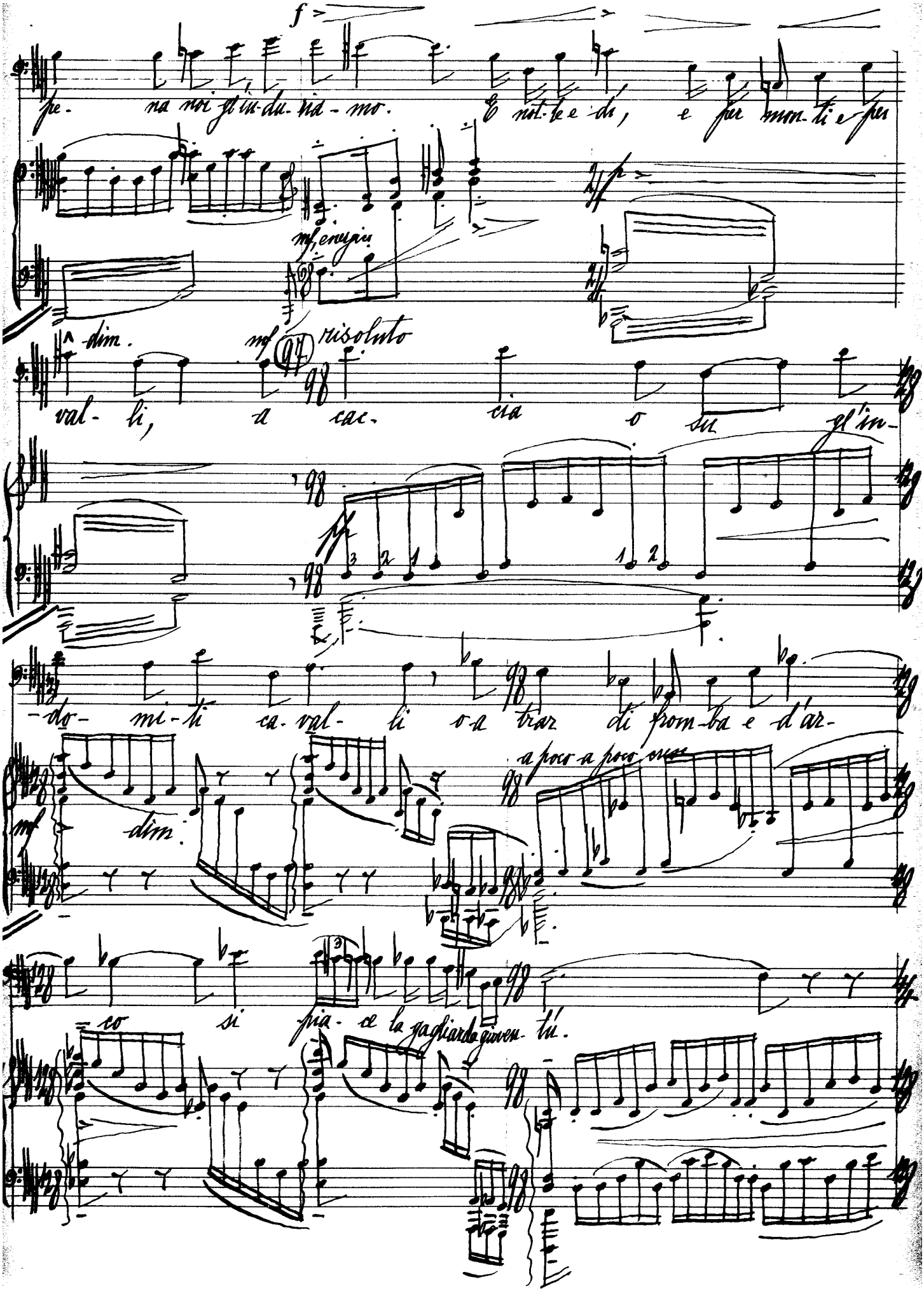


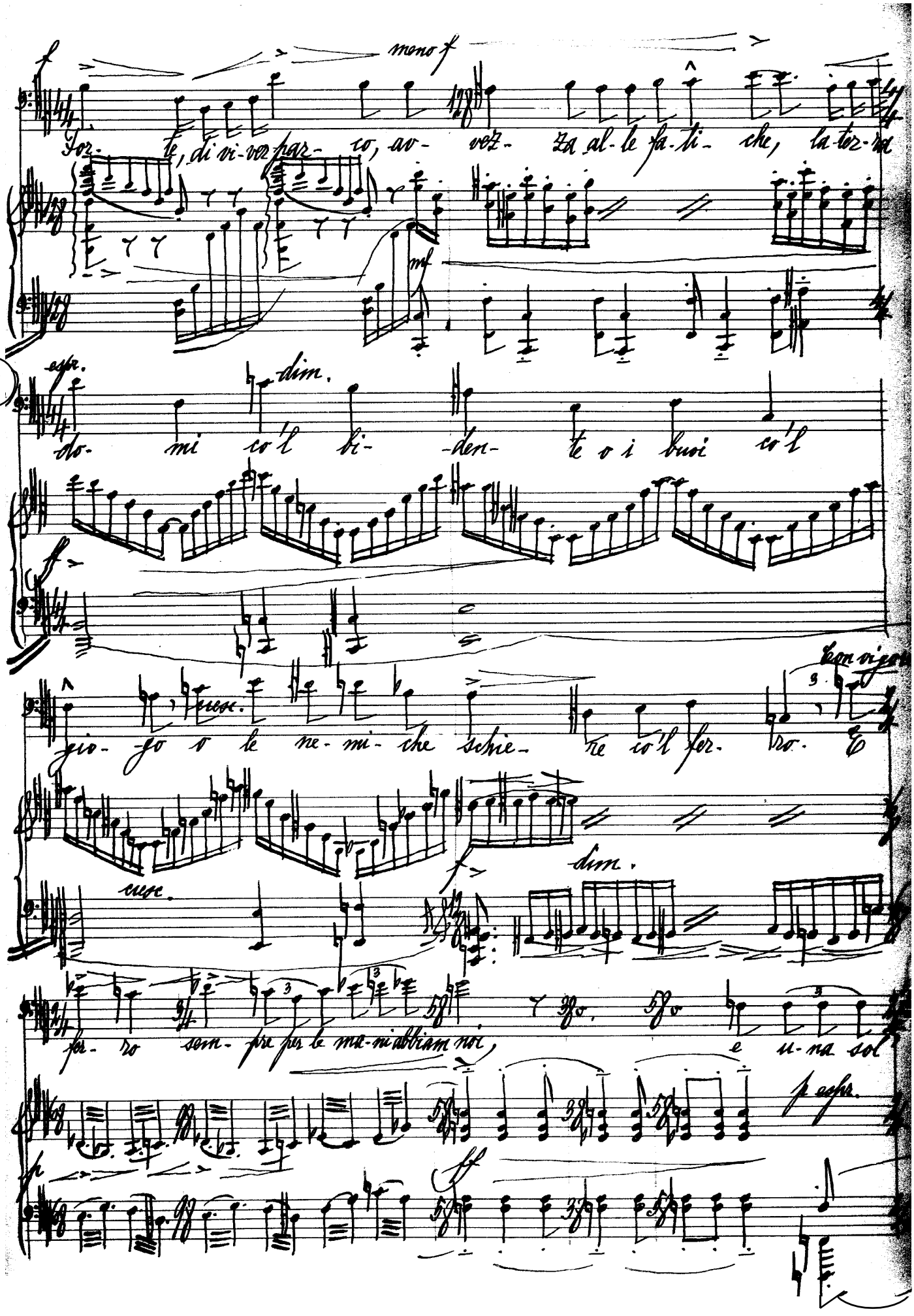

p
a poco a poco crescendo
Ar- mi!
Guer- ra!
Ar- mi!
Guer- ra!
8va
a poco a poco crescendo
mf
mf
Ar-
mi!
Guer-
ra!
Ar-
mi!
Guer-
ra!
1
2
3
1
2.
3
p

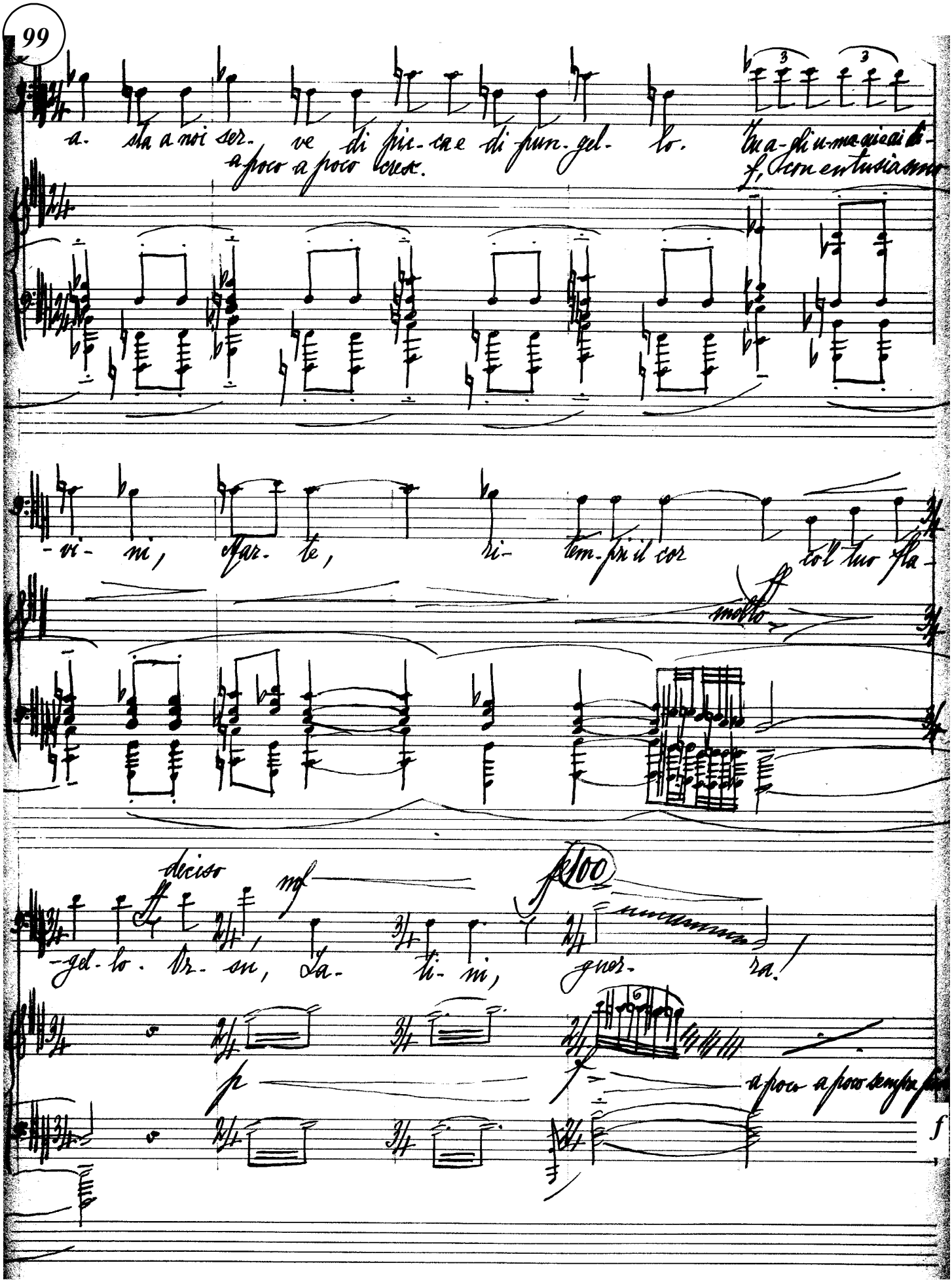

mf
C.
T.
B.
Ah!
Ah!

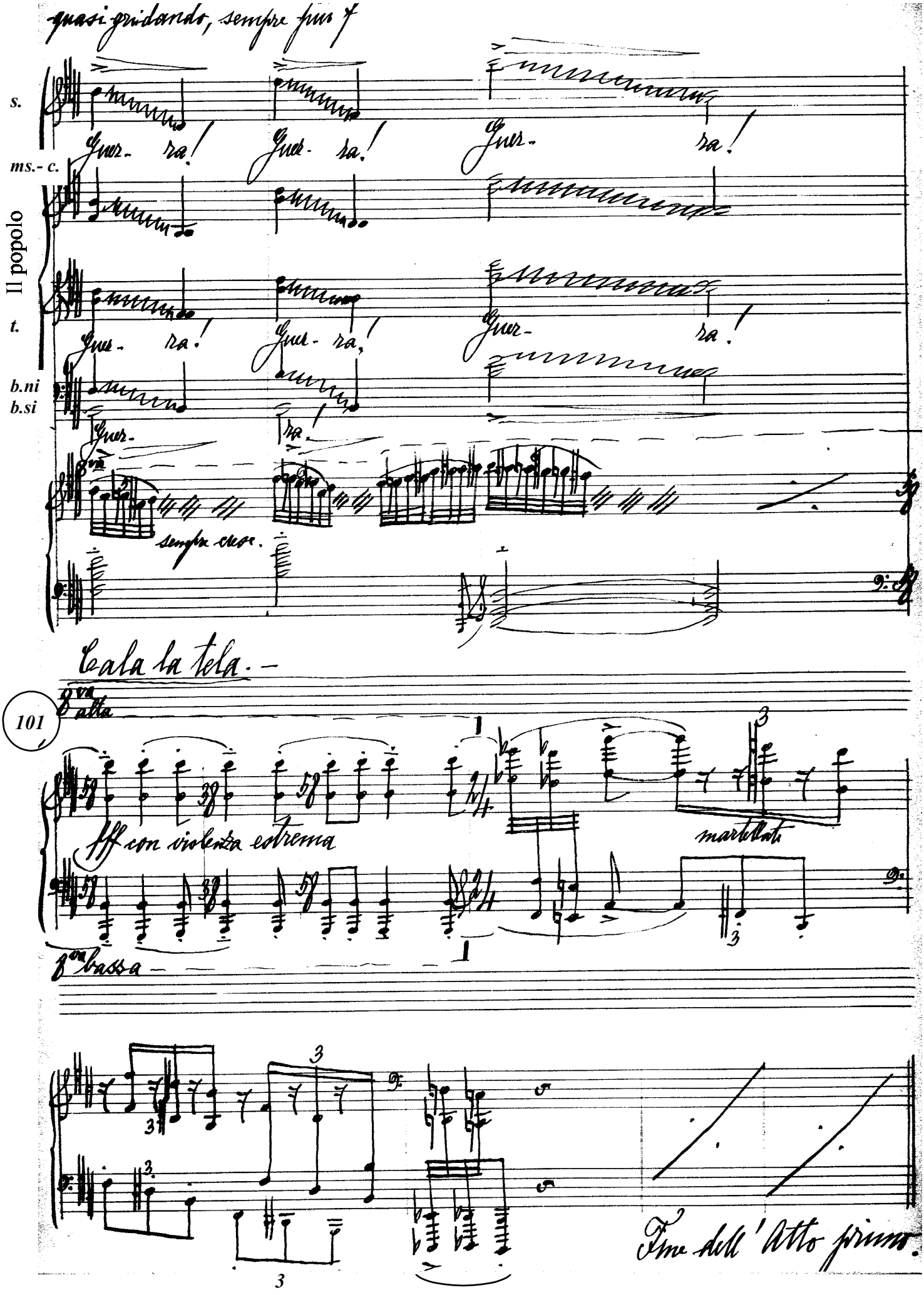

mp, cresc.do molto
ff
I
t.
Gli armati si affoltano a percuotere con
aste lo scudo del dio forte.
Guer-ra, guer-ra! San-gue e bat-ta-glia! guer-ra.
II
I
b.
Guer-ra e bat-ta-glia!
Guer-ra!
II
Guer-ra!
mp, cresc. molto
Turno
94
Guer-ra! fo-ra di ter-ra in ter-ra il sum-mo of-fer-te!
Guer-ra!
di-vum pa-in tut-ta
Marziale, pesante
ta-lis tra-gica fiam-ma; dal-l'u-no al-l'al-tro mar gran-de nel cie-lo
cresc.
95
ff
fp. fpz.
fp
fp
ff


sempre assai
legn.
Stra - nie - ro, se bal - dan - za o se ven - tu - ra su - per - ba - men - te con - tro di noi ti
dim.
spin - ge, da - to hai tu in u - na gen - te chi dal - la stir - pe è du -
ra.
96
fi - gli na - ti a pe - na qui di
dim.
luf - fan nei fan - ni; al so - le al - l'a - qua al ge - lo ad o - gni
(♩. = ♩)
poco cresc.


f
pe- na noi gi'in-du-bi-mo. E not-te e di, e per mon-ti e pen
mf, energico
dim.
mf risoluto
val- li, a cac- cia o su gl'in-
do- mi-ti ca- val- li o a trar di fromba e d'ar-
dim.
a poco a poco cresc.
co si fia- ce la gagliarda gioven- tú.


mf
98
dim.
Con vigore
cresc.
dim.
e
pesante


99
a - sta a noi ser - ve di fri - sca e di pun - gel - lo.
a poco a poco cresc.
f, con entusiasmo
- vi - ni, fan - te, ti - tem - pri il cor
molto
deciso
mf
- gel - lo. Ur - su, La - ti - ni,
f
a poco a poco sempre più
f


quasi gridando, sempre fuor f
Il popolo
s.
ms.- c.
t.
b.ni
b.si
Guer- ra!
sempre cresc.
Cala la tela.
8va alta
101
fff con violenza estrema
martellato
8va bassa
Fine dell'Atto primo.